

**(DE) Selbstreinigende Katzentoilette XL**  
Gebrauchsanweisung

**(EN) Self-Cleaning Cat Litter Box XL**  
Instructions

**(FR) Litière auto-nettoyante pour chats XL**  
Mode d'emploi

**(NL) Zelfreinigende kattenbak XL**  
Handleiding

**(IT) Lettiera autopulente per gatti XL**  
Istruzioni

**(SV) Självrengörande Kattlåda XL**  
Instruktioner

**(ES) WC de limpieza automática para gatos XL**  
Instrucciones

**(RU) Самоочищающийся туалет для кошек XL**  
Инструкция

**(PT) Toilete para gatos com autolimpeza XL**  
Instruções

**(PL) Samoczyszcząca kuweta dla kota XL**  
Instrukcja

**(CS) Samočisticí toaleta pro kočky XL**  
Instrukce

**(DA) Selvrensende kattebakke XL**  
Vejlledning

**(SK) Inteligentný box na podstielku pre mačky XL**  
Úvod

**(UK) Розумний котячий лоток XL**  
Інструкція

**(HU) Intelligens macskaalom XL**  
Útmutató



**(DE)** Vor Benutzung des Produkts dieses Handbuch bitte sorgfältig lesen und für spätere Zwecke aufbewahren.  
**(EN)** Please read this manual carefully before using the product and store it properly. **(FR)** Veuillez lire attentivement ce manuel avant d'utiliser le produit et bien le conserver. **(NL)** Voor gebruik van het product deze handleiding a.u.b. zorgvuldig doorlezen en bewaren voor toekomstige toepassingen. **(IT)** Si prega di leggere attentamente questo manuale prima di usare il prodotto e di conservarlo correttamente. **(SV)** Läs denna bruksanvisning noggrant innan du använder produkten och spara den. **(ES)** Lea atentamente este manual antes de utilizar el producto y guárdelo correctamente. **(PT)** Por favor, ler atentamente este manual, antes de utilizar o produto e guardar para futura referência. **(PL)** Prosimy o uważnie zapoznanie się z niniejszą instrukcją przed rozpoczęciem użytkowania produktu i zachowanie jej. **(CS)** Před použitím výrobku si pečlivě přečtěte tento návod a správně jej uložte. **(DA)** Læs venligst denne vejledning omhyggeligt, før du bruger produktet, og orbevar det korrekt. **(SK)** Pred použitím výrobku si pozorne prečítaj tento návod a správne ho ulož. **(UK)** Будь ласка, уважно прочитайте цю інструкцію перед використанням виробу та зберігайте її належним чином. **(HU)** Kérjük, a termék használatá előtt figyelmesen olvassa el ezt a kézikönyvet, és tárolja azt megfelelő helyen.



Points de collecte sur [www.quefairedemesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)  
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

## Teil I Wichtige Sicherheitshinweise

### Teil II Produkteinführung

- 2.1 Produktaufbau
- 2.2 Kontrollpanel/Bedienfeld
- 2.3 Statusanzeigen

### Teil III Installation und Inbetriebnahme

- 3.1 Aufbauen und einrichten
- 3.2 Anschließen und einschalten
- 3.3 Beutel des Abfallbehälters wechseln
- 3.4 Einstreu wechseln
- 3.5 Pflegen und Reinigen

### Teil IV Funktionsparameter

- 4.1 Multipler Schutzmechanismus
- 4.2 Technische Angaben

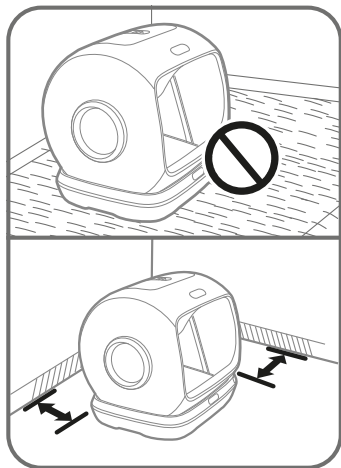
### Teil V Problembehebung

## Teil I Wichtige Sicherheitshinweise

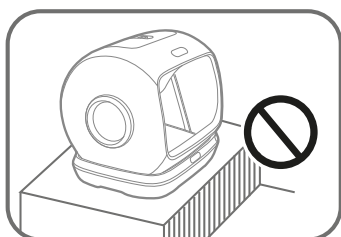
Lies bitte alle Anweisungen vor dem Gebrauch sorgfältig durch und bewahre sie für ein späteres Nachschlagen auf.



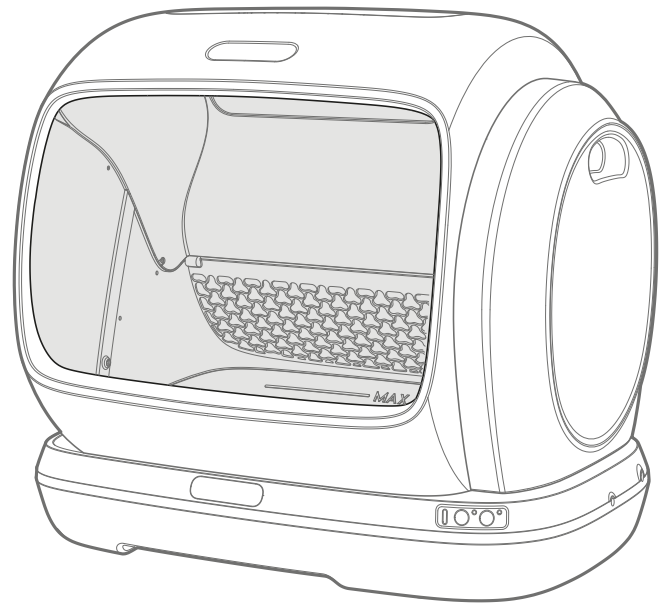
Die Katze oder das Kätzchen muss mindestens ca. 1,5 kg wiegen und 4 Monate oder älter sein, um die Katzentoilette sicher benutzen zu können.



NICHT auf einen Teppich stellen. Bitte stelle die Katzentoilette auf einen festen, ebenen Untergrund mit etwas Platz rund herum.



NICHT an der Toilette ziehen, wenn du sie bewegst. Hebe die Basis mit beiden Händen an.



### Verwendungszweck

- Wenn das Gerät von Kindern oder in der Nähe von Kindern verwendet wird, ist eine sorgfältige Überwachung erforderlich. Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät, im Gerät oder um das Gerät herumspielen.
- Das Gerät nur für die im Handbuch beschriebenen Haushaltszwecke verwenden.

### Elektrische Sicherheit

- Nimm das Gerät NICHT in Betrieb, wenn das Netzkabel oder der Netzstecker beschädigt ist oder wenn es eine Funktionsstörung aufweist oder in irgendeiner Weise beschädigt wurde.
- Verwende KEIN externes Netzteil, das nicht mit dem Gerät geliefert wurde.
- Haube und Unterteil NICHT nassmachen oder in Wasser tauchen. Diese Teile dürfen nicht mit Feuchtigkeit in Berührung kommen.
- Ziehe immer den Netzstecker, wenn du das Gerät nicht benutzt, bevor du Teile anbringst oder abnimmst und bevor du es reinigst.

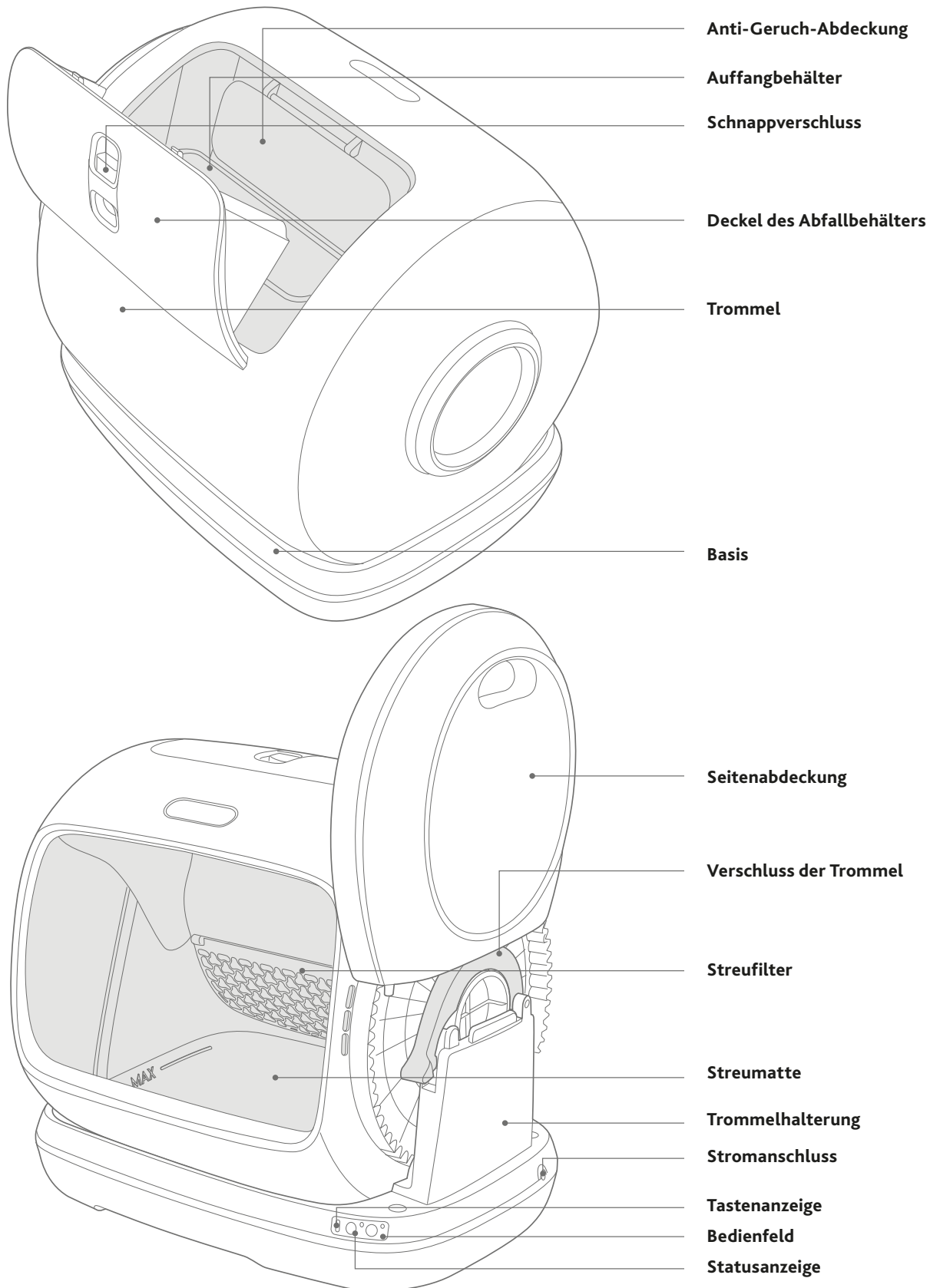
### Vorschriftmäßige Anwendung

Stelle die Katzentoilette immer auf eine feste, ebene Oberfläche. Vermeide weiche, unebene oder instabile Böden, da diese die Fähigkeit des Geräts, deine Katze zu erkennen, beeinträchtigen kann. Wenn du Matten oder Vorleger verwendest, legen diese vor oder vollständig unter das Gerät. Matten nie nur teilweise unter das Gerät legen.

- Bewahre das Gerät in einem kühlen, trockenen Raum auf. Setze das Gerät nicht zu hohen Temperaturen und hoher Luftfeuchtigkeit aus.
- Reinige den Abfallbehälter, bevor du die Streu erneuerst.
- Vergewissere dich, dass die Desodorierungsabdeckung nicht festsetzt bzw. klemmt.
- Die Abdeckung NICHT weiter nach oben schieben, wenn sie bereits maximal geöffnet ist.
- Setze dich NICHT auf die Katzentoilette und stelle nichts darauf ab.
- Gebe KEINE anderen Gegenstände in das Gerät als Klumpstreu oder Streukügelchen und -kristalle, die klein genug sind, um den Filter zu passieren.
- Zwinge deine Katze NIE, die Katzentoilette zu benutzen.
- Öffne NICHT die obere Abdeckung, während die Katzentoilette rotiert.
- Versuche NICHT, Teile des Gerätes auseinanderzunehmen, zu reparieren, zu modifizieren oder zu ersetzen. Alle Wartungsarbeiten sollten nur von qualifiziertem Personal durchgeführt werden. Im Inneren befinden sich keine vom Benutzer zu wartenden Teile.
- Entsorge alle Verpackungsmaterialien ordnungsgemäß. Von Kindern und Haustieren fernhalten.
- Nach der Entsorgung des Abfalls immer gründlich die Hände waschen. Schwangere und Menschen mit geschwächtem Immunsystem sollten beachten, dass Katzenkot gelegentlich einen Parasiten enthält, der Toxoplasmose auslösen kann.
- Wie oft die Katzenkloeinlage ersetzt werden muss, hängt von Anzahl und Größe der Katzen ab. Wir empfehlen, die Einstreu alle 3 bis 5 Tage zu wechseln, um Bakterienwachstum zu vermeiden.

## Teil II Produkteinführung

### 2.1 Produktaufbau



#### Zubehör:

1x Strom-/Netzadapter

1x Benutzerhandbuch

1x Streu Reinigungsklappe



## 2.2 Bedienfeld

Für alle Schalt-/Tastenanzeigen gilt: Wenn der ausgewählte Prozess aktiviert ist, leuchtet die entsprechende Anzeige dauerhaft. Wenn er pausiert, blinkt sie.





**Reinigung:** Einmal drücken, um einen Reinigungsdurchlauf zu starten. Wenn der Reinigungsdurchlauf bereits gestartet ist, drücke die Taste erneut, um ihn zu unterbrechen.



**Streu glätten:** Einmal drücken, um die Einstreu flach zu verteilen. Falls bereits gestartet, drücke erneut, um den Vorgang zu unterbrechen.



**Kindersicherung:** Zum Verriegeln bzw. Entriegeln gedrückt halten (Statusanzeige blinkt zweimal grün)

**Auf Werkseinstellungen zurücksetzen:**  und  gleichzeitig für 5 Sekunden gedrückt halten, um die Werkseinstellungen wiederherzustellen.

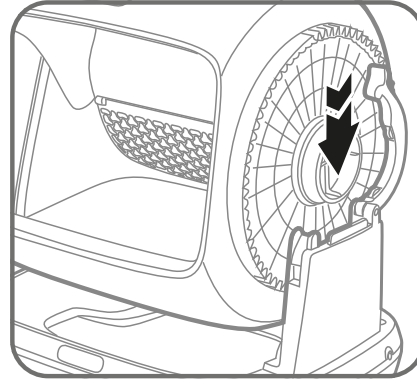
## 2.3 Statusanzeigen

Status-anzeigen	Schalt-anzeigen			Beschreibung der Funktion
	No light	Blinking light	Steady light	
Dauerlicht blau				Betriebsbereit bzw. in Betrieb
				Firmware-Update/ Aktualisierung
				Zurücksetzen auf Werkseinstellungen
Dauerlicht grün				Katze / Gewicht im Stand erkannt
Grün blinkt				Trommel kehrt in die Ausgangsposition zurück
Grün blinkt 2 x				Kindersicherung ein/aus
Dauerlicht rot				Reinigung / Einebnen / pausiert
				Katze / Gewicht während des Drehens erkannt
				Hintere Abdeckung geöffnet
				Trommel nicht in der richtigen Position

## Teil III Installation und Betrieb

### 3.1 Aufbauen und einrichten

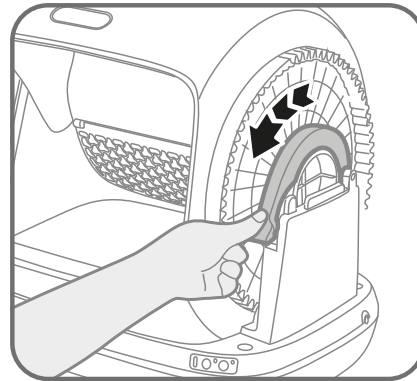
Stelle die Katzentoailette im Haus auf eine feste, ebene Fläche und an einen kühlen, trockenen Ort auf. Die Toilette sollte keine Wände berühren. Lasse rund um die Katzentoailette ein wenig Platz.



1

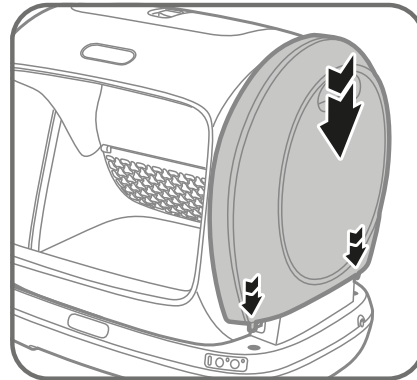
Die Trommel auf die Basis setzen.

**Hinweis:** Die rotierende Welle der Trommel sollte in den Schlitz der Basishalterung eingeführt werden.



2

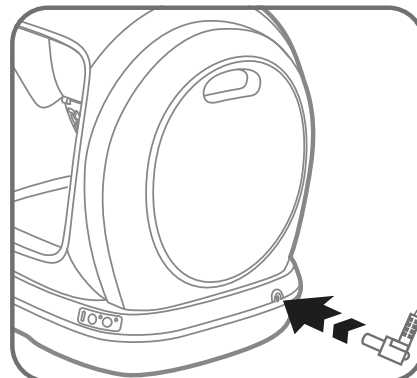
Verriegele den Verschluss der Trommel.



3

Setze die seitliche Abdeckung in den Schlitz der Basis.

### 3.2 Anschließen und einschalten



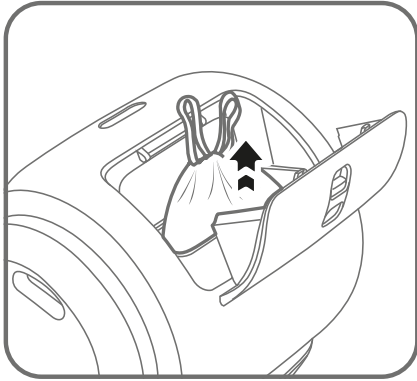
1

Schließe das Katzenklo an und stecke den Stecker in die Steckdose. Die Trommel dreht sich automatisch - eine ganze Umdrehung. Warte bis sie wieder in der Ausgangsposition ist. Dann ist das Gerät betriebs- und einsatzbereit.

Vergewissere dich, dass das Kabel nicht in der rotierenden Welle eingeklemmt ist. Halte das Kabel von Katzen fern.

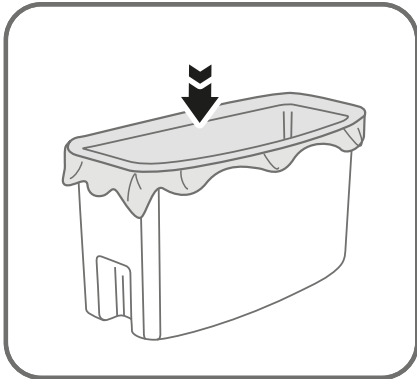
### 3.3 Beutel des Abfallbehälters wechseln

Wie oft man den Beutel des Abfallbehälters austauschen muss, hängt von der Anzahl und der Größe der Katzen ab. Wir empfehlen einen Austausch alle 3 bis 5 Tage, um Bakterienwachstum zu verhindern.



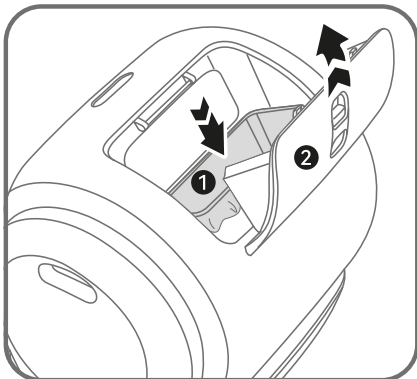
1

Drücke den Schnappverschluss nach innen, um den Deckel zu öffnen. Den Beutel an den Ecken zusammennehmen und entsorgen. Nimm den Abfallbehälter heraus.



2

Den neuen Beutel gleichmäßig im Inneren verteilen, Fläche und Ecken glätten.

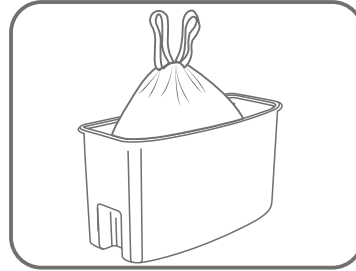


3

Setze den neuen Beutel wieder ein. Drücke den Schnappverschluss nach innen, um den Deckel zu verriegeln.

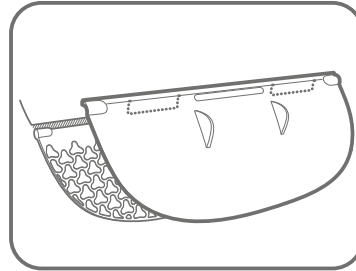
### 3.4 Einstreu wechseln

- Vergewissere dich immer, dass der Abfallbehälter leer ist, bevor du die Streu austauschst.
- Wenn der Streuwechsel versehentlich aktiviert wurde, ziehe den Netzstecker und schließe ihn wieder an, um das Gerät zurückzusetzen.



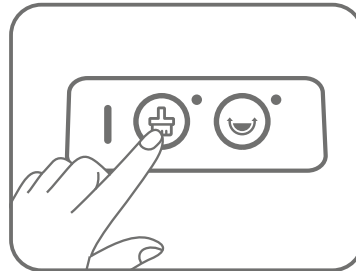
1

Entleere und reinige den Abfallbehälter und setze einen neuen Beutel ein.




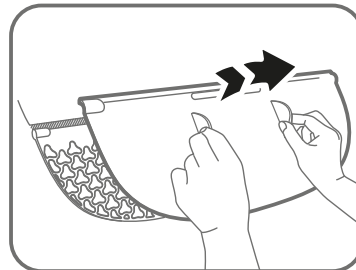
2

Setze die Reinigungsklappe aus dem Zubehör über die den Streufilter.



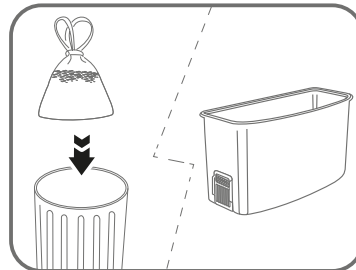
3

Halte die Taste  für 3 Sekunden lang gedrückt, um die Entleerung der Streu zu starten. Drücke einmal, um den Vorgang zu unterbrechen, falls du es wünschst.



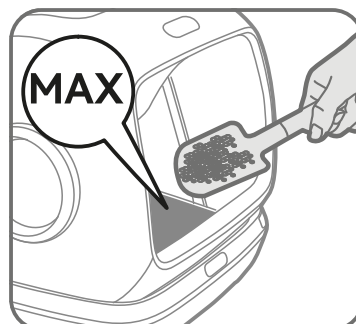
4

Warte bis der Entleerungszyklus beendet ist (die Trommel dreht sich nicht mehr). Entferne die Reinigungsklappe wieder.



5

Nachdem die Streu geleert wurde, reinige den Abfallbehälter. Setze dann einen neuen Müllbeutel ein.

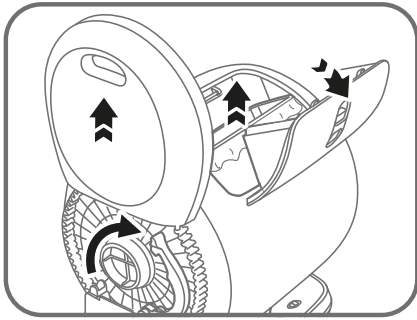


6

Fülle die neue Klumpstreu unterhalb der MAX-Fülllinie ein, wenn sie flach ausgebreitet ist. Nicht überfüllen.

### 3.5 Pflege und Reinigung

- Wie oft die Katzentoylette gesäubert werden muss, hängt von deinen persönlichen Vorlieben und vom Verhalten deiner Katze ab. Wir empfehlen, das Innere alle ein bis drei Monate zu reinigen.



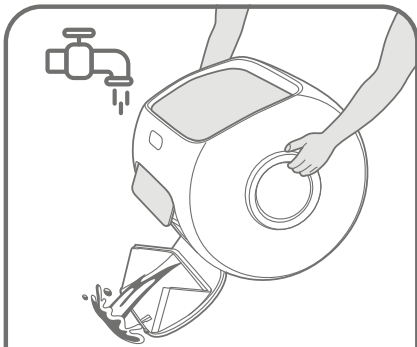
1

Reinigen den Abfallbehälter und nehme dann das Katzenklo heraus. Entferne zuerst die seitliche Abdeckung und nehme anschließend die Trommel raus.



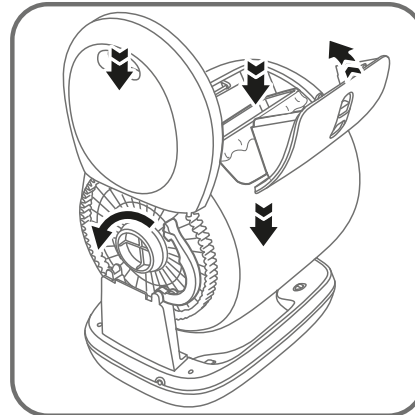
5

Wische die Basis mit einem weichen, feuchten Tuch ab. Nicht abspülen oder in Wasser eintauchen.



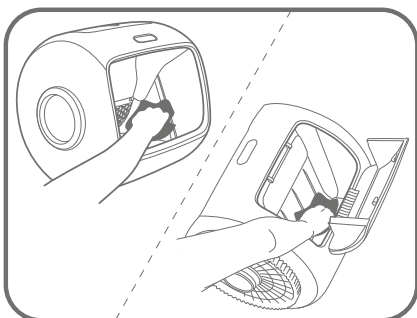
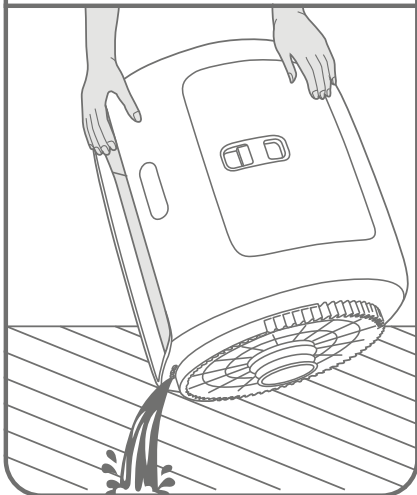
2

Spüle die Trommel aus und drehe sie gegen den Uhrzeigersinn, um Restwasser abzulassen.



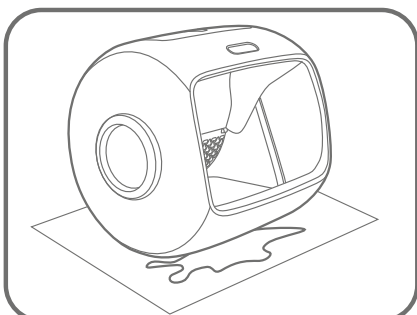
6

Montiere alle Teile wieder an ihren Platz, wie in den vorherigen Abschnitten beschrieben.



3

Wische die Innenseite der Trommel und des Abfallbehälters mit einem weichen, feuchten Tuch aus.



4

Kippe die Trommel, um Restwasser unter dem Streumatte ablaufen zu lassen. Vor dem Wiederaufbau gründlich an der Luft trocknen lassen.

## Teil IV Funktionsparameter

### 4.1 Multipler Schutzmechanismus

Beschreibung der Funktion	Priorität	Beschreibung der Funktion
Gewichtungsschutz	Stufe 1	Der Gewichtungsschutz wird ausgelöst, wenn ein Objekt von mehr als 500 g in die Trommel hineingeht oder auf die Trommel drückt. Die Trommel bleibt dann stehen. Die Trommel dreht sich weiter, wenn das Gewicht verschwindet.
Motorblockier-Schutz	Stufe 2	Die Trommel hört auf sich zu drehen, wenn der Motorwiderstand plötzlich beim Drehen ansteigt. Der Motorblockier-Schutz kann händisch abgeschaltet werden.
Einklemmschutz	Stufe 3	Selbst wenn alle Sensoren nicht normal oder gar nicht funktionieren sollten, ist durch den speziellen Einklemmschutz trotzdem immer sichergestellt, dass keine Gefahr für die Katze besteht, eingeklemmt zu werden oder steckenzubleiben.

### 4.2 Technische Angaben

**Name des Produkts:** TRIXIE Selbstreinigende Katzentoailette/#40042

**Produktmodell:** UCAT C41

**Hauptmaterial:** PP

**Produktmaße:** 630 × 570 × 510 mm

**Eingangsleistung:** 100–240 V ~ 50/60 Hz 0,4 A

**Nennleistung:** 12 W

**Für Katzen:** Gewicht min. 1,5 kg / Alter > 4 Monate

**Gerätegewicht:** 10,8 kg

**Maximale Tragkraft:** 20 kg

## Teil V Problembehebung

**Diese Anleitung zur Problembehebung geht auf die häufigsten Probleme ein.**

**Problem:** Die Trommel dreht sich nicht bzw. hört plötzlich auf sich zu drehen.

**Antwort:**

- Von der Stromversorgung trennen und die Trommel herausnehmen, um zu überprüfen, ob ein Fremdobjekt am Getriebe des Unterteils stecken geblieben ist.
- Sicherstellen, dass die Trommel richtig auf dem Unterteil des Geräts eingesetzt ist. Stromversorgung wieder herstellen und einen neuen Versuch starten.

**Problem:** Der Abfall kann nicht gesäubert werden.

**Antwort:**

- Überprüfen ob die Auskleidung der Katzentoailette, Katzenstreu oder Abfall die Abdeckung blockiert. Die Abdeckung des Abfallbehälters öffnen und Fremdobjekte entfernen.

**Part I Important Safety Instructions**

**Part II Product Introduction**

- 2.1 Product Structure
- 2.2 Control Panel
- 2.3 Status Indicators

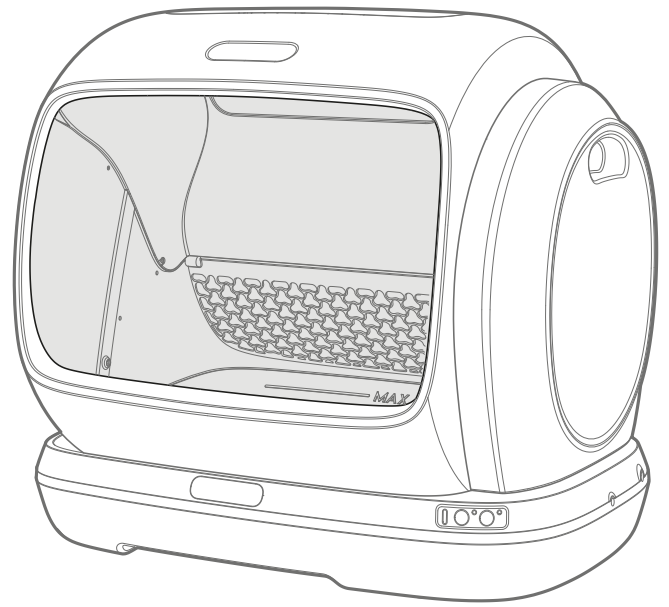
**Part III Installation and Operation**

- 3.1 Setup and Preparation
- 3.2 Connecting and Switching On
- 3.3 Replacing the Waste Bin Bag
- 3.4 Replacing the Litter
- 3.5 Care and Cleaning

**Part IV Functional Parameters**

- 4.1 Multiple Protection Mechanism
- 4.2 Technical Specifications

**Part V Troubleshooting**

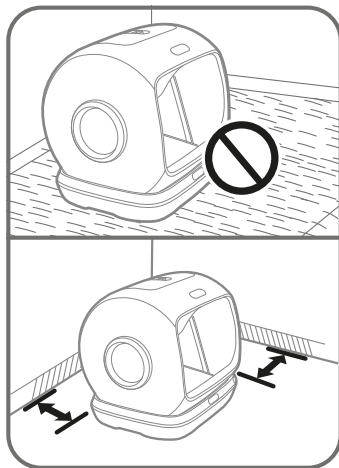


**Part I Important Safety Instructions**

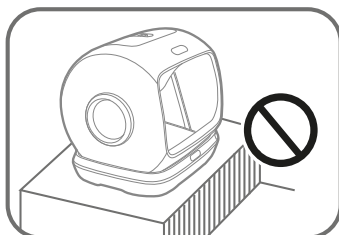
Read all instructions before use and save for future reference.



The cat or kitten must weigh at least approx. 1.5 kg and be 4 months or older to use the litter box safely.



Do NOT place on a carpet. Always place the litter box on a firm, level surface with some space around it.



Do NOT drag the toilet when moving it. Lift the base with both hands.

**Purpose of Use**

- When the device is used by or near children, close supervision is required. Children must be supervised to ensure that they do not play with, in, or around the device.
- Use the device only for household purposes as described in the manual.

**Electrical Safety**

- Do NOT operate the device if the power cable or plug is damaged, or if the device has malfunctioned or been damaged in any way.
- Do NOT use any external power supply that did not come with the device.
- Do NOT get the hood or base wet or immerse them in water. These parts must not come into contact with moisture.
- Always unplug the device when not in use, before attaching or removing parts, and before cleaning.

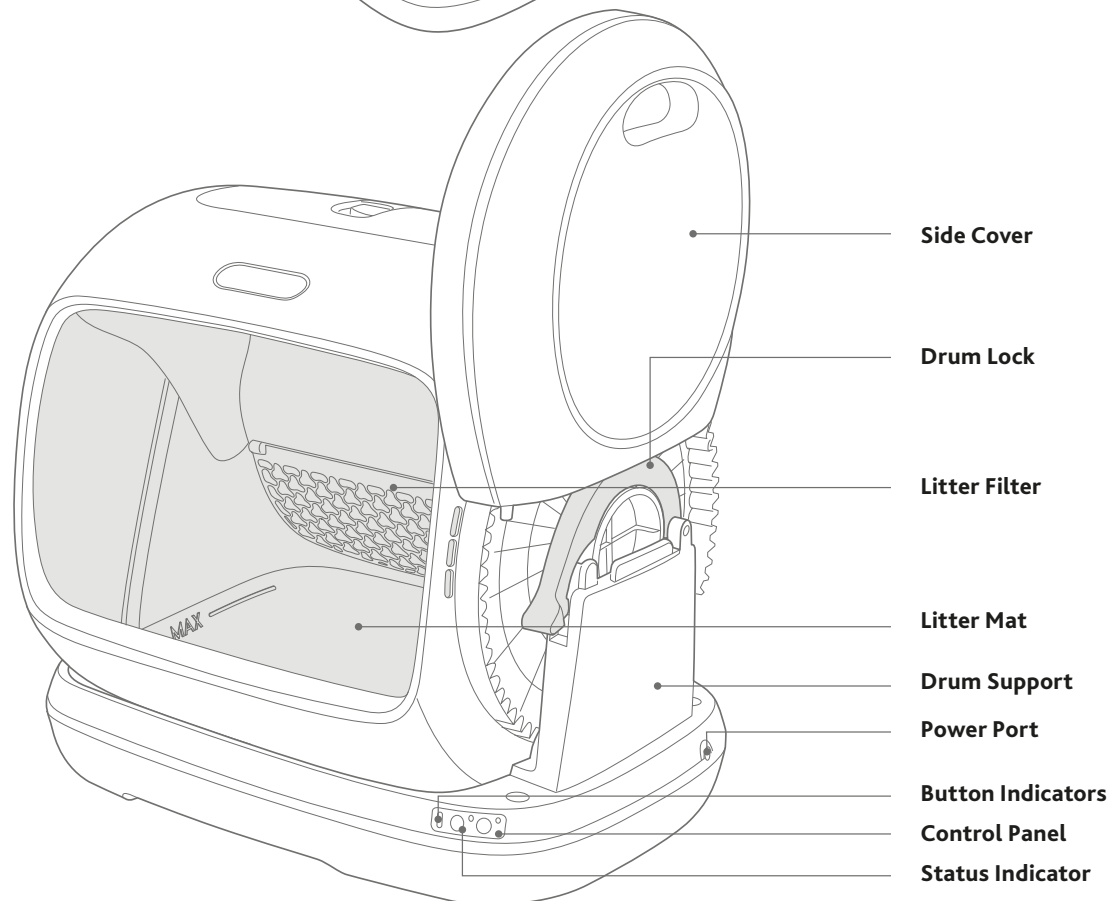
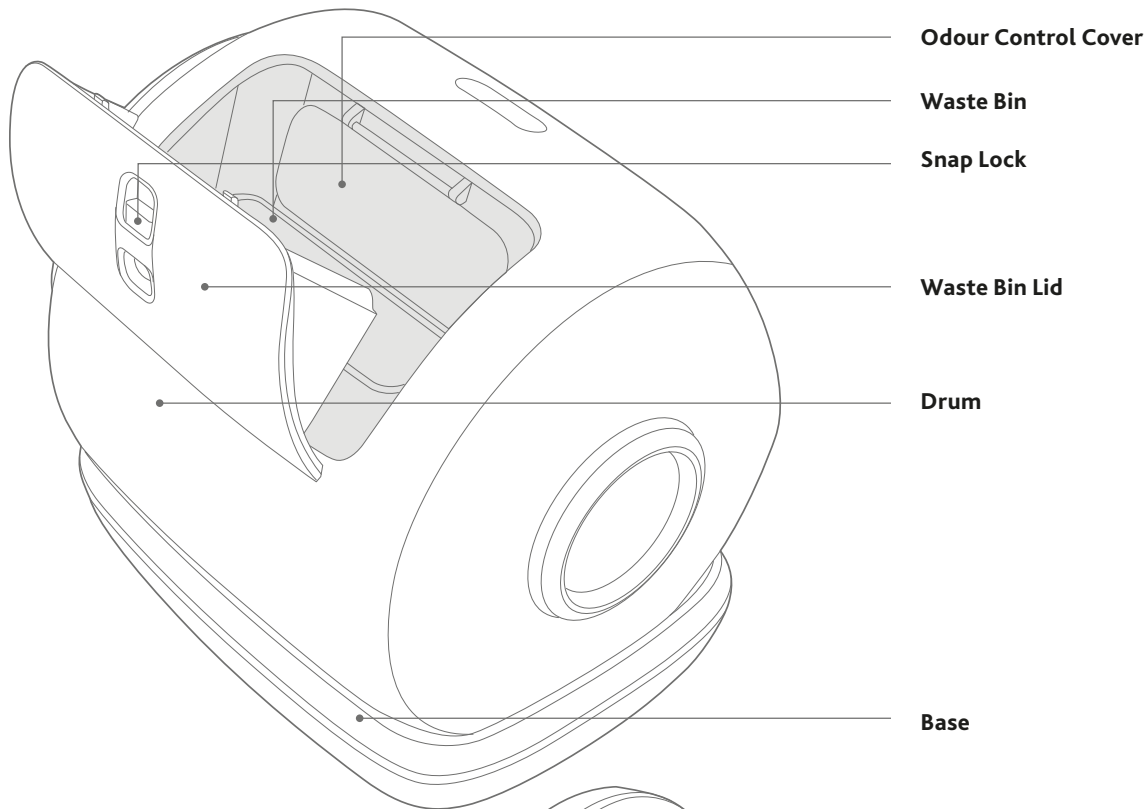
**Proper Use**

Always place the litter box on a firm, level surface. Avoid soft, uneven, or unstable flooring, as this can affect the device's ability to detect your cat. If you use mats, place them fully in front of or under the device -- never partially underneath.

- Store the device in a cool, dry place. Do not expose the device to high temperatures or humidity.
- Clean the waste bin before refilling the litter.
- Make sure the deodorising cover is not stuck or jammed.
- Do NOT push the cover further up when it is already fully open.
- Do NOT sit on the litter box or place objects on top of it.
- Do NOT place any objects inside the device other than clumping litter or litter pellets/crystals small enough to pass through the filter.
- Never force your cat to use the litter box.
- Do NOT open the top cover while the litter box is rotating.
- Do NOT attempt to disassemble, repair, modify, or replace any parts yourself. All servicing must be carried out by qualified personnel. There are no user-serviceable parts inside.
- Dispose of all packaging materials properly. Keep them away from children and pets.
- Wash your hands thoroughly after handling waste. Pregnant women and people with weakened immune systems should be aware that cat faeces may sometimes contain parasites that can cause toxoplasmosis.
- How often litter needs to be replaced depends on the number and size of cats. We recommend replacing the litter every 3 to 5 days to prevent bacterial growth.

## Part II Product Introduction

### 2.1 Product Structure



**Additional Accessories:**  
1x Power Adapter  
1x Litter Cleaning Panel  
1x User Manual

## 2.2 Control Panel

For all button/indicator lights: when a process is active, the indicator stays on steadily. When paused, it blinks.



**Cleaning:** Press once to start a cleaning cycle. If the cycle is already running, press again to pause it.



**Level Litter:** Press once to level the litter. If already running, press again to pause.

**Child Lock:** Hold to lock or unlock (indicator blinks green twice).



**Restore to Factory Settings:** Press and hold both buttons for 5 seconds to restore factory settings.

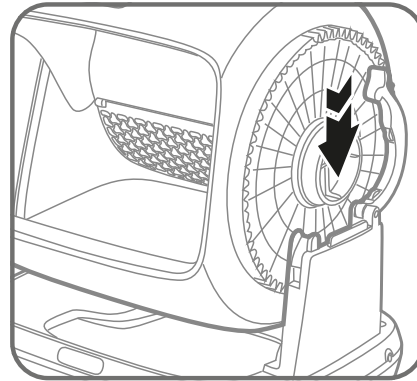
## 2.3 Status Indicators

Status Indicators	Button Indicators	Function description
	No light            Blinking light            Steady light	
Steady blue light	/	Device ready or in operation
		Firmware update
		Factory reset
Steady green light		Cat/weight detected while stationary
Green blinking		Drum returning to home position
Green blinking 2 x		Child lock on/off
Steady red light		Cleaning/Levelling paused
		Cat/weight detected during rotation
		Rear cover open
		Drum in wrong position

## Part III Installation and Operation

### 3.1 Setup and Preparation

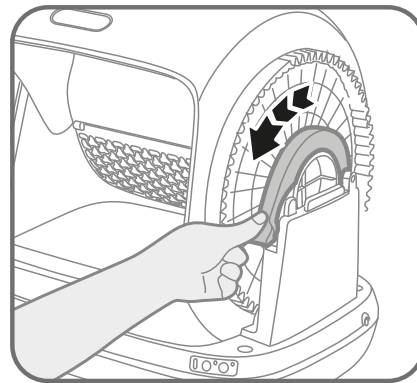
Place the litter box indoors on a firm, level surface in a cool, dry area. Do not touch walls. Leave some space around the device.



1

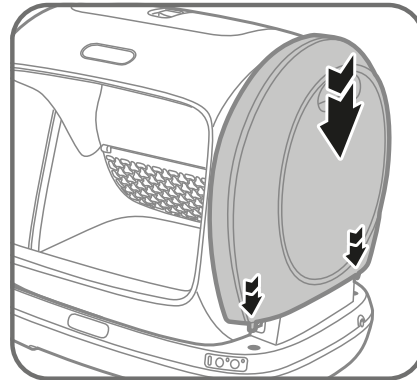
Place the drum onto the base.

**Note:** The rotating shaft of the drum must be inserted into the slot of the drum support.



2

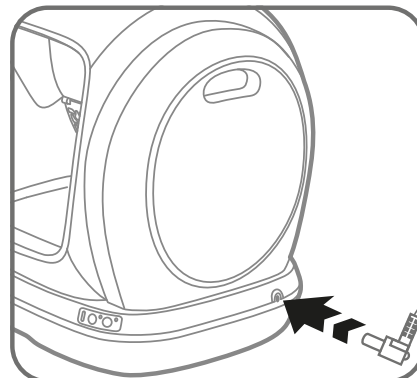
Lock the drum latch.



3

Insert the rear cover into the slot of the base.

### 3.2 Connecting and Switching On



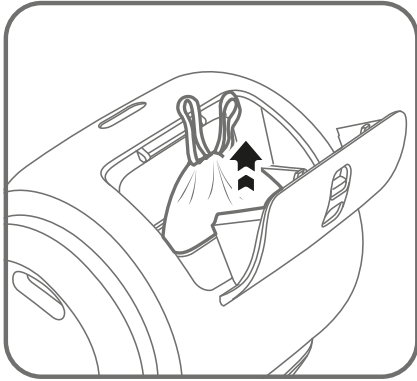
1

Connect the litter box and plug the adapter into a wall socket. The drum will rotate once automatically. Wait until it returns to its starting position. The device is now ready for use.

Ensure that the cable is not caught in the rotating shaft. Keep the cable away from cats.

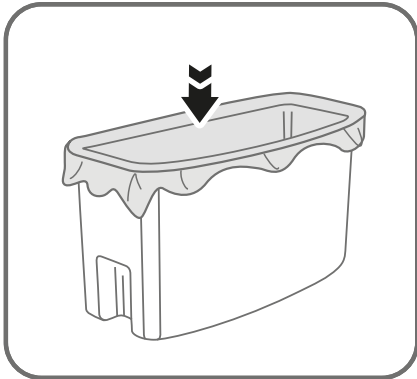
### 3.3 Replacing the Waste Bin Bag

How often the bag needs to be replaced depends on the size and number of cats. We recommend replacing it every 3 to 5 days to prevent bacterial growth.



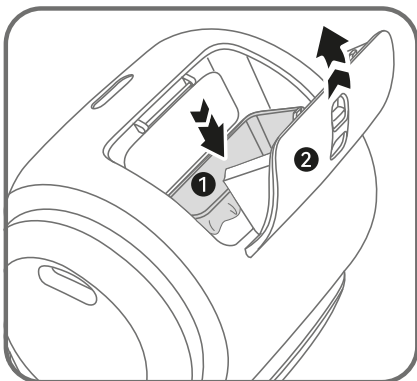
1

Press the snap lock inward to open the lid. Gather the corners of the bag and dispose of it. Remove the waste bin.



2

Place a new bag evenly inside, flattening edges and corners.

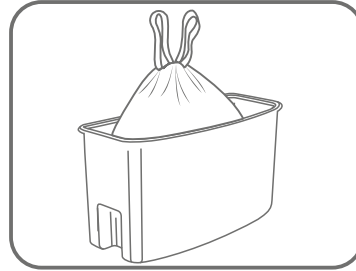


3

Insert the waste bin and press the snap lock inward to close.

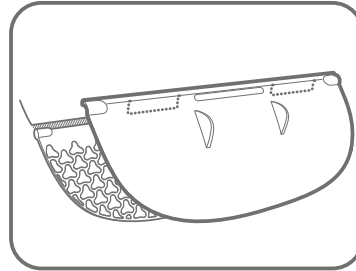
### 3.4 Replacing the Litter

- Always ensure the waste bin is empty before replacing litter.
- If the litter emptying cycle starts accidentally, unplug the device and reconnect it to reset.



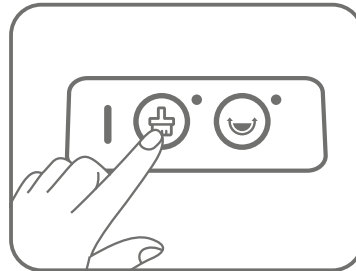
1

Empty and clean the waste bin. Insert a new bin liner.



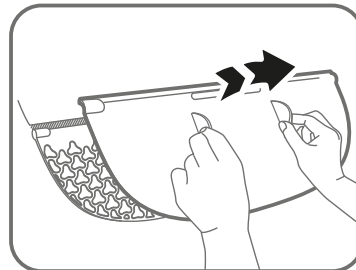
2

Place the cleaning panel from the accessories over the litter filter.



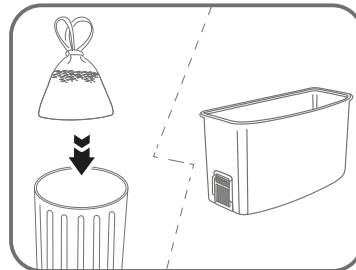
3

Press and hold the designated button for 3 seconds to start emptying. Press once to pause if needed.



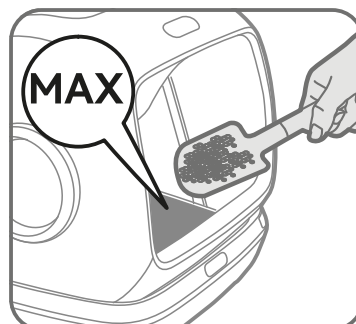
4

Wait until the cycle is complete. Remove the cleaning panel.



5

After emptying, clean the waste bin and insert a new bag.

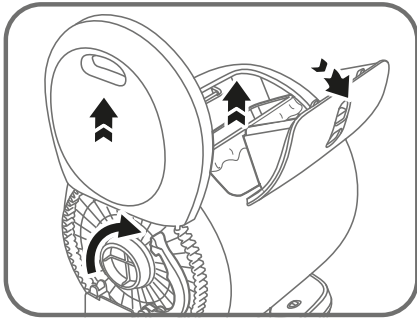


6

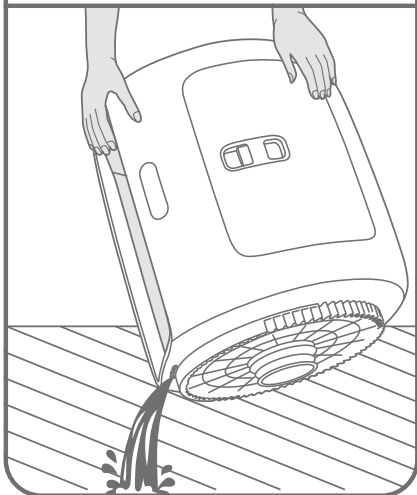
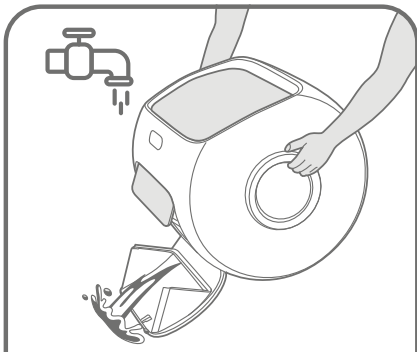
Fill with clumping litter below the MAX fill line. Do not overfill.

### 3.5 Care and Cleaning

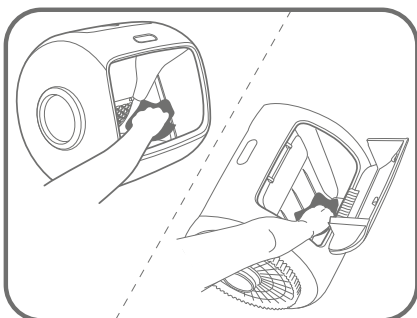
- How often the litter box needs cleaning depends on preference and your cat's habits. We recommend cleaning the interior every 1-3 months.



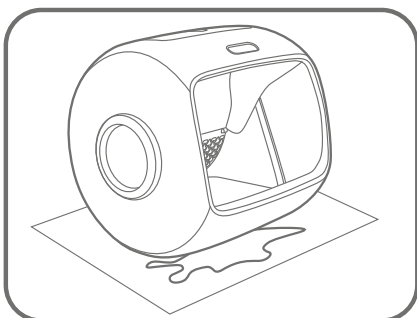
**1**  
Clean the waste bin, then remove the litter box. Remove the rear cover first, then lift out the drum.



**2**  
Rinse the drum and rotate it counter-clockwise to drain excess water.



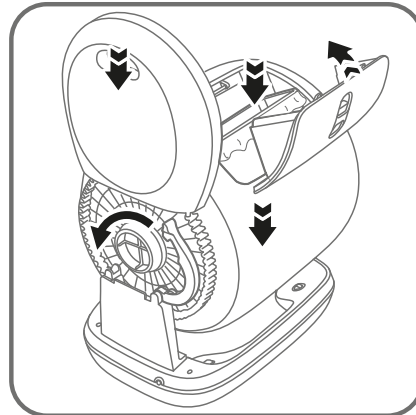
**3**  
Wipe inside the drum and waste bin with a soft damp cloth.



**4**  
Tilt the drum to let water drain from under the silicone pad. Allow all parts to air-dry completely.



**5**  
Wipe the base with a soft, damp cloth. Do not rinse or immerse in water.



**6**  
Reassemble all parts as described earlier.

## Part IV Functional Parameters

### 4.1 Multiple Protection Mechanisms

Protection function	Priority	Description
Weighting protection	Level 1	The weighting protection will be triggered when an object more than 500g enters the drum or press the drum, the drum will stop rotating. The drum will continue to rotate if the gravity is disappearing.
Locked-motor protection	Level 2	The drum will stop rotating when the motor resistance suddenly increases during rotation, the lock-motor protection can be cancelled under human intervention.
Anti-pinch protection	Level 3	The structural design is innovative. When all sensors are abnormal and fail to work, it can still ensure that there is no risk of getting stuck.

### 4.2 Technical Specifications

**Product Name:** TRIXIE Self-Cleaning Litter Box/#40042

**Model:** UCAT C41

**Main Material:** PP

**Product Size:** 630 × 570 × 510 mm

**Input Power:** 100–240 V ~ 50/60 Hz 0.4 A

**Rated Power:** 12 W

**For Cats:** Weight min. 1.5 kg / Age > 4 months

**Device Weight:** 10.8 kg

**Maximum Load Capacity:** 20 kg

## Part V Troubleshooting

This guide addresses the most common problems.

**Problem:** The drum does not rotate or stops suddenly.

**Solution:**

- Disconnect power and remove the drum to check for foreign objects stuck in the base mechanism.
- Ensure the drum is correctly seated. Restore power and try again.

**Problem:** Waste cannot be cleaned.

**Solution:**

- Check whether liners, litter, or waste are blocking the cover. Open the waste bin lid and remove any foreign objects.

## Partie I Instructions de sécurité importantes

### Partie II Présentation du produit

- 2.1 Structure du produit
- 2.2 Panneau de contrôle
- 2.3 Voyants d'état

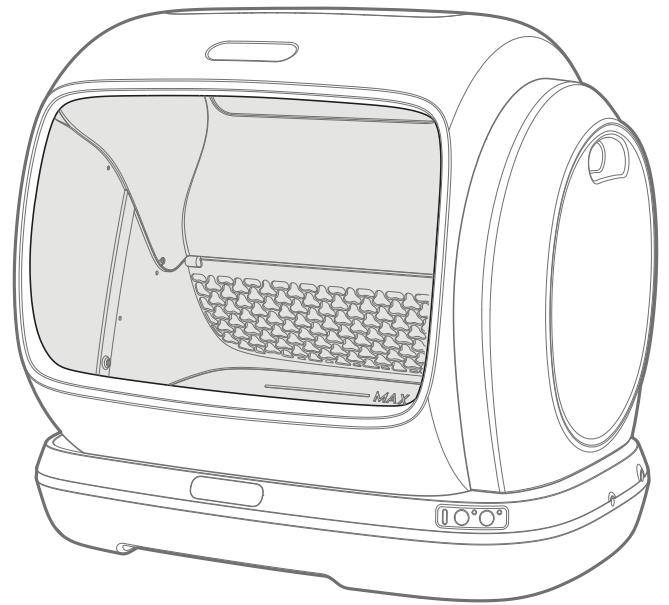
### Partie III Installation et mise en service

- 3.1 Montage et configuration
- 3.2 Raccordement et mise en marche
- 3.3 Remplacement du sac du bac à litière
- 3.4 Remplacement de la litière
- 3.5 Entretien et nettoyage

### Partie IV Paramètres fonctionnels

- 4.1 Mécanismes de protection multiples
- 4.2 Spécifications techniques

### Partie V Dépannage

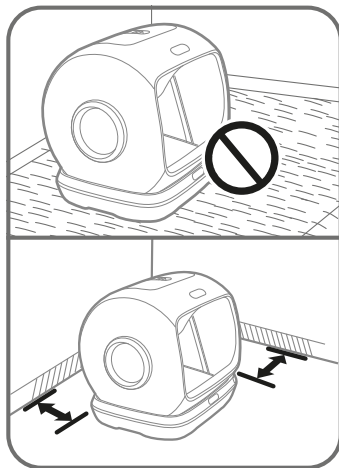


## Partie I Instructions de sécurité importantes

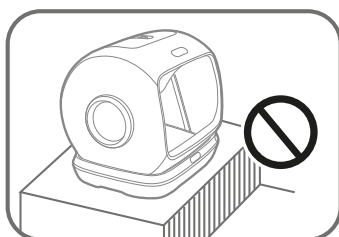
**Veillez lire toutes les instructions avant utilisation et les conserver pour consultation ultérieure.**



Le chat ou chaton doit peser au moins 1,5 kg et être âgé de 4 mois ou plus pour utiliser la toilette en toute sécurité.



**NE PAS** placer sur un tapis. Installez toujours la toilette sur une surface stable, plane et avec de l'espace autour.



**NE PAS** tirer sur l'appareil pour le déplacer. Soulevez la base avec les deux mains.

### Utilisation prévue

- Lorsqu'il est utilisé par ou à proximité d'enfants, une surveillance étroite est nécessaire. Les enfants ne doivent pas jouer avec, dans ou autour de l'appareil.
- Utiliser uniquement pour les usages domestiques décrits dans ce manuel.

### Sécurité électrique

- **NE PAS** utiliser l'appareil si le cordon d'alimentation ou la fiche est endommagé, ou si l'appareil ne fonctionne pas correctement ou a été endommagé.
- N'utilisez PAS d'adaptateur secteur externe autre que celui fourni..
- **NE PAS** mouiller le couvercle ou la base ni les immerger dans l'eau. Ces pièces ne doivent pas entrer en contact avec l'humidité.
- Débranchez toujours l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé, avant d'attacher ou de retirer des pièces, et avant le nettoyage.

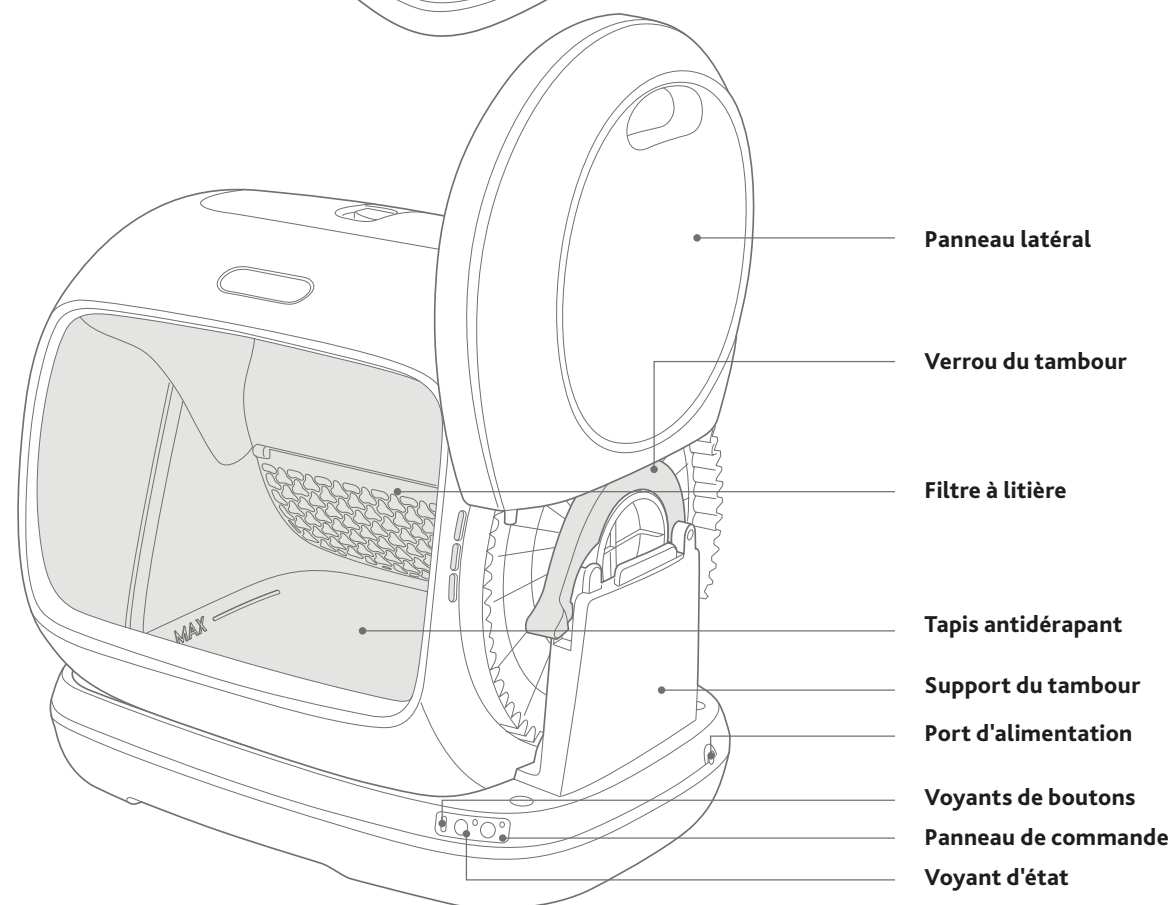
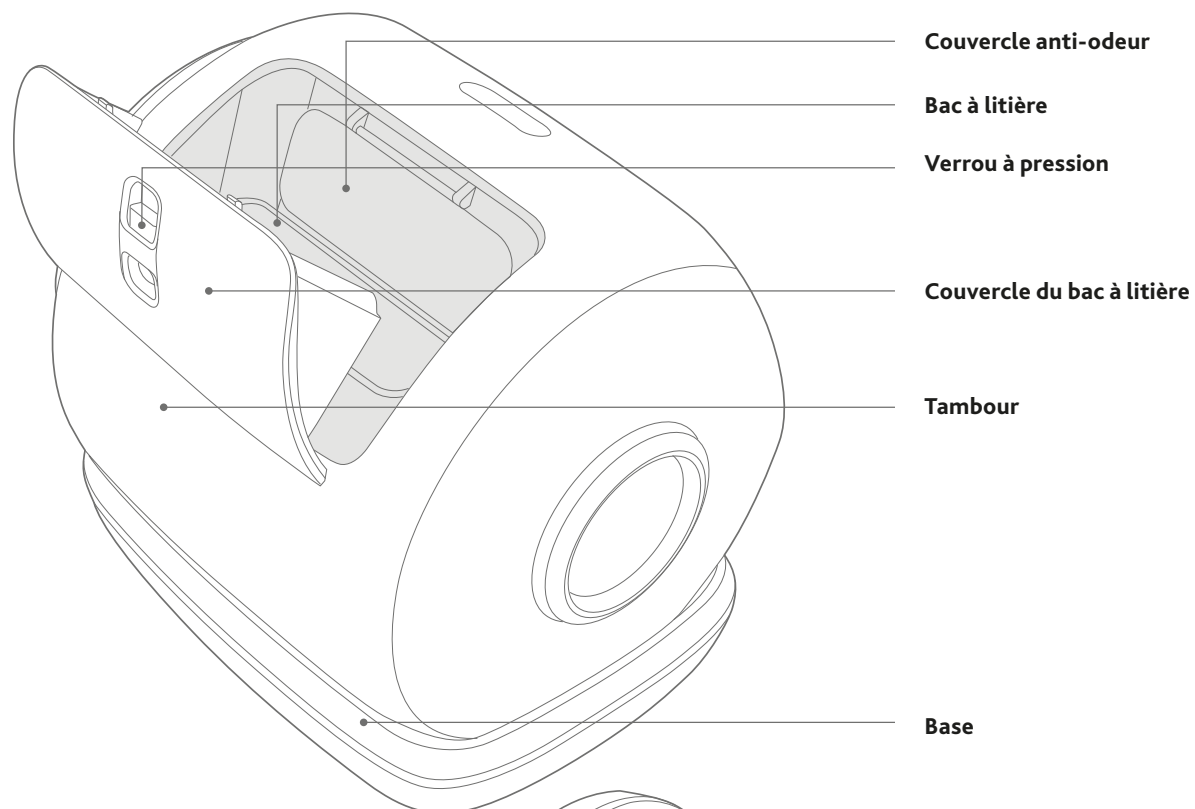
### Utilisation correcte

Installez toujours la toilette sur une surface plate et stable. Évitez les sols mous ou irréguliers qui pourraient gêner la détection du chat. Si vous utilisez un tapis, placez-le devant ou entièrement sous l'appareil, jamais partiellement.

- Conservez l'appareil dans un endroit frais et sec. Ne l'exposez pas à des températures élevées ni à l'humidité.
- Nettoyez le bac à litière avant de remplacer la litière.
- Assurez-vous que le couvercle désodorisant n'est ni coincé ni bloqué.
- **NE PAS** pousser davantage le couvercle lorsqu'il est complètement ouvert.
- Ne vous asseyez PAS sur l'appareil et n'y placez aucun objet.
- **NE PAS** introduire d'autres matériaux que de la litière agglomérante ou des granulés/cristaux suffisamment petits pour passer à travers le filtre.
- Ne forcez JAMAIS votre chat à utiliser la toilette.
- **NE PAS** ouvrir le couvercle supérieur lorsque l'appareil tourne.
- **NE PAS** tenter de démonter, réparer, modifier ou remplacer des pièces vous-même. Toute maintenance doit être effectuée par du personnel qualifié. Il n'y a aucune pièce réparable par l'utilisateur à l'intérieur.
- Jetez les matériaux d'emballage correctement, hors de portée des enfants et animaux.
- Lavez-vous soigneusement les mains après manipulation de la litière. Les femmes enceintes ou personnes immunodéprimées doivent savoir que la litière souillée peut parfois contenir un parasite responsable de la toxoplasmose.
- La fréquence de remplacement dépend du nombre et de la taille des chats. Nous recommandons de remplacer la litière tous les 3 à 5 jours pour éviter la prolifération bactérienne.

## Partie II Présentation du produit

### 2. Structure



**Accessoires fournis:**  
1x Adaptateur secteur  
1x Manuel d'utilisation  
1x Plaque de nettoyage pour la litière

## 2.2 Panneau de commande

Lorsque le processus sélectionné est actif, le voyant reste allumé.  
Lorsqu'il est en pause, il clignote.



**Nettoyage :** Appuyer une fois pour lancer un cycle de nettoyage. Appuyer à nouveau pour mettre en pause.



**Nivellement de la litière :** Appuyer une fois pour répartir la litière. Appuyer à nouveau pour mettre en pause.

**Sécurité enfants :** Maintenir appuyé pour verrouiller ou déverrouiller (voyant clignote deux fois en vert).



**Restaurer les paramètres d'usine :** Maintenir les deux boutons pendant 5 secondes pour réinitialiser.

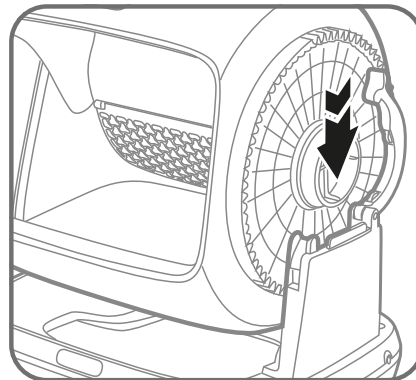
## 2.3 Voyants d'état

Indicateurs d'état	Indicateurs de boutons			Description de la fonction
	No light	Blinking light	Steady light	
Bleu fixe	☒ ☒ / ☒ ☒ / ☒ ☒	☒ ☒ / ☒ ☒ / ☒ ☒	☒ ☒	Prêt / en fonctionnement
		☒ ☒	☒ ☒	Mise à jour du firmware
		☒ ☒		Réinitialisation
Vert fixe	☒ ☒			Chat/poids détecté à l'arrêt
Clignotement vert	☒ ☒			Retour du tambour en position initiale
Double clignotement vert	☒ ☒			Sécurité enfants activée/désactivée
Rouge fixe	☒ ☒	☒ ☒		Nettoyage / Nivellement pause
	☒ ☒	☒ ☒		Chat/poids détecté pendant rotation
	☒ ☒			Panneau arrière ouvert
		☒ ☒		Tambour mal positionné

## Partie III Installation et utilisation

### 3.1 Montage et configuration

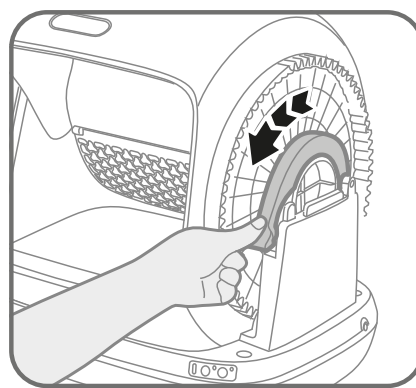
Installer la toilette à l'intérieur, sur une surface plate, fraîche et sèche. Laisser un peu de place autour.



1

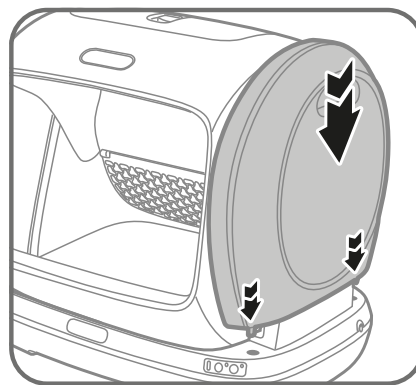
Placer le tambour sur la base.

**Note :** l'axe rotatif doit être inséré dans la fente du support.



2

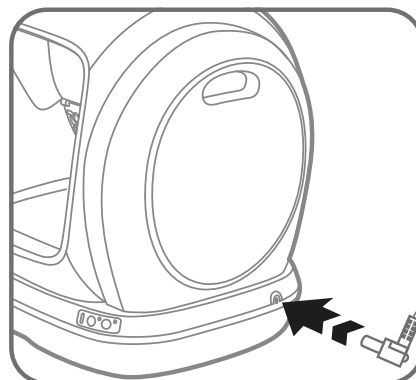
Verrouiller le tambour.



3

Insérer le panneau arrière dans la base.

### 3.2 Raccordement et mise en marche



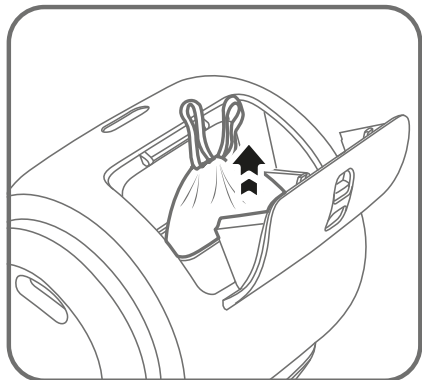
1

Brancher l'appareil. Le tambour effectue un tour complet. Attendre qu'il revienne à sa position initiale. L'appareil est prêt.

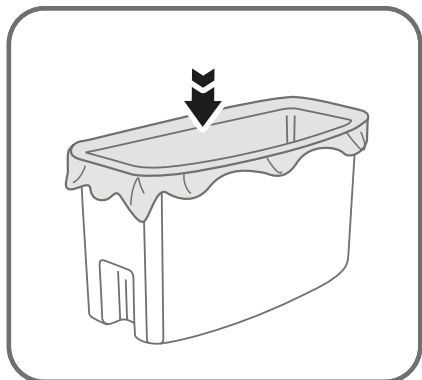
S'assurer que le câble n'est pas coincé dans l'axe rotatif. Tenir le câble hors de portée des chats.

### 3.3 Remplacement du sac du bac à litière

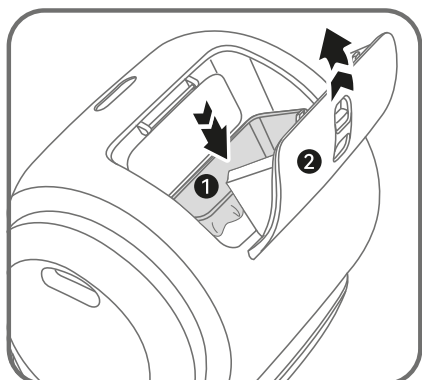
La fréquence dépend du nombre et de la taille des chats. Nous recommandons 3 à 5 jours.



**1**  
Appuyer sur le verrou pour ouvrir. Retirer le sac et le bac.



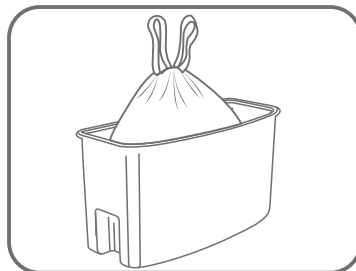
**2**  
Placer un nouveau sac, lisser les bords.



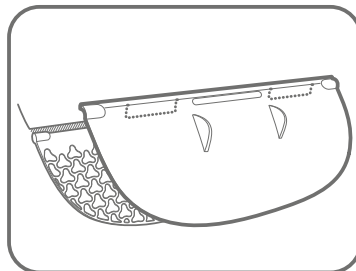
**3**  
Remettre en place et refermer.

### 3.4 Remplacement de la litière

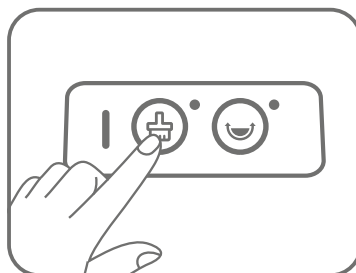
- Toujours vider le bac avant remplacement.
- En cas de déclenchement accidentel, débrancher et rebrancher pour réinitialiser.



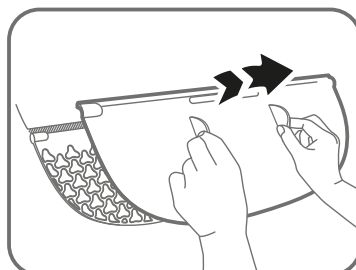
**1**  
Vider et nettoyer le bac. Ajouter un nouveau sac.



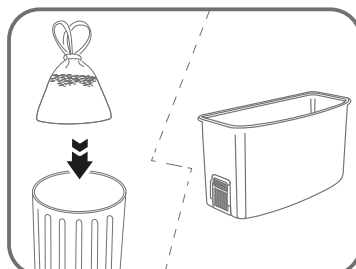
**2**  
Positionner la plaque de nettoyage sur le filtre.



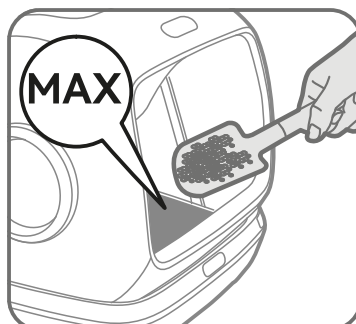
**3**  
Maintenir le bouton 3 secondes pour commencer.



**4**  
Attendre la fin du cycle. Retirer la plaque.



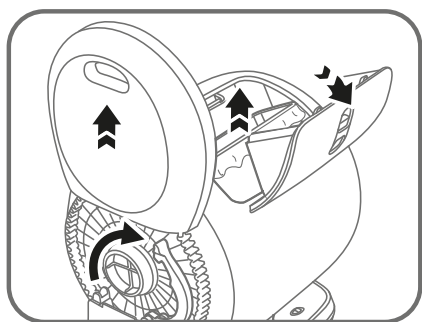
**5**  
Après vidange : nettoyer le bac et installer un nouveau sac.



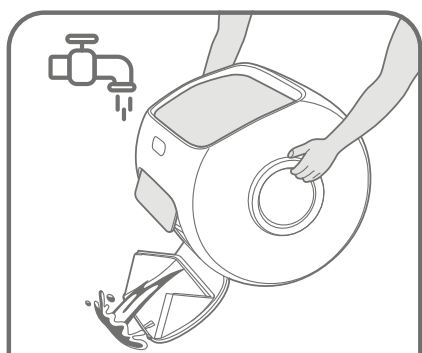
**6**  
Ajouter la litière jusqu'au niveau MAX, sans dépasser.

### 3.5 Entretien et nettoyage

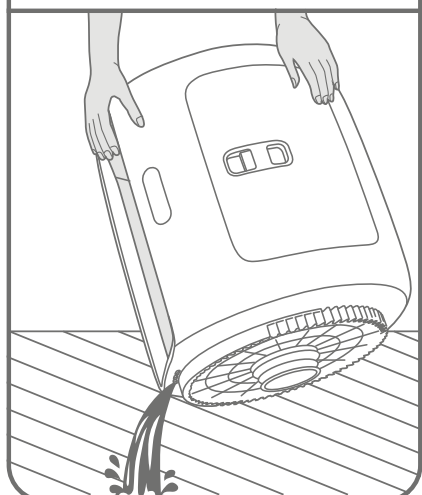
- Nous recommandons un nettoyage complet tous les 1 à 3 mois.



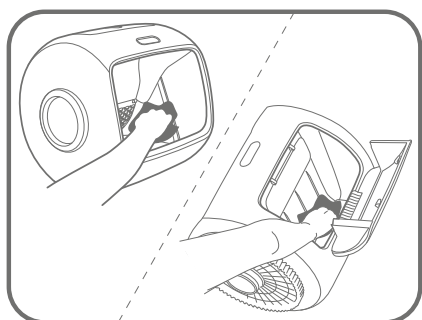
- 1**  
Nettoyer le bac à litière puis retirer le tambour. Enlever d'abord le panneau arrière.



- 2**  
Rincer le tambour et l'incliner pour évacuer l'eau.



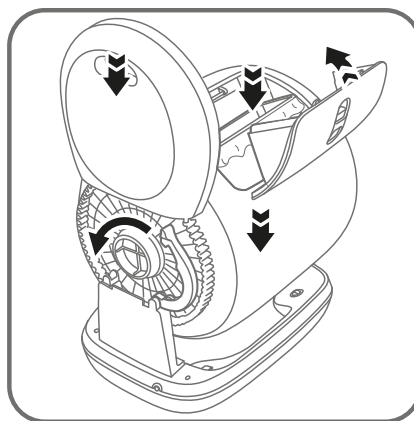
- 3**  
Essuyer l'intérieur du tambour et du bac avec un chiffon doux et humide.



- 4**  
Laisser sécher complètement.



- 5**  
Nettoyer la base avec un chiffon humide. Ne pas rincer ni immerger.



- 6**  
Remonter l'ensemble selon les étapes précédentes.

## Partie IV Paramètres fonctionnels

### 4.1 Mécanismes de protection

Fonction de protection	Priorité	Description
Protection contre la pondération	Niveau 1	La protection contre la pesanteur se déclenche lorsqu'un objet de plus de 500g entre dans le tambour ou appuie sur le tambour, le tambour s'arrête de tourner. Le tambour continuera à tourner si la gravité disparaît.
Protection contre le verrouillage du moteur	Niveau 2	Le tambour s'arrête de tourner lorsque la résistance du moteur augmente soudainement pendant la rotation, la protection contre le blocage du moteur peut être annulée par une intervention humaine.
Protection anti-pincement	Niveau 3	La conception structurelle est innovante. Lorsque tous les capteurs sont anormaux et ne fonctionnent pas, elle peut quand même garantir qu'il n'y a aucun risque de blocage.

### 4.2 Spécifications techniques

**Nom du produit :** TRIXIE Toilette autonettoyante/#40042

**Modèle :** UCAT C41

**Matériau principal :** PP

**Dimensions :** 630 x 570 x 510 mm

**Alimentation :** 100–240 V ~ 50/60 Hz 0,4 A

**Puissance nominale :** 12 W

**Pour chats :** poids min. 1,5 kg / âge > 4 mois

**Poids :** 10,8 kg

**Charge maximale :** 20 kg

## Partie V Dépannage

**Le guide de dépannage aborde les problèmes les plus courants.**

**Problème :** Le tambour ne tourne pas ou s'arrête soudainement.

**Solution :**

- Débrancher l'appareil et vérifier s'il y a un objet bloquant le mécanisme.
- Vérifier que le tambour est correctement installé. Rebrancher puis réessayer.

**Problème :** La litière ne peut pas être évacuée.

**Solution :**

- Vérifier si la doublure, la litière ou un objet bloque le couvercle du bac. Ouvrir et enlever les obstacles.

**Deel I Belangrijke veiligheidsinstructies**

**Deel II Productintroductie**

- 2.1 Productstructuur
- 2.2 Bedieningspaneel
- 2.3 Statusindicatoren

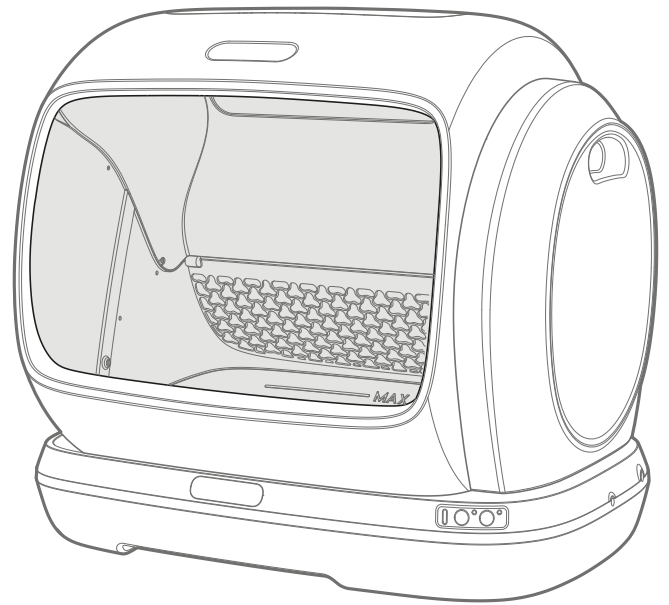
**Deel III Installatie en ingebruikname**

- 3.1 Plaatsen en instellen
- 3.2 Aansluiten en inschakelen
- 3.3 Vervangen van de afvalzak
- 3.4 Kattenbakvulling vervangen
- 3.5 Onderhoud en reiniging

**Deel IV Functionele parameters**

- 4.1 Meervoudige beschermingsmechanismen
- 4.2 Technische specificaties

**Deel V Probleemoplossing**

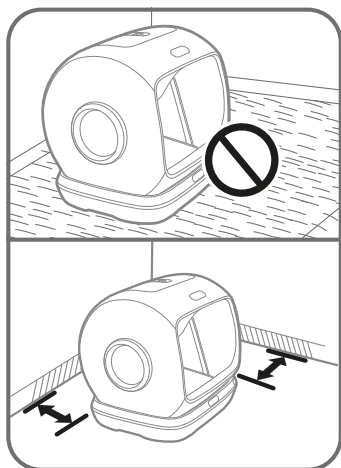


**Deel I Belangrijke veiligheidsinstructies**

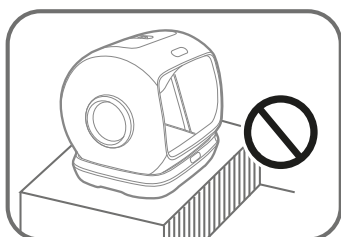
Lees alle instructies aandachtig door vóór gebruik en bewaar ze voor toekomstige raadpleging.



De kat of het kitten moet minimaal ca. 1,5 kg wegen en 4 maanden of ouder zijn om de kattenbak veilig te kunnen gebruiken.



Plaats de kattenbak NIET op tapijt. Zet hem altijd op een stevige, vlakke ondergrond met voldoende ruimte eromheen.



Trek NIET aan de kattenbak wanneer je hem verplaatst. Til de basis met beide handen op.

**Doel van het gebruik**

- Wanneer het apparaat door kinderen wordt gebruikt of in de buurt van kinderen wordt gebruikt, is nauw toezicht vereist. Kinderen moeten onder toezicht worden gehouden om te voorkomen dat ze met of rond het apparaat spelen.
- Gebruik het apparaat uitsluitend voor huishoudelijke doeleinden zoals beschreven in de handleiding.

**Elektrische veiligheid**

- Gebruik het apparaat NIET als het netsnoer of de stekker beschadigd is, of als het apparaat defect is of op enigerlei wijze beschadigd.
- Gebruik GEEN externe voedingsadapter die niet bij het apparaat is meegeleverd.
- Maak de kap of de basis NIET nat en dompel deze niet onder in water. Deze onderdelen mogen niet met vocht in contact komen.
- Haal altijd de stekker uit het stopcontact wanneer je het apparaat niet gebruikt, voordat je onderdelen monteert of verwijdert, en vóór het reinigen.

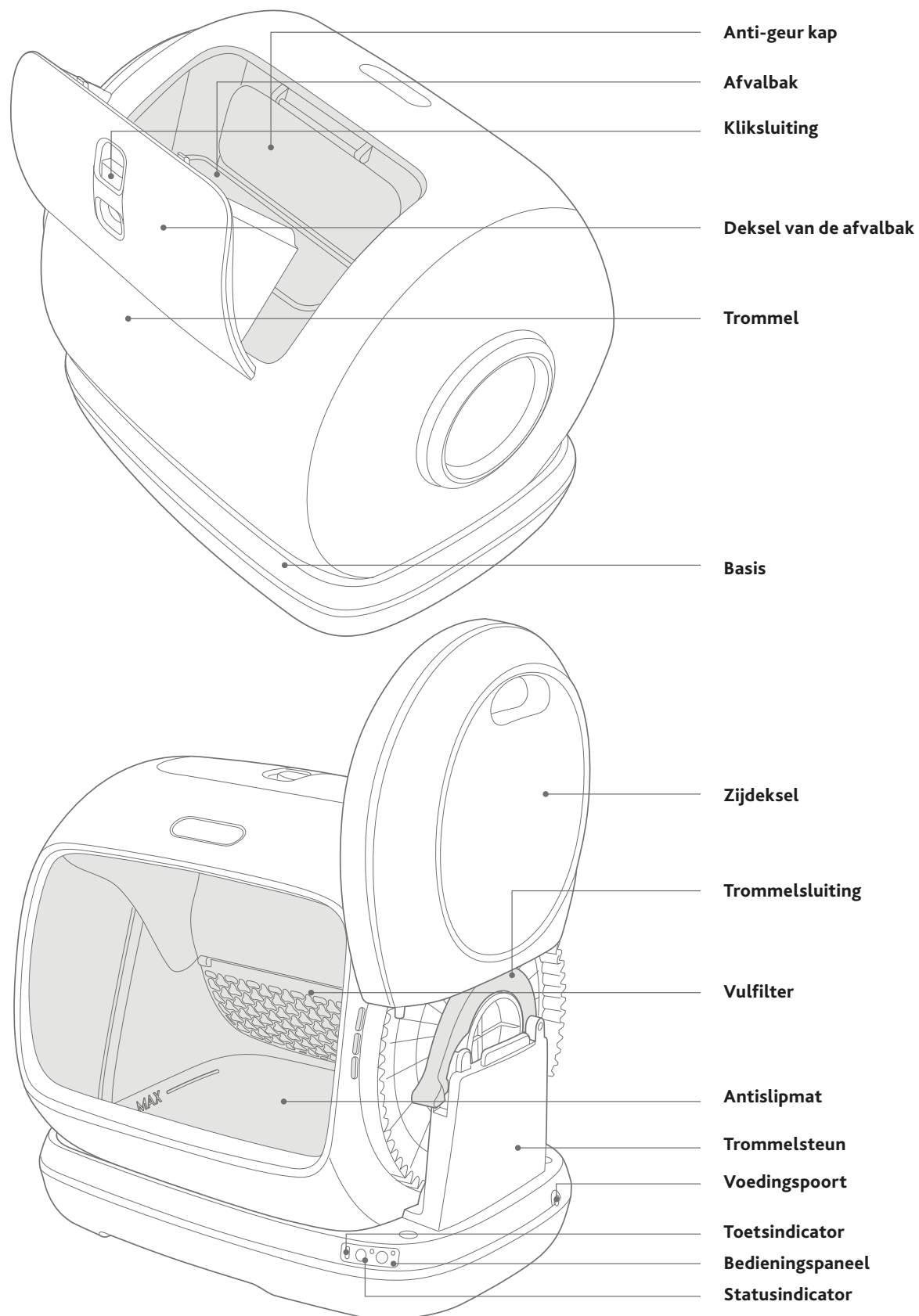
**Correct gebruik**

Plaats de kattenbak altijd op een stevige, vlakke ondergrond. Vermijd zachte, hobbelige of instabiele vloeren, omdat dit de herkenning van de kat kan verstoren. Gebruik je maten, leg ze dan vóór of volledig onder het apparaat -- nooit slechts gedeeltelijk eronder.

- Bewaar het apparaat op een koele, droge plaats. Stel het niet bloot aan hoge temperaturen of vochtigheid.
- Reinig de afvalbak voordat je nieuwe kattenbakvulling aanvult.
- Zorg dat de ontgeuringsklep niet vastzit of klemt.
- Duw de afdekking NIET verder omhoog wanneer deze al volledig geopend is.
- Ga NIET op de kattenbak zitten en plaats er geen voorwerpen op.
- Plaats GEEN andere objecten in het apparaat dan klontvormende kattenbakvulling of pellets/kristallen die klein genoeg zijn om door het filter te gaan.
- Dwing je kat NOOIT om de kattenbak te gebruiken.
- Open de bovenkap NIET terwijl de trommel draait.
- Probeer het apparaat NIET zelf te demonteren, repareren, wijzigen of onderdelen te vervangen. Onderhoud mag uitsluitend door gekwalificeerd personeel worden uitgevoerd. Er zijn geen onderdelen binnenin die door de gebruiker onderhouden dienen te worden.
- Gooi verpakkingsmateriaal op de juiste manier weg. Buiten bereik van kinderen en huisdieren houden.
- Was altijd grondig je handen na het verwijderen van afval. Zwangere vrouwen en mensen met een verzwakt immuunsysteem moeten weten dat kattenuitwerpselen soms parasieten kunnen bevatten die toxoplasmose veroorzaken.
- Hoe vaak je de kattenbakvulling moet vervangen hangt af van het aantal en de grootte van de katten. Wij adviseren elke 3 tot 5 dagen te vervangen om bacteriegroei te voorkomen.

## Deel II Productintroductie

### 2.1 Productstructuur



#### Meegeleverde accessoires:

- 1x Voedingsadapter
- 1x Handleiding
- 1x Reinigingspaneel voor kattenbakvulling

## 2.2 Bedieningspaneel

Wanneer een functie actief is, brandt het lampje continu. Als ze gepauzeerd is knippert het.



**Reinigen:** Eenmaal drukken om een reinigingscyclus te starten. Nogmaals drukken om te pauzeren.



**Vulling egaliseren:** Eenmaal drukken om de vulling egaal te verdelen. Nogmaals drukken om te pauzeren.

**Kinderslot:** Ingedrukt houden om te vergrendelen of ontgrendelen (indicator knippert twee keer groen).



**Fabrieksinstellingen herstellen:** Beide toetsen 5 seconden ingedrukt houden om terug te keren naar de fabrieksinstellingen.

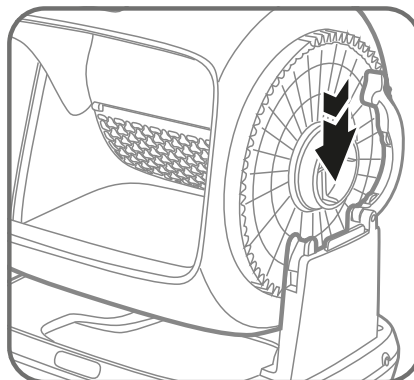
## 2.3 Statusindicatoren

Status-indicatoren	Schakel-indicatoren	Functie-beschrijvingen
	No light              Blinking light              Steady light	
Continu blauw licht	/	Klaar voor gebruik / in werking
		Firmware-update
		Herstel fabrieksinstellingen
Continu groen licht		Kat/gewicht gedetecteerd bij stilstand
Groen knippert		Trommel keert terug naar startpositie
Groen knippert 2x		Kinderslot aan/uit
Continu rood licht		Reiniging / Egaliseren gepauzeerd
		Kat/gewicht tijdens draaien gedetecteerd
		Achterklep geopend
		Trommel in verkeerde positie

## Deel III Installatie en gebruik

### 3.1 Plaatsen en instellen

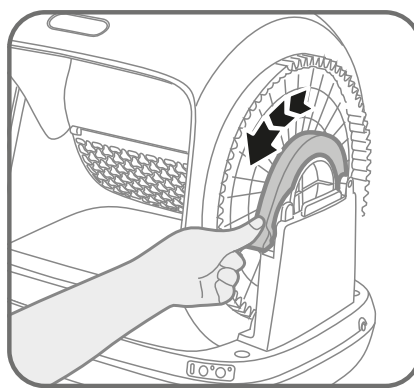
Plaats de kattenbak binnen op een stevige, vlakke ondergrond, op een koele, droge plaats. Raak geen muren. Laat ruimte rondom het apparaat vrij.



1

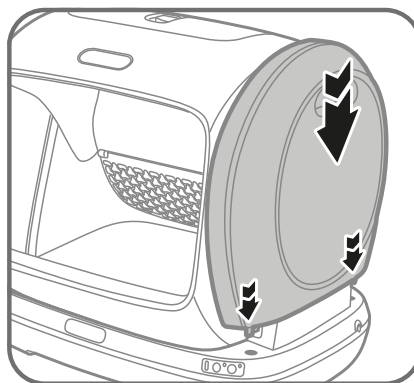
Plaats de trommel op de basis.

**Let op:** de draai-as moet in de sleuf van de trommelsteun worden geplaatst.



2

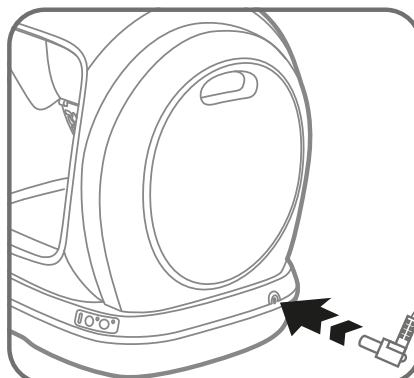
Vergrendel de trommelsluiting.



3

Plaats het achterdeksel in de sleuf van de basis.

### 3.2 Aansluiten en inschakelen



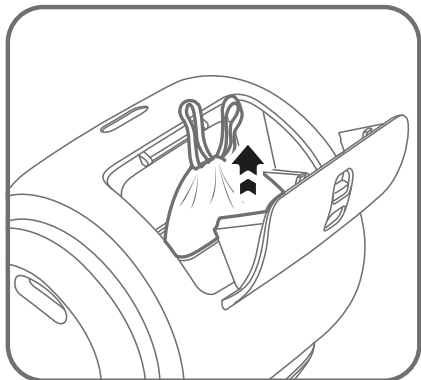
1

Sluit het apparaat aan op de stroom. De trommel maakt automatisch één volledige omwenteling. Wacht tot hij terugkeert naar de startpositie. Het apparaat is nu klaar voor gebruik.

Zorg ervoor dat het snoer niet vast komt te zitten in de draai-as. Houd het snoer uit de buurt van katten.

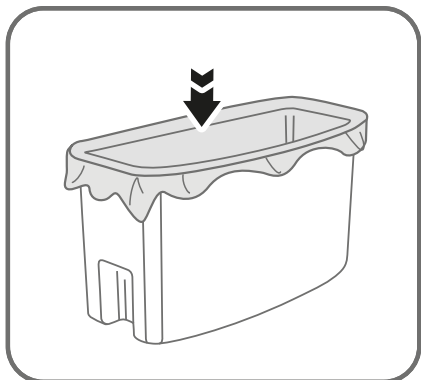
### 3.3 Afvalzak vervangen

Hoe vaak je de afvalzak moet vervangen hangt af van het aantal en de grootte van de katten. Wij adviseren elke 3-5 dagen te vervangen.



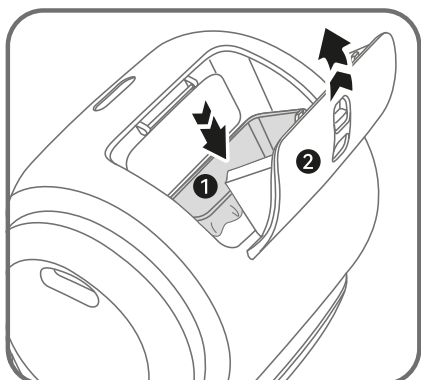
1

Druk de kliksluiting naar binnen om het deksel te openen. Pak de hoeken van de zak bijeen en gooi deze weg. Haal de afvalbak eruit.



2

Plaats een nieuwe zak gelijkmatig binnenin, strijk randen en hoeken glad.

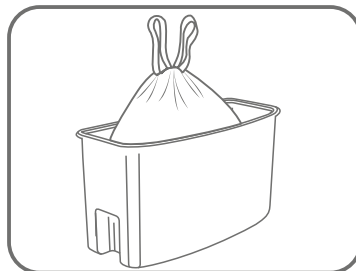


3

Plaats de afvalbak terug en druk de kliksluiting in om te sluiten.

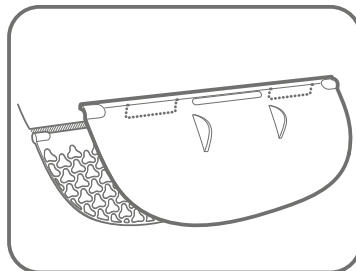
### 3.4 Kattenbakvulling vervangen

- Zorg altijd dat de afvalbak leeg is voordat je de vulling vervangt.
- Wanneer de ledigingscyclus per ongeluk wordt gestart, koppel het apparaat los en sluit opnieuw aan om te resetten.



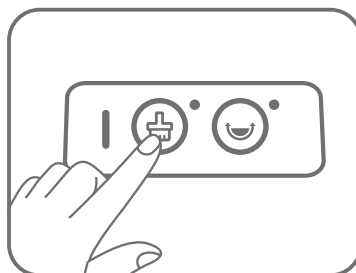
1

Leeg en reinig de afvalbak. Plaats een nieuwe zak.



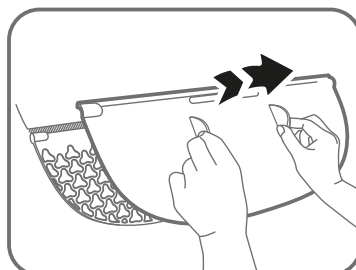
2

Plaats het reinigingspaneel over het vulfilter.



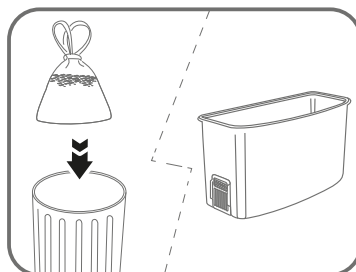
3

Houd de aangegeven toets 3 seconden ingedrukt om te starten. Druk eenmaal om desgewenst te pauzeren.



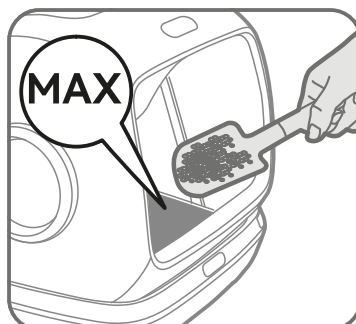
4

Wacht tot de cyclus volledig is beëindigd. Verwijder het reinigingspaneel.



5

Na het legen: reinig de afvalbak en plaats een nieuwe zak.

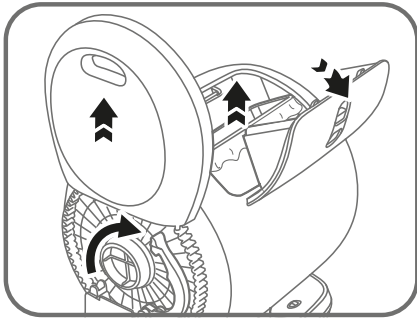


6

Vul met klontvormende kattenbakvulling tot onder de MAX-lijn. Gooi hem niet te vol.

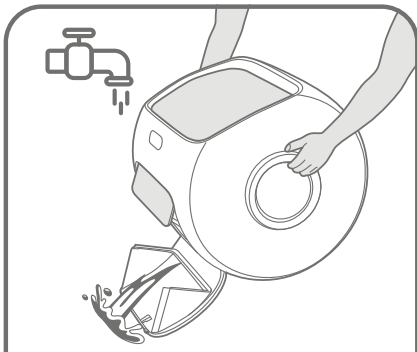
### 3.5 Onderhoud en reiniging

- Hoe vaak je moet reinigen hangt af van je voorkeur en het gedrag van je kat. Wij adviseren om het interieur elke 1-3 maanden te reinigen.



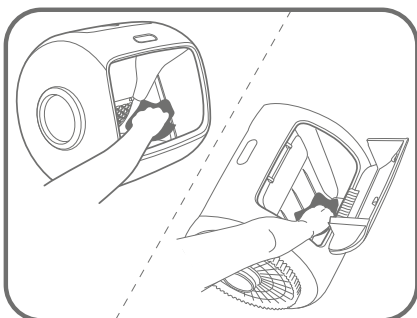
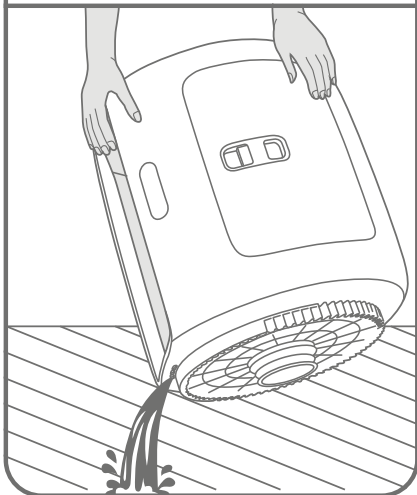
1

Reinig de afvalbak en verwijder vervolgens de trommel. Verwijder eerst de zijafdekking en haal daarna de trommel eruit.



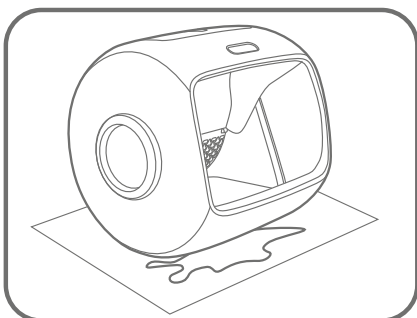
2

Spoel de trommel en draai hem tegen de klok in om water te laten weglopen.



3

Veeg de binnenkant van de trommel en afvalbak schoon met een zachte, vochtige doek.



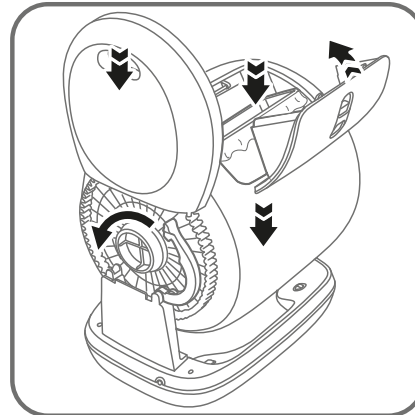
4

Kantel de trommel om restwater onder het siliconen kussen te laten weglopen. Helemaal laten drogen.



5

Reinig de basis met een zachte, vochtige doek. Niet afspolen of onderdopen.



6

Monteer alle onderdelen zoals eerder beschreven.

## Deel IV Functionele parameters

### 4.1 Meervoudige beschermingsmechanismen

Beveiligings-functie	Prioriteit	Beschrijving
Gewichts-beveiliging	Niveau 1	De gewichtichtsbeveiliging wordt geactiveerd, indien een object van meer dan 500 g de trommel binnen gaat of op de trommel drukt. De trommel blijft dan staan. De trommel gaat weer verder draaien, indien het gewicht verdwijnt.
Motorblokkeer-beveiliging	Niveau 2	De trommel houdt op met draaien, indien de motorweerstand plotseling tijdens het draaien toeneemt. Door menselijk ingrijpen kan de motorblokkeerbeveiliging worden uitgeschakeld.
Beveiliging tegen beknelling	Niveau 3	Het structurele ontwerp is innovatief. Zelfs indien alle sensoren niet normaal meer weergeven en niet meer functioneren is altijd gewaarborgd dat geen gevaar bestaat voor de kat om vast komen te zitten.

### 4.2 Technische specificaties

**Productnaam:** TRIXIE Zelfreinigende Kattenbak /#40042

**Model:** UCAT C41

**Hoofdmateriaal:** PP

**Afmetingen:** 630 × 570 × 510 mm

**Ingangsspanning:** 100–240 V ~ 50/60 Hz 0,4 A

**Vermogen:** 12 W

**Voor katten:** gewicht min. 1,5 kg / leeftijd > 4 maanden

**Gewicht:** 10,8 kg

**Maximale belasting:** 20 kg

## Deel V Probleemoplossing

Deze leidraad vermeldt de meest voorkomende problemen.

**Probleem:** De trommel draait niet of stopt plotseling.

**Oplossing:**

- Koppel het apparaat los en verwijder de trommel om te controleren op voorwerpen die de tandwielen blokkeren.
- Controleer of de trommel correct geplaatst is. Sluit opnieuw aan en probeer opnieuw.

**Probleem:** Afval kan niet worden verwijderd.

**Oplossing:**

- Controleer of voeringen, vulling of afval de afdekking blokkeren. Open de afvalbak en verwijder obstakels.

## IT **Contenuti**

### **Parte I Istruzioni importanti per la sicurezza**

#### **Parte II Introduzione al prodotto**

- 2.1 Struttura del prodotto
- 2.2 Pannello di controllo
- 2.3 Indicatori di stato

#### **Parte III Installazione e funzionamento**

- 3.1 Montaggio e configurazione
- 3.2 Collegamento e accensione
- 3.3 Sostituzione del sacchetto del contenitore dei rifiuti
- 3.4 Sostituzione della lettiera
- 3.5 Manutenzione e pulizia

#### **Parte IV Parametri funzionali**

- 4.1 Meccanismi di protezione multipli
- 4.2 Specifiche tecniche

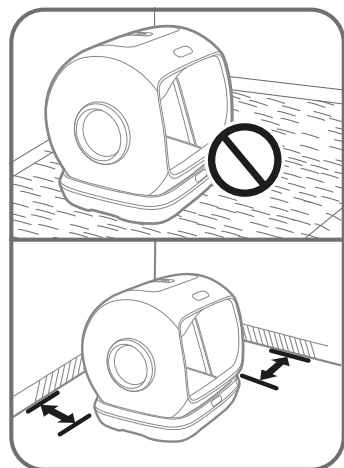
### **Parte V Risoluzione dei problemi**

## **Parte I Istruzioni importanti per la sicurezza**

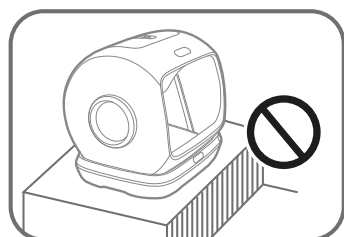
Leggere attentamente tutte le istruzioni prima dell'uso e conservarle per consultazioni future.



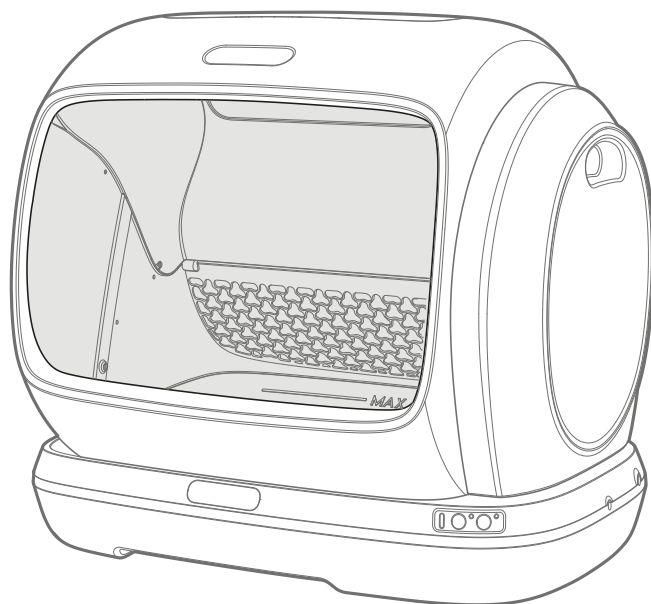
Il gatto o il gattino deve pesare almeno circa 1,5 kg ed avere un'età pari o superiore a 4 mesi per poter utilizzare la lettiera autopulente in sicurezza.



NON collocare la lettiera autopulente su tappeti. Posizionare il dispositivo su una superficie stabile, piana e con spazio libero intorno.



NON trascinare la lettiera autopulente quando la si sposta. Sollevare la base con entrambe le mani.



### **Uso previsto**

- È necessaria una stretta supervisione quando l'apparecchio viene utilizzato in presenza di bambini. I bambini devono essere sorvegliati per assicurarsi che non giochino con, dentro o intorno all'apparecchio.
- Utilizzare il dispositivo solo per gli usi domestici previsti, come descritto nel presente Manuale d'uso.

### **Sicurezza elettrica**

- NON utilizzare il dispositivo se il cavo di alimentazione o la spina sono danneggiati, se il dispositivo presenta malfunzionamenti o danni.
- NON utilizzare alimentatori esterni diversi da quello fornito con l'apparecchio.
- NON bagnare o immergere in acqua il coperchio o la base. Evitare qualsiasi contatto con l'umidità.
- Scollegare sempre la spina quando il dispositivo non viene utilizzato, prima di montare o smontare le varie parti e prima della pulizia.

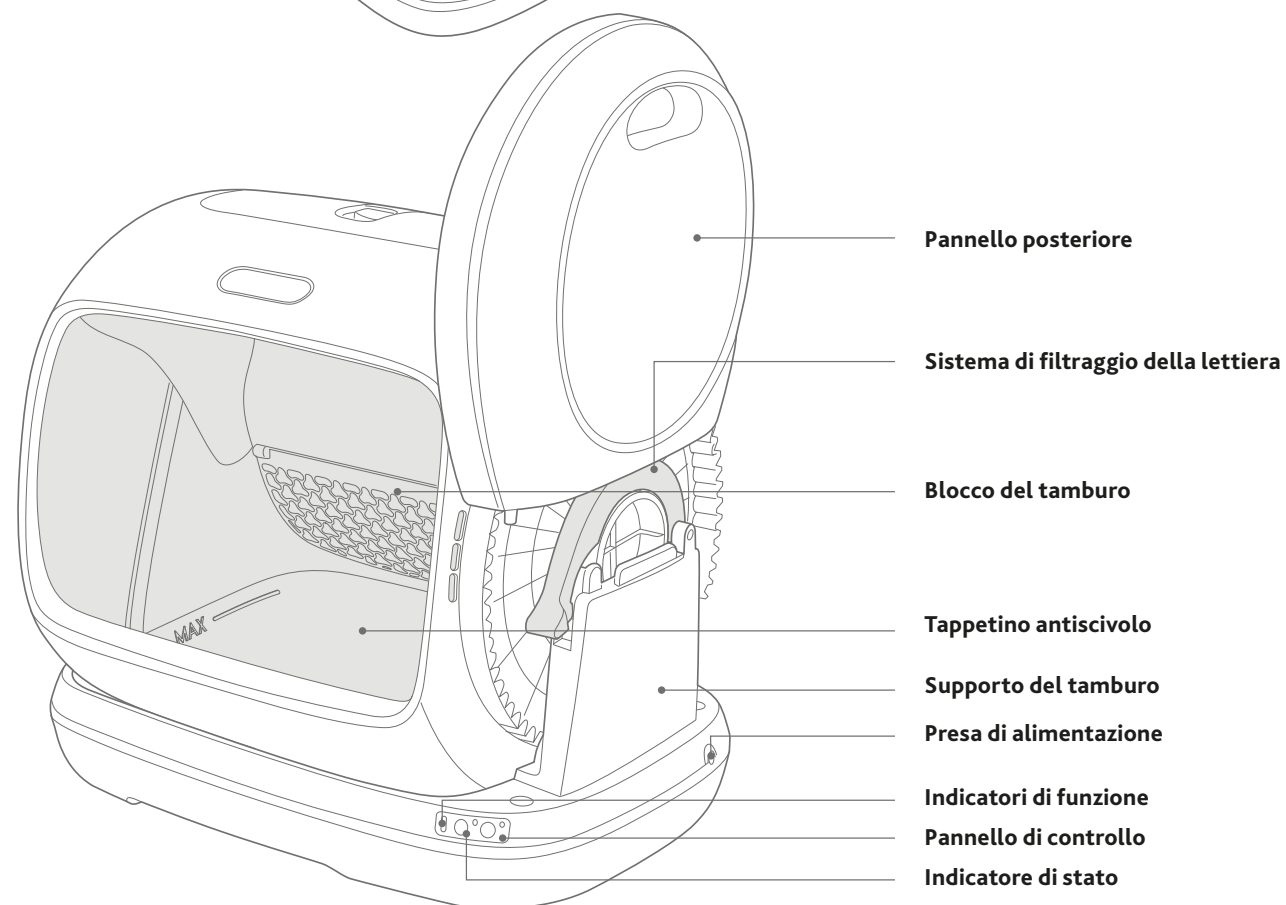
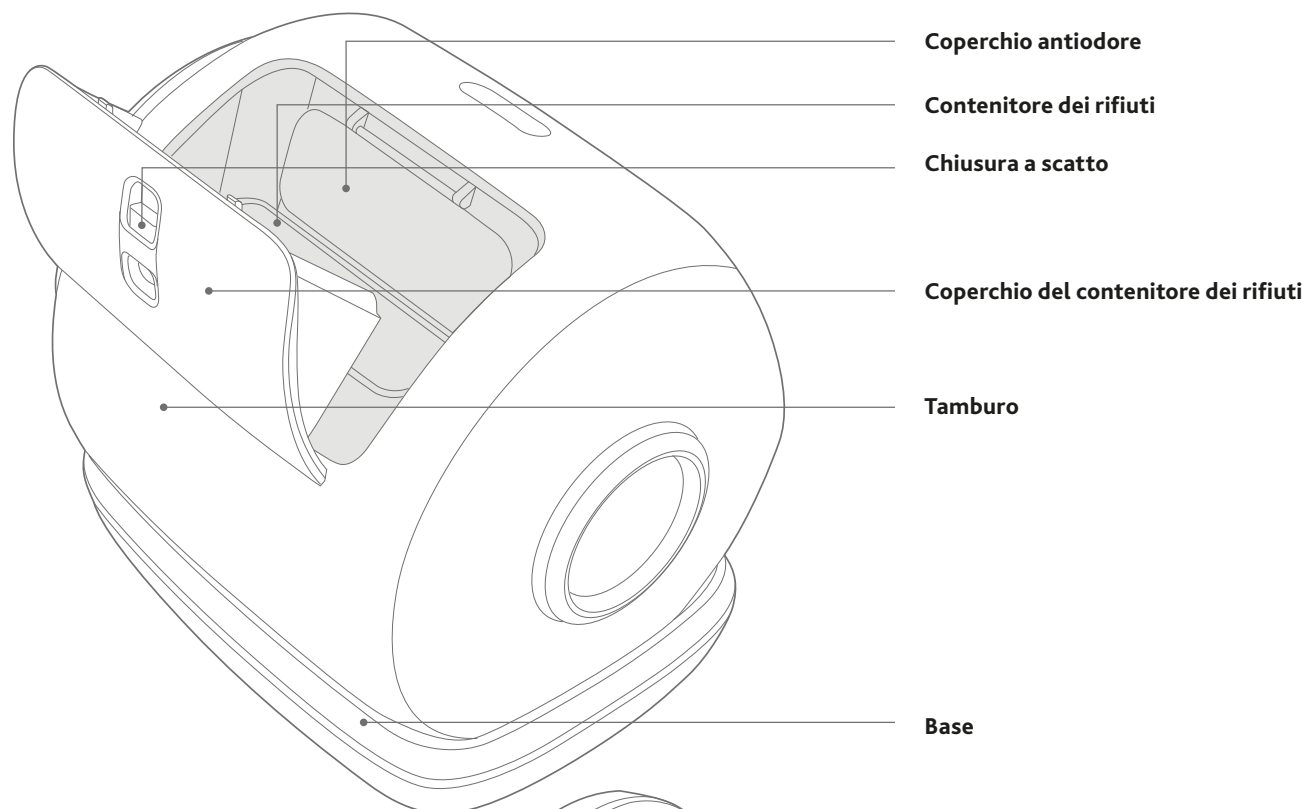
### **Modalità d'uso**

Posizionare sempre la lettiera autopulente su una superficie solida e piana. Evitare pavimenti morbidi, irregolari e instabili, che potrebbero compromettere la capacità del dispositivo di rilevare la presenza del gatto. Se si utilizzano tappeti o tappetini igienici, posizionarli davanti o completamente sotto all'apparecchio, mai parzialmente.

- Posizionare la lettiera autopulente in un luogo fresco e asciutto. Non esporla a temperature elevate o umidità.
- Pulire il contenitore dei rifiuti prima di aggiungere nuova lettiera.
- Assicurarsi che il filtro deodorante non sia bloccato o incastrato.
- NON forzare ulteriormente il coperchio quando è completamente aperto.
- NON sedersi sul dispositivo e non appoggiarvi oggetti sopra.
- NON inserire all'interno del tamburo oggetti diversi da una lettiera agglomerante o in perle/cristalli sufficientemente piccoli da passare attraverso il filtro.
- NON forzare il gatto ad entrare nella lettiera autopulente.
- NON aprire il coperchio superiore mentre il dispositivo è in rotazione.
- NON tentare di smontare, riparare, modificare o sostituire parti del dispositivo. Tutti gli interventi di manutenzione devono essere eseguiti da personale qualificato. All'interno non ci sono parti riparabili dall'utente.
- Smaltire correttamente tutti i materiali di imballaggio. Tenere lontano dalla portata dei bambini e degli animali domestici.
- Lavare accuratamente le mani dopo la gestione della lettiera. Donne in stato di gravidanza e persone con un sistema immunitario debole devono tenere in considerazione del rischio di toxoplasmosi.
- La frequenza di sostituzione della lettiera dipende dal numero e dalla taglia dei gatti. Si consiglia di sostituirla ogni 3-5 giorni per evitare proliferazioni batteriche.

## Parte II Introduzione al prodotto

### 2.1 Struttura del prodotto



**Accessori inclusi:**  
1x Adattatore di alimentazione  
1x Manuale utente  
1x Pannello per la pulizia della lettiera

## 2.2 Pannello di controllo

Per tutti gli indicatori di funzione: la spia dell'indicatore corrispondete rimane accesa con luce fissa quando la funzione selezionata è attiva. Lampeggia quando è in stato di sospensione.



**Pulizia:** Premere una volta per avviare un ciclo di pulizia. Se il processo è già iniziato, premere nuovamente il tasto per metterlo in pausa.



**Distribuzione della lettiera:** Premere una volta per livellare la lettiera. Se il processo è già iniziato, premere nuovamente il tasto per metterlo in pausa.



**Blocco bambini:** Tenere premuto per bloccare o sbloccare (l'indicatore di stato lampeggia due volte in verde).

**Ripristino impostazioni di fabbrica:** Tenere premuti entrambi i pulsanti per 5 secondi.

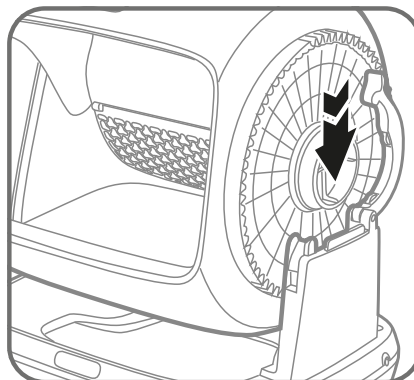
## 2.3 Indicatori di stato

Indicatori di stato	Indicatori di funzione	Descrizione della funzione
	No light                        Blinking light                        Steady light	
Luce blu fissa	/   /	Pronto per l'uso / in funzionamento
		Aggiornamento firmware
		Ripristino impostazioni di fabbrica
Luce verde fissa		Rilevamento gatto/peso rilevato mentre è fermo
Luce verde lampeggiante		Ritorno del tamburo nella posizione iniziale
Luce verde lampeggiante due volte		Blocco bambini attivo/disattivato
Luce rossa fissa		Pulizia / Livellamento pausa
		Oggetto estraneo rilevato
		Pannello posteriore aperto
		Tamburo non in posizione

## Parte III Installazione e funzionamento

### 3.1 Montaggio e configurazione

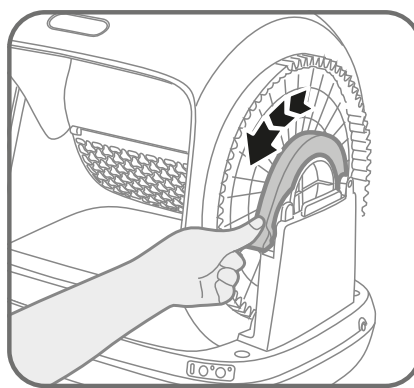
Posizionare la lettiera autopulente in casa, su una superficie solida e piana, in un luogo fresco e lontano dall'umidità. Non toccare le pareti della stanza con il dispositivo. Lasciare un po' di spazio libero intorno.



1

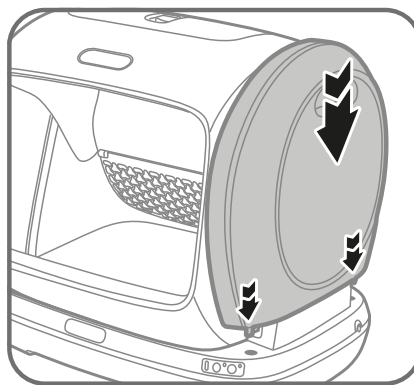
Posizionare il tamburo sulla base.

**Nota:** l'asse rotante del tamburo deve essere inserito nella fessura del supporto della base.



2

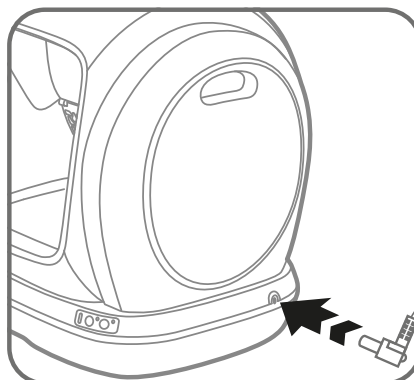
Bloccare il tamburo.



3

Inserire il pannello posteriore nell'apposita fessura della base.

### 3.2 Collegamento e accensione



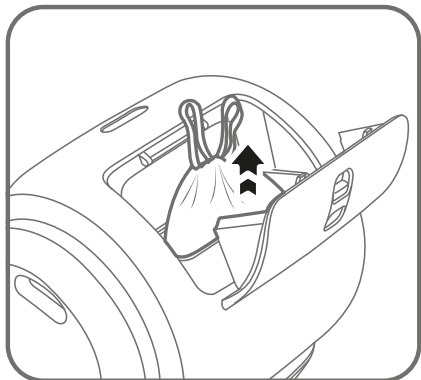
1

Collegare il dispositivo alla corrente. Il tamburo eseguirà una rotazione completa e tornerà alla posizione iniziale. Il dispositivo è pronto per l'uso.

Assicurarsi che il cavo non sia incastrato nell'albero rotante. Tenere il cavo lontano dai gatti.

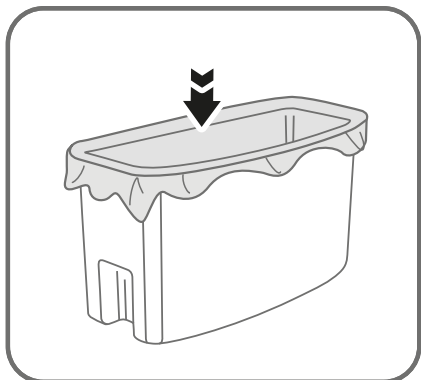
### 3.3 Sostituzione del sacchetto del contenitore dei rifiuti

La frequenza di sostituzione del sacchetto per lettiera dipende dal numero e dalla taglia dei vostri gatti. Si consiglia di sostituirla ogni 3-5 giorni per evitare la formazione di batteri.



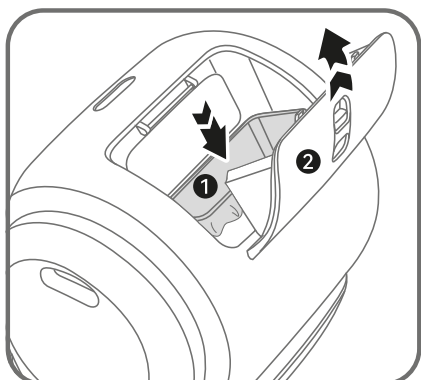
1

Stringere la chiusura a scatto verso l'interno per aprire il coperchio. Riunire i bordi del sacchetto per lettiera e smaltirlo. Estrarre il contenitore dei rifiuti.



2

Inserire un nuovo sacchetto, posizionandolo in modo uniforme all'interno e ripiegando i bordi verso l'esterno.

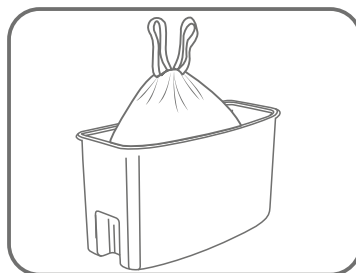


3

Inserire il cestino dei rifiuti e premere la chiusura a scatto verso l'interno per chiuderlo.

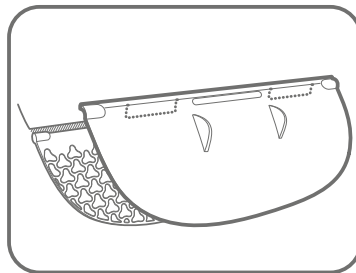
### 3.4 Sostituzione della lettiera

- Prima di sostituire la lettiera, accertarsi sempre che il contenitore dei rifiuti sia vuoto.
- Se la sostituzione della lettiera è stata attivata per errore, scollegare e ricollegare il cavo di alimentazione per ripristinarla.



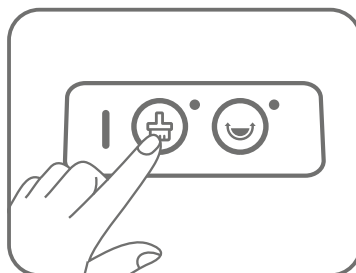
1

Svuotare e pulire il contenitore dei rifiuti. Inserire un nuovo sacchetto.



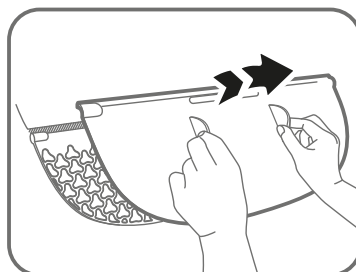
2

Posizionare il pannello per la pulizia fornito con gli accessori sopra il sistema di filtraggio della lettiera.



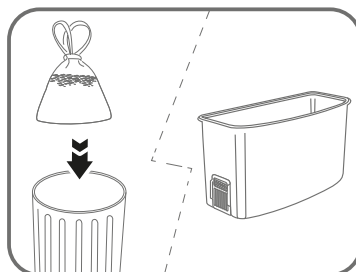
3

Tenere premuto per 3 secondi per avviare lo svuotamento della lettiera. Se necessario, premerlo una volta per metterlo in pausa.



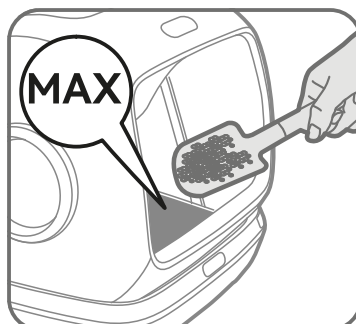
4

Attendere che il ciclo di svuotamento sia terminato. Rimuovere il pannello per la pulizia.



5

Una volta svuotata la lettiera, pulire il contenitore dei rifiuti e inserire un nuovo sacchetto.

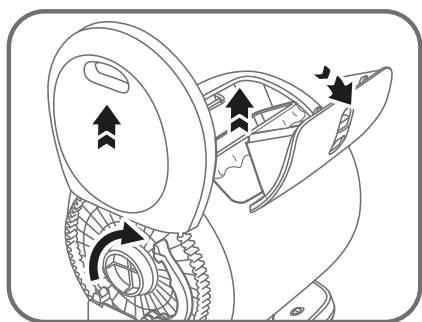


6

Riempire il tamburo con lettiera agglomerante fino alla linea di riempimento MAX. Non riempire eccessivamente.

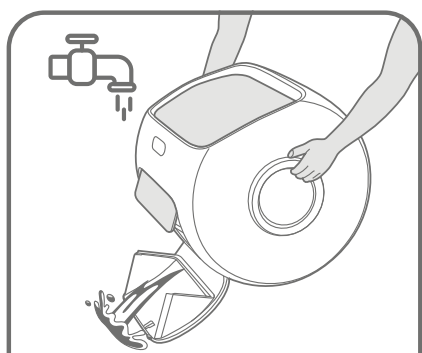
### 3.5 Manutenzione e pulizia

- La frequenza della pulizia dipende dalle preferenze personali e dal comportamento del gatto. Si consiglia di pulire l'interno del dispositivo ogni uno o tre mesi.



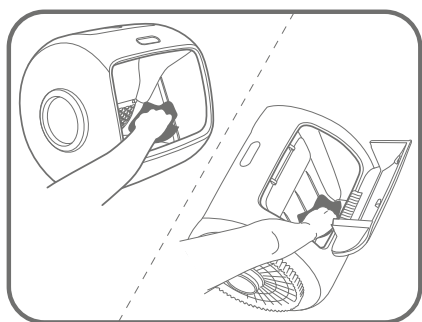
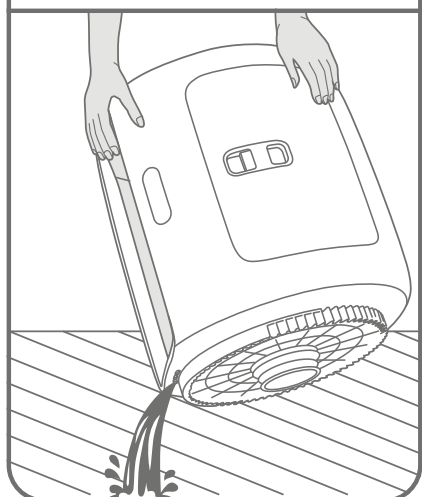
1

Pulire il contenitore dei rifiuti, quindi scollegare la lettiera autopulente. Rimuovi prima il pannello laterale e poi estrai il tamburo.



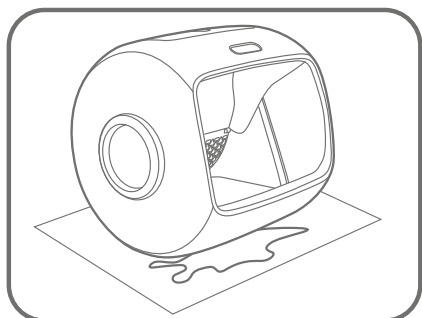
2

Sciquare e inclinare il tamburo per far defluire l'acqua residua.



3

Pulire l'interno del tamburo e il contenitore dei rifiuti con un panno morbido e umido.



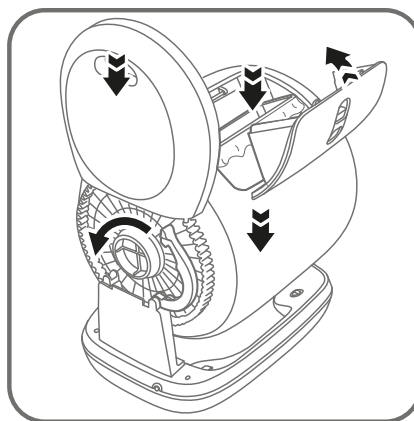
4

Inclinare il tamburo per scaricare l'acqua residua sotto il cuscinetto di silicone. Lasciare asciugare accuratamente all'aria prima di rimontare il tutto.



5

Pulire la base con un panno morbido e umido. Non sciacquare o immergere in acqua.



6

Rimettere in posizione tutte le parti come indicato precedentemente.

## Parte IV Parametri funzionali

### 4.1 Meccanismi di protezione multipli

Funzione di protezione	Priorità	Descrizione
Protezione - peso	Livello 1	La protezione - peso si attiva quando un oggetto di peso superiore a 500 g entra nel tamburo o lo preme. Il tamburo smette di ruotare. Il tamburo continuerà a ruotare se la gravità scompare.
Protezione - motore bloccato	Livello 2	Il tamburo smette di ruotare quando la resistenza del motore aumenta improvvisamente durante la rotazione. La protezione - blocco motore può essere annullata con l'intervento umano.
Protezione - anti-pizzicamento	Livello 3	Il design strutturale è innovativo. Quando tutti i sensori sono danneggiati e non funzionano, è comunque possibile garantire che non ci sia il rischio di rimanere bloccati.

### 4.2 Specifiche tecniche

**Nome prodotto:** TRIXIE Lettiera Autopulente per gatti/#40042

**Modello:** UCAT C41

**Materiale:** PP

**Dimensioni:** 630 × 570 × 510 mm

**Ingresso:** 100–240 V ~ 50/60 Hz 0,4 A

**Potenza:** 12 W

**Per gatti:** peso min. 1,5 kg / età > 4 mesi

**Peso del prodotto:** 10,8 kg

**Portata massima:** 20 kg

## Parte V Risoluzione dei problemi

Questa guida alla risoluzione dei problemi affronta i problemi più comuni.

**Problema:** Il tamburo non ruota o si ferma improvvisamente.

**Soluzione:**

- Scollegare il dispositivo dalla corrente, rimuovere il tamburo e verificare eventuali ostruzioni nella base.
- Assicurarsi che il tamburo sia installato correttamente sulla base. Ricollegarlo all'alimentazione e riprovare.

**Problema:** Impossibile effettuare la pulizia dei rifiuti.

**Soluzione:**

- Controllare se il filtro deodorante è bloccato dal sacchetto, dalla lettiera o dai rifiuti. Aprire il coperchio del contenitore dei rifiuti e rimuovere eventuali corpi estranei.

## SV Innehåll

### Del I Viktiga säkerhetsanvisningar

#### Del II Produktintroduktion

- 2.1 Produktens uppbyggnad
- 2.2 Kontrollpanel
- 2.3 Statusindikatorer

#### Del III Installation och start

- 3.1 Montering och förberedelse
- 3.2 Anslutning och start
- 3.3 Byte av påse i behållaren
- 3.4 Byte av strö
- 3.5 Skötsel och rengöring

#### Del IV Funktionsparametrar

- 4.1 Flera skyddsmekanismer
- 4.2 Tekniska specifikationer

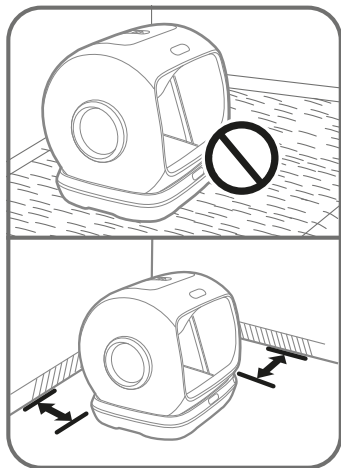
### Del V Felsökning

## Del I Viktiga säkerhetsanvisningar

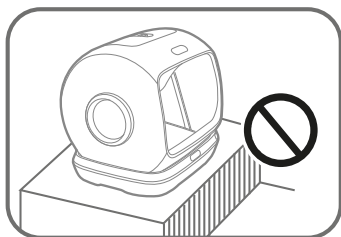
Läs alla instruktioner noggrant och spara dem.



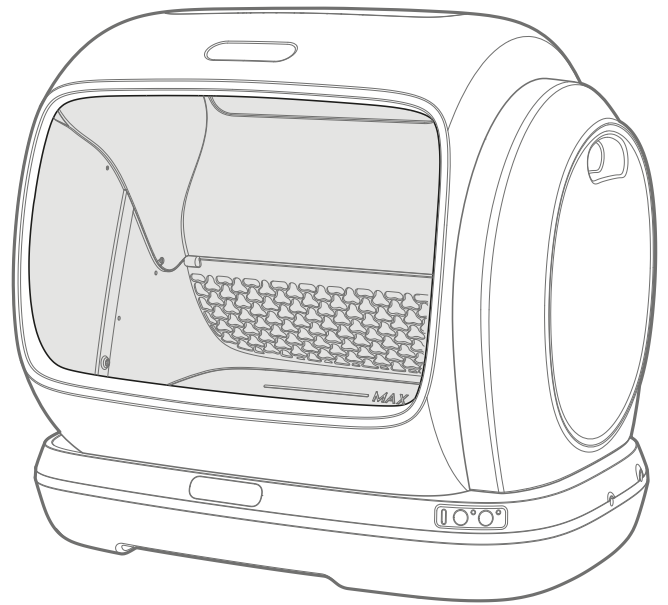
Katten måste väga minst ca 1,5 kg och vara 4 månader eller äldre.



Placera INTE på en matta. Placera alltid lådan på ett stabilt, plant underlag med utrymme runtom.



DRA INTE lådan vid förflyttning. Lyft basen med båda händer.



### Avsett bruk

- Noggrann tillsyn krävs om enheten används av eller i närheten av barn. Barn ska inte leka med enheten.
- Använd endast för de hushållsändamål som beskrivs i manualen.

### Elsäkerhet

- Använd INTE enheten om sladd eller kontakt är skadad..
- Använd INTE annan strömadapter än den medföljande.
- Blöt INTE locket eller basen och sänk dem inte i vatten.
- Koppla alltid ur enheten vid rengöring eller när den inte används.

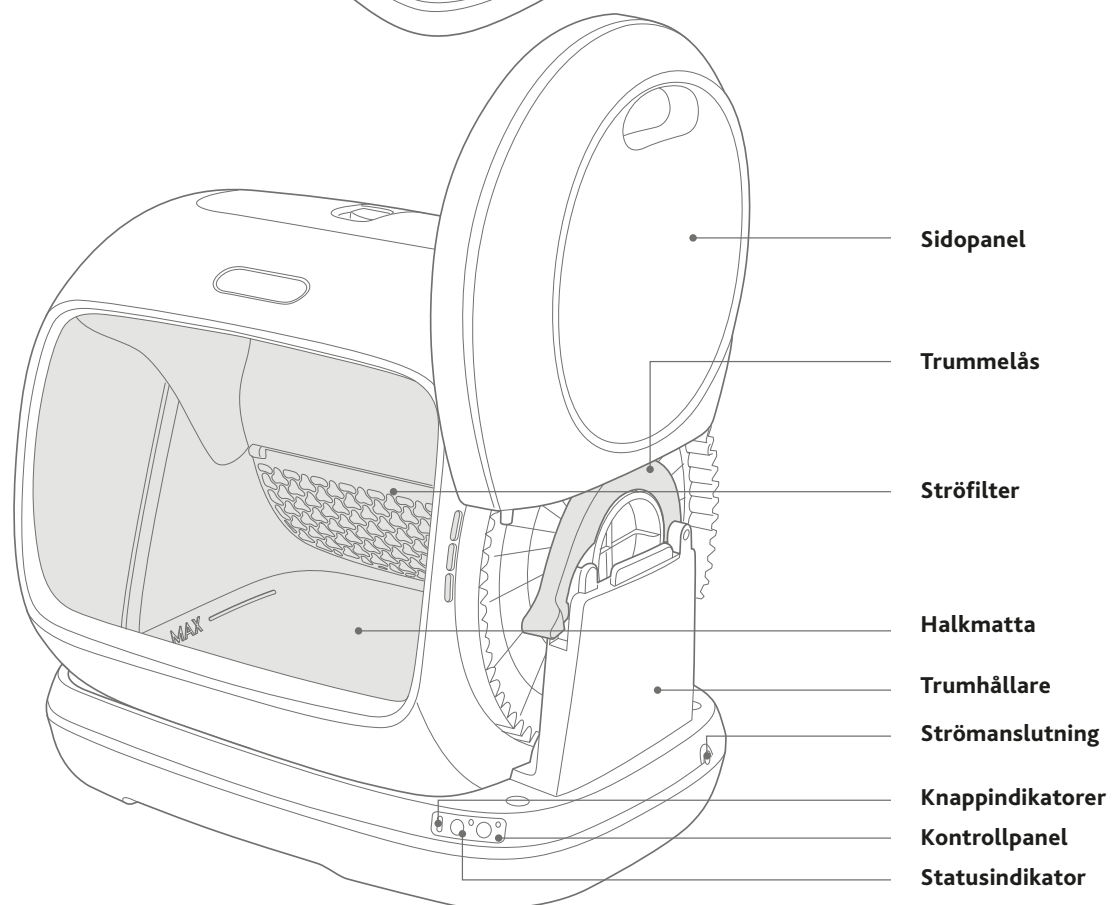
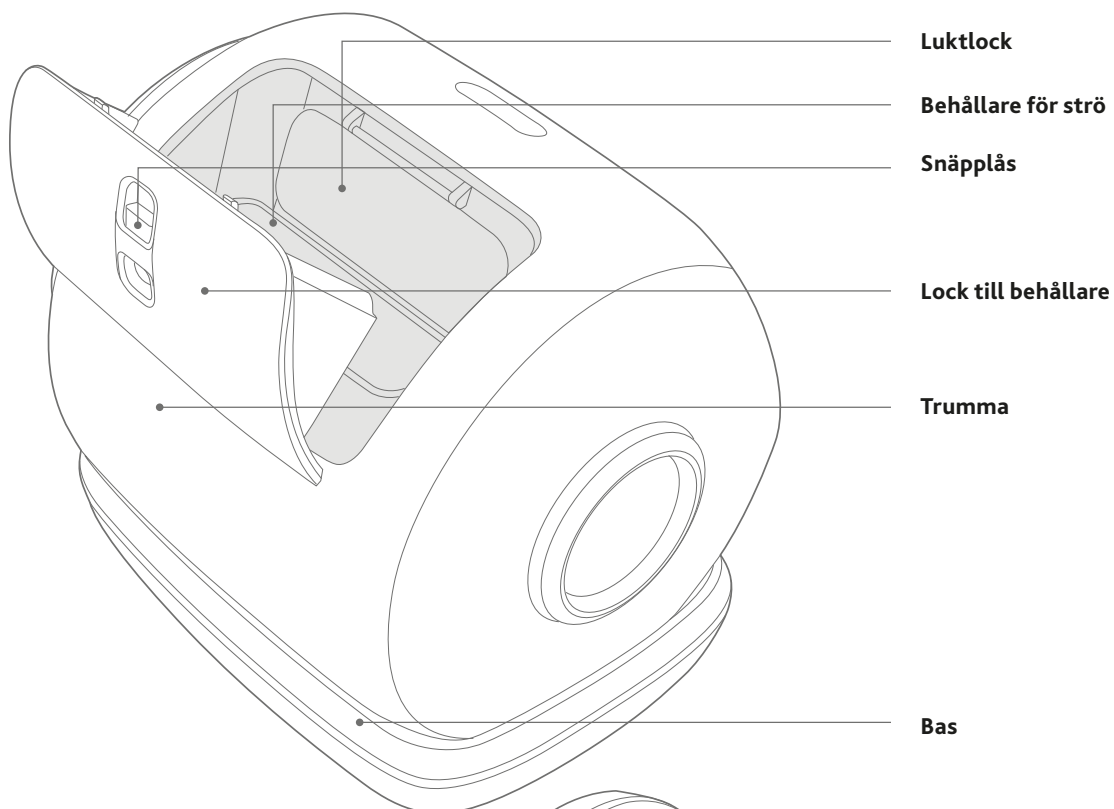
### Korrekt användning

Placera alltid kattlådan på ett stabilt och plant underlag. Undvik mjuka eller ojämna golv..

- Om du använder mattor, placera dem helt framför eller under enheten.
- Förvara enheten torrt och svalt.
- Rengör behållaren innan nytt strö fylls på.
- Säkerställ att deodoriseringslocket inte har fastnat.
- Sitt INTE på enheten och placera inga föremål ovanpå.
- Lägg INTE annat än klumpbildande strö eller små pellets/kristaller i enheten.
- Tvinga ALDRIG katten att använda lådan.
- Öppna INTE ovansidan medan trumman roterar.
- Försök INTE demontera, reparera eller modifiera enheten själv. Endast fackpersonal ska utföra service.
- Håll förpackningsmaterial borta från barn och djur.
- Tvätta händerna efter hantering av strö. Gravida eller immunnedsatta personer bör vara extra försiktiga.
- Byt strö ungefär var 3-5 dag beroende på antal och storlek på katterna.

## Del II Produktintroduktion

### 2.1 Produktens uppbyggnad



**Tillbehör:**  
1x Strömadapter  
1x Bruksanvisning  
1x Rengöringsplatta för strö

## 2.2 Kontrollpanel

När en funktion är aktiv lyser indikatorn fast; vid paus blinkar den.



**Rengöring:** Tryck en gång för att starta. Tryck igen för paus.



**Jämna ut strö:** Tryck en gång för att starta. Tryck igen för paus.

**Barnlås:** Håll intryckt för att låsa eller låsa upp (blinkar grönt två gånger).



**Återställ fabriksinställningar:** Håll båda knappar i 5 sekunder.

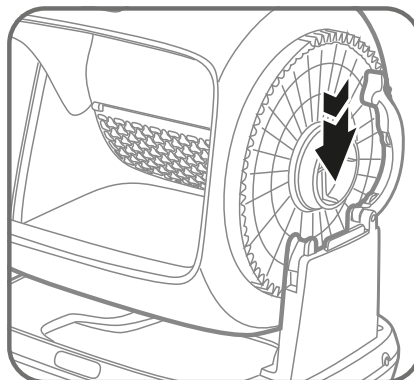
## 2.3 Statusindikatorer

Status-indikatorer	Knappindikatorer	Funktioner
	No light                        Blinking light                        Steady light	
Fast blå	/   /	Klar / i drift
		Firmwareuppdatering
		Återställning
Fast grön		Katt/vikt upptäckt i vila
Blinkande grön		Trumman återgår till start
Dubbelblink grön		Barnlås till/från
Fast röd		Pausat läge
		Katt/vikt upptäckt under rotation
		Bakre panel öppen
		Fel position

## Del III Installation och användning

### 3.1 Montering

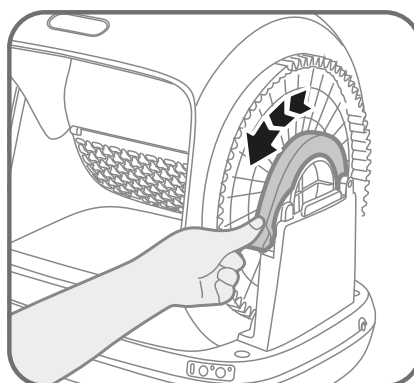
Placera enheten på ett plant, torrt och stabilt underlag med utrymme runt om.



1

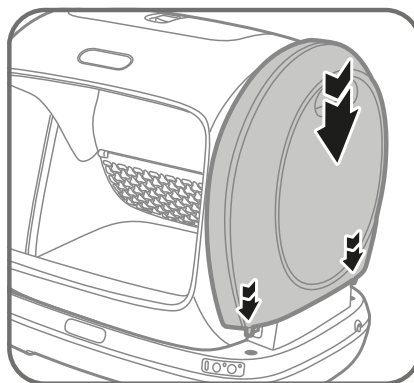
Placera trumman på basen.

**Obs:** Rotationsaxeln på trumman ska föras in i spåret på basstödet.



2

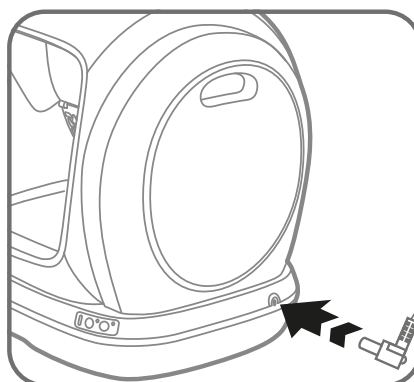
Lås trumman.



3

Sätt fast bakpanelen.

### 3.2 Anslutning



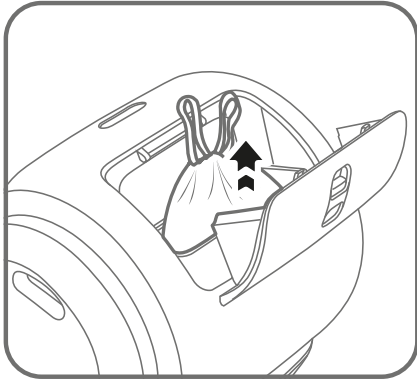
1

Anslut till ström. Trumman roterar ett varv och återgår till start.

Se till att kabeln inte sitter fast i den rotationsaxeln. Håll kabeln borta från katter.

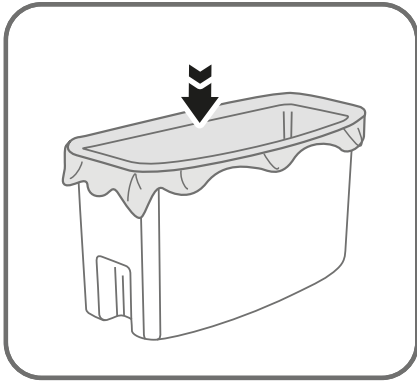
### 3.3 Byte av påse

Hur ofta du behöver byta kattlådans avfallspåse beror på antalet och storleken på dina katter. Vi rekommenderar att byta ut var 3:e till 5:e dag för att undvika bakterietillväxt.



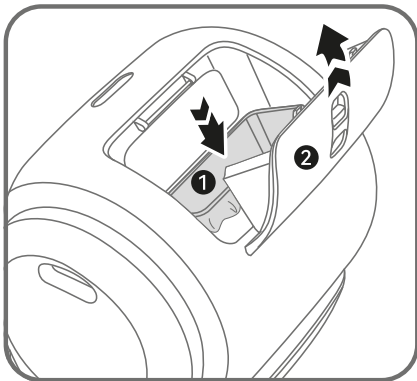
1

Öppna låset. Ta bort påse och behållare.



2

Sätt i ny påse.

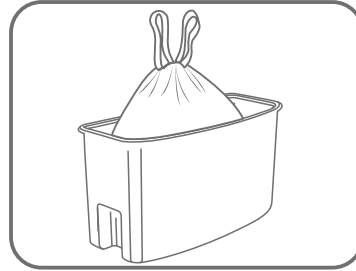


3

Sätt tillbaka avfallspåsen på plats. Tryck snäpplåset inåt för att låsa locket.

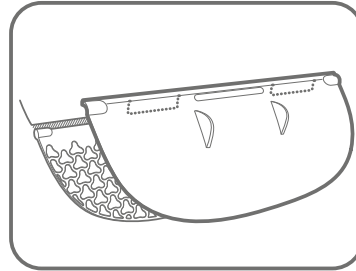
### 3.4 Byte av strö

- Se alltid till att avfallsbehållaren är tom innan du byter strö.
- Om ströbyte aktiveras av misstag, koppla ur och återanslut strömförsörjningen för att återställa.



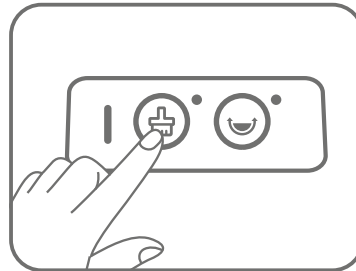
1

Töm och rengör behållaren.



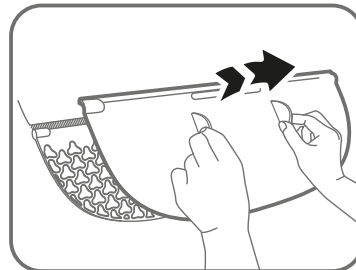
2

Lägg på rengöringsplattan.



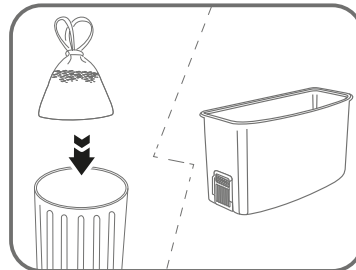
3

Håll in 3s för att påbörja tömning av ströet. Tryck en gång för att pausa om så önskas.



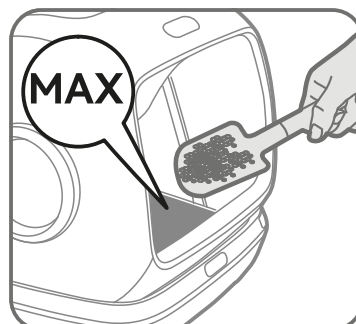
4

Vänta tills cykeln är klar. Ta bort plattan.



5

Töm och rengör behållaren.

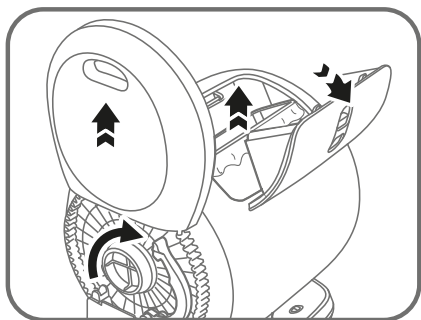


6

Fyll strö upp till MAX-linjen.

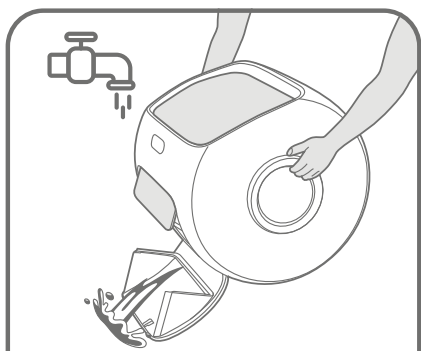
### 3.5 Rengöring

- Rekommenderas var 1-3 månad.



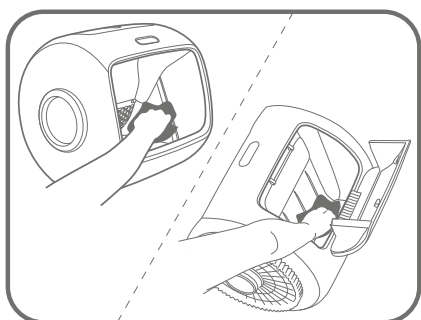
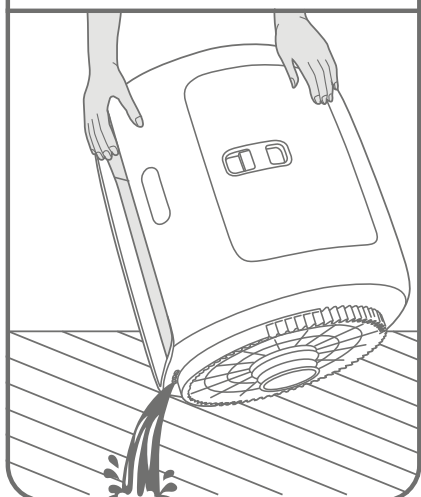
1

Rengör behållaren, ta ut trumman.



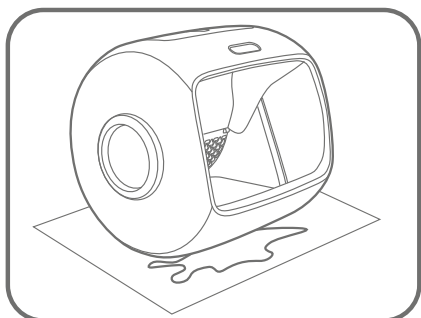
2

Skölj trumman.



3

Torka insidan.



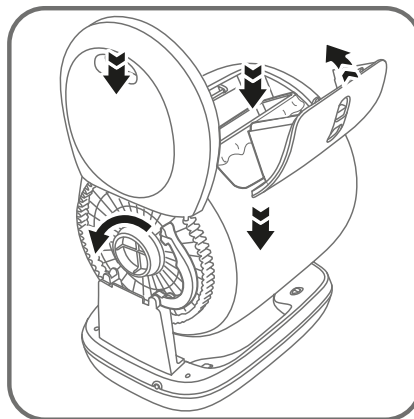
4

Låt lufttorka.



5

Rengör basen med fuktig trasa.



6

Montera enheten.

## Del IV Skyddsmekanismer

### 4.1 Skyddsfunktioner

Skydds-funktioner	Priori-tering	Beskrivning
Vägningskydd	Nivå 1	Vägningskyddet kommer att utlösas när ett föremål som väger mer än 500g kommer in i trumman eller trycker på trumman och medför att trumman slutar rotera. Trumman kommer att fortsätta rotera om vikten försvinner.
Motorlässkydd	Nivå 2	Trumman kommer att sluta rotera när motormotståndet plötsligt ökar under rotation, motorlässkyddet kan avbrytas av mänskligt ingripande.
Antiklämskydd	Nivå 3	Den strukturella designen är innovativ. När alla sensorer är onormala och inte fungerar kan den ändå säkerställa att det inte finns någon risk att fastna.

### 4.2 Tekniska specifikationer

**Produktnamn:** TRIXIE Självrengörande Kattlåda/#40042

**Modell:** UCAT C41

**Material:** PP

**Mått:** 630 x 570 x 510 mm

**Ingång:** 100–240 V ~ 50/60 Hz 0,4 A

**Effekt:** 12 W

**För katter:** vikt min 1,5 kg / ålder > 4 månader

**Enhetsvikt:** 10,8 kg

**Maxvikt:** 20 kg

## Del V Felsökning

Felsökningsguiden tar upp de vanligaste problemen.

**Q:** Trumman roterar inte / stannar.

**A:**

- Koppla ur, kontrollera blockeringar, montera korrekt.

**Q:** Strö kan inte tömmas.

**A:**

- Kontrollera om strö eller föremål blockerar locket.

## Parte I Indicaciones de seguridad importantes

### Parte II Introducción al producto

- 2.1 Estructura del producto
- 2.2 Panel de control
- 2.3 Indicadores de estado

### Parte III Instalación y puesta en marcha

- 3.1 Montaje y preparación
- 3.2 Conexión y encendido
- 3.3 Sustitución de la bolsa del contenedor
- 3.4 Sustitución de la arena
- 3.5 Mantenimiento y limpieza

### Parte IV Parámetros funcionales

- 4.1 Mecanismos de protección múltiples
- 4.2 Especificaciones técnicas

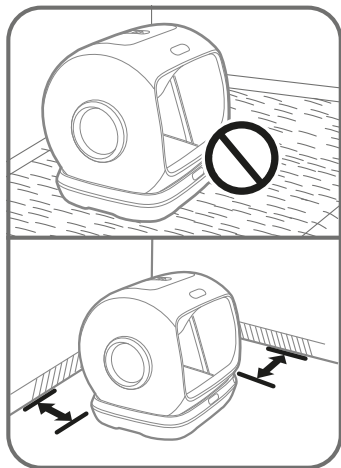
### Parte V Resolución de problemas

## Parte I Indicaciones de seguridad importantes

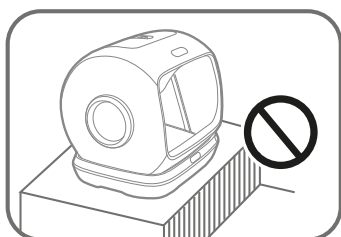
Lee todas las instrucciones cuidadosamente antes de usar el producto y consérvalas para referencia futura.



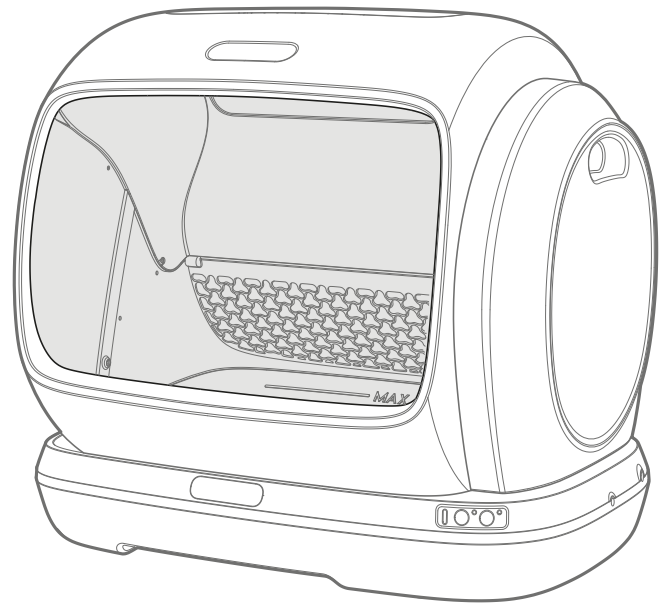
El gato o gatito debe pesar al menos 1,5 kg y tener 4 meses o más para usar la bandeja de forma segura.



NO colocar sobre una alfombra. Colocar siempre la bandeja en una superficie firme, nivelada y con espacio alrededor.



NO arrastrar la bandeja al moverla. Levanta la base con ambas manos.



### Uso previsto

- Cuando el dispositivo se utiliza con niños o cerca de ellos, se requiere supervisión constante. Los niños no deben jugar con el dispositivo, dentro de él o a su alrededor.
- Usar el dispositivo únicamente para los fines domésticos descritos en el manual.

### Seguridad eléctrica

- NO utilizar el dispositivo si el cable o el enchufe están dañados, o si el dispositivo presenta fallos o daños.
- NO usar una fuente de alimentación externa diferente a la suministrada.
- NO mojar la tapa ni la base ni sumergirlas en agua. No deben entrar en contacto con la humedad.
- Desenchufar siempre el dispositivo cuando no esté en uso, antes de montar o desmontar partes y antes de limpiarlo.

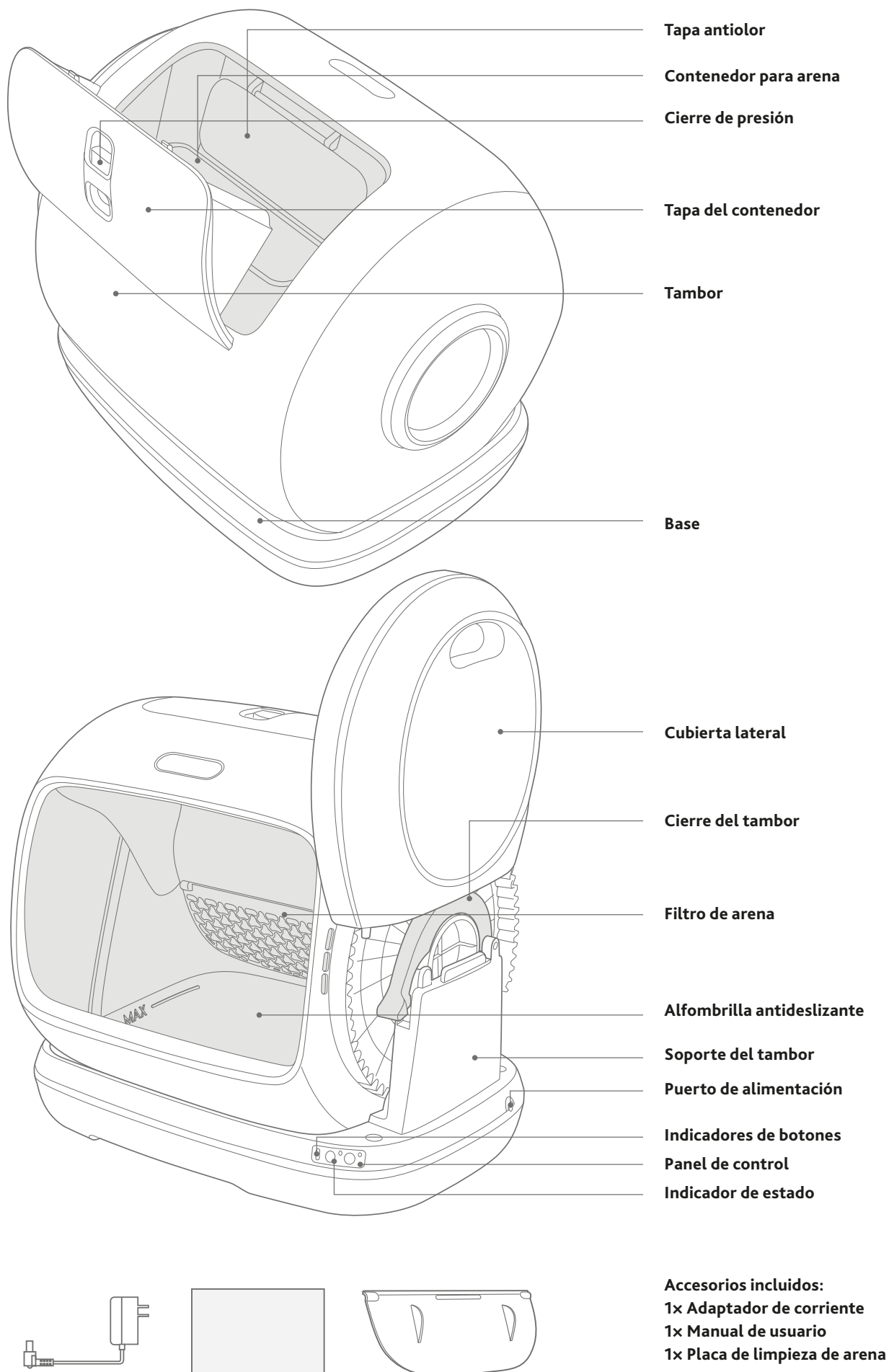
### Uso adecuado

Colocar siempre la bandeja en una superficie estable y nivelada. Evitar suelos blandos o irregulares que puedan afectar al sistema de detección. Si usas alfombrillas, colócalas totalmente delante o debajo del dispositivo -- nunca parcialmente.

- Guardar el dispositivo en un lugar fresco y seco. No exponerlo a altas temperaturas ni humedad.
- Limpiar el contenedor antes de añadir arena nueva.
- Asegurarse de que la tapa desodorizante no esté atascada.
- NO levantar más la cubierta si ya está completamente abierta.
- NO sentarse sobre el dispositivo ni colocar objetos encima.
- NO introducir otros materiales en el dispositivo más que arena aglomerante o pellets/cristales lo suficientemente pequeños para pasar por el filtro.
- NUNCA obligar al gato a usar la bandeja.
- NO abrir la tapa superior mientras el tambor está girando.
- NO intentar desmontar, reparar o modificar el dispositivo. El mantenimiento debe realizarse solo por personal cualificado. No hay partes que pueda reparar el usuario.
- Desechar correctamente todos los materiales de embalaje. Mantener fuera del alcance de niños y mascotas.
- Lavar bien las manos tras manipular la arena. Mujeres embarazadas y personas inmunodeprimidas deben ser conscientes del riesgo de toxoplasmosis.
- La frecuencia de sustitución de la arena depende del número y tamaño de los gatos. Se recomienda sustituirla cada 3-5 días para evitar crecimiento bacteriano.

## Parte II Introducción al producto

### 2.1 Estructura



## 2.2 Panel de control

Cuando una función está activa, el indicador permanece iluminado. Cuando está en pausa, parpadea.



**Limpieza:** Pulsar una vez para iniciar un ciclo de limpieza. Pulsar de nuevo para pausar.



**Nivelar la arena:** Pulsar una vez para nivelar la arena. Pulsar de nuevo para pausar.

**Bloqueo infantil:** Mantener pulsado para bloquear o desbloquear (la luz parpadea dos veces en verde).



**Restablecimiento de fábrica:** Mantener ambos botones pulsados durante 5 segundos.

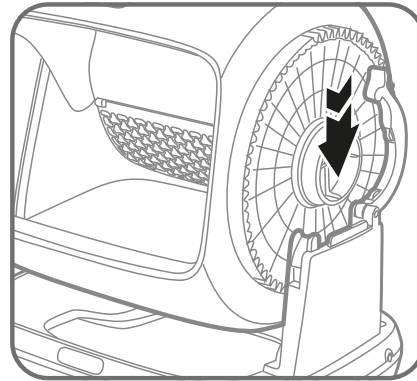
## 2.3 Indicadores de estado

Indicadores de estado	Botón indicador	Funciones
	No light                        Blinking light                        Steady light	
Luz azul fija	/   /	Listo / en funcionamiento
		Actualización de firmware
		Restablecimiento
Luz verde fija		Gato/peso detectado en reposo
Luz verde parpadeante		Tambor regresando a posición inicial
Doble parpadeo verde		Bloqueo infantil activado/desactivado
Luz roja fija		Limpieza / Nivelado pausa
		Gato/peso detectado durante el giro
		Cubierta trasera abierta
		Tambor fuera de posición

## Parte III Instalación y uso

### 3.1 Montaje y preparación

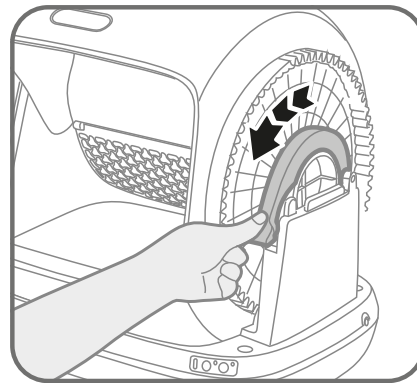
Colocar la unidad en una superficie interior firme, nivelada, fresca y seca con espacio alrededor.



1

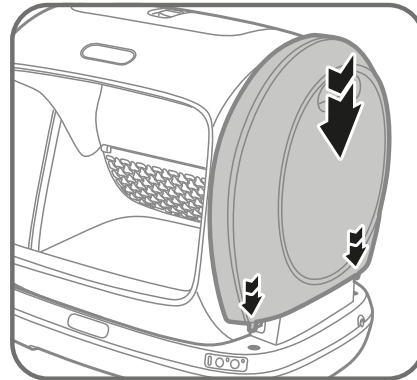
Colocar el tambor sobre la base.

**Nota:** el eje debe encajar en la ranura del soporte.



2

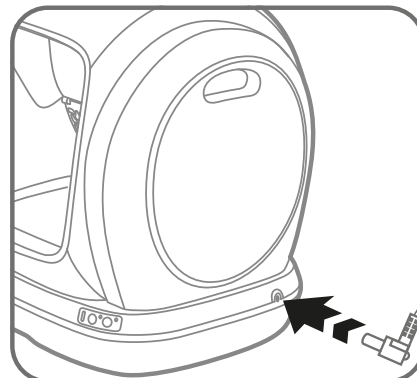
Bloquear el tambor.



3

Insertar la cubierta trasera en la base.

### 3.2 Conexión y encendido



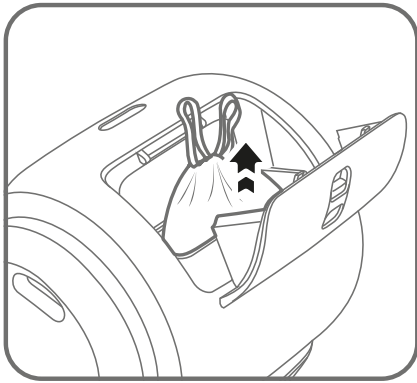
1

Enchufar el dispositivo. El tambor girará una vuelta completa y volverá a su posición inicial. La unidad está lista.

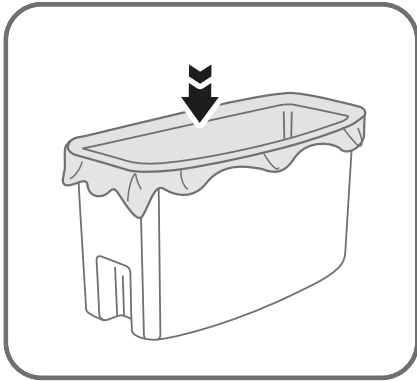
Asegurarse de que el cable no se enrede. Mantenerlo lejos del gato.

### 3.3 Sustitución de la bolsa

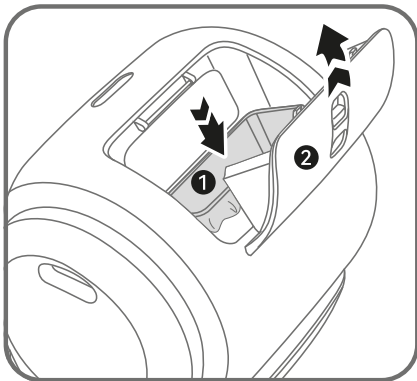
Sustituir cada 3-5 días según número y tamaño de gatos.



**1**  
Pulsar el cierre para abrir.  
Retirar bolsa y contenedor.



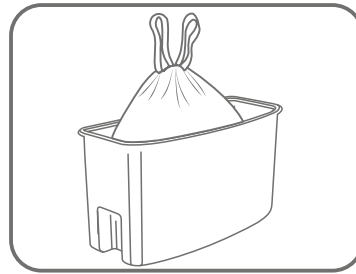
**2**  
Insertar una bolsa nueva y alisar las esquinas.



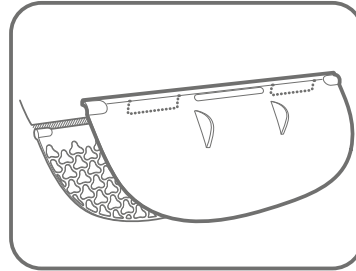
**3**  
Vuelva a colocar la bolsa de arena en su sitio. Apriete el cierre a presión hacia dentro para bloquear la tapa.

### 3.4 Sustitución de la arena

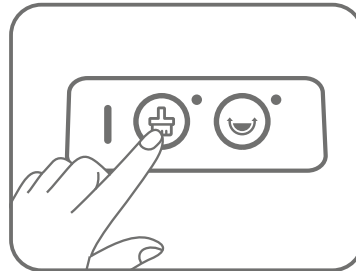
• Vaciar siempre el contenedor antes del recambio.



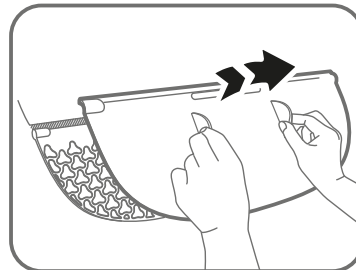
**1**  
Vaciar y limpiar el contenedor.  
Insertar bolsa nueva.



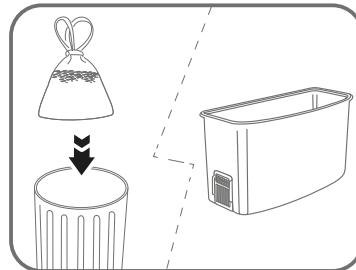
**2**  
Colocar la placa de limpieza sobre el filtro.



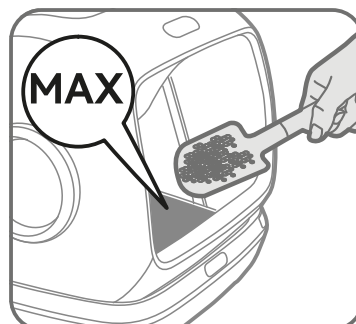
**3**  
Mantener pulsado 3 segundos.



**4**  
Esperar a que finalice el ciclo.  
Retirar la placa.



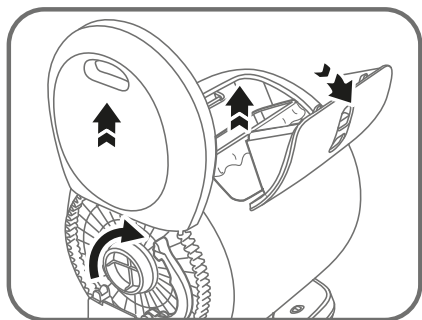
**5**  
Vaciar y limpiar el contenedor.  
Insertar bolsa nueva.



**6**  
Rellenar con arena aglomerante hasta la línea MAX.

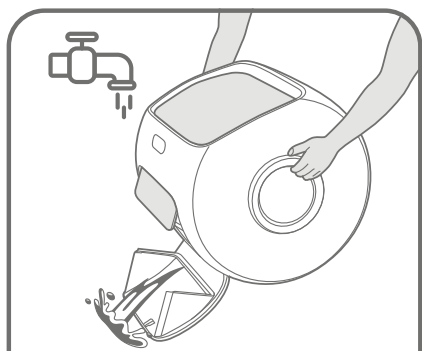
### 3.5 Mantenimiento y limpieza

- Se recomienda limpieza completa cada 1-3 meses.



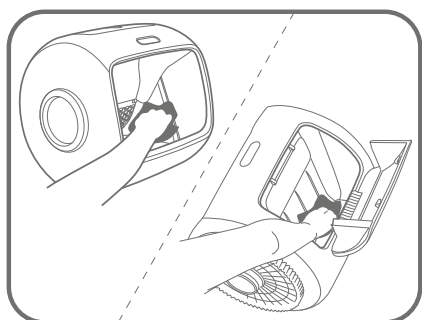
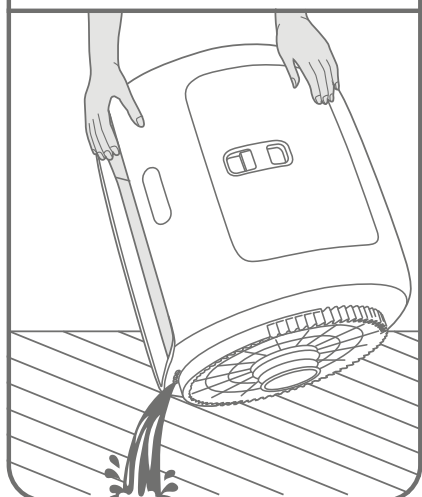
1

Limpiar el contenedor y retirar el tambor.



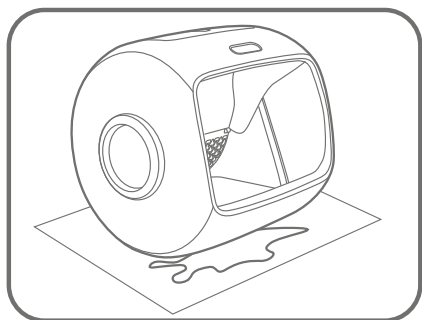
2

Enjuagar el tambor y dejar escurrir.



3

Limpiar interior y contenedor con paño húmedo.



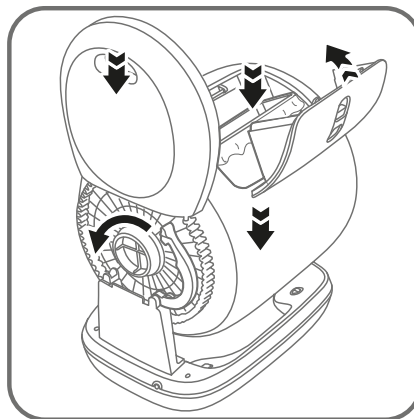
4

Dejar secar completamente.



5

Limpiar base con paño húmedo.



6

Montar la unidad nuevamente.

## Parte IV Parámetros funcionales

### 4.1 Mecanismos de protección

Función de protección	Prioridad	Descripción
Protección de peso	Nivel 1	La protección contra el peso se activará cuando un objeto de más de 500 g entre en el tambor o lo presione, el tambor dejará de girar. El tambor seguirá girando si la gravedad desaparece.
Protección de motor bloqueado	Nivel 2	El tambor dejará de girar cuando la resistencia del motor aumente repentinamente durante la rotación, la protección de bloqueo del motor se puede cancelar bajo intervención humana.
Protección antipinzamiento	Nivel 3	El diseño estructural es innovador. Si todos los sensores presentan anomalías y dejan de funcionar, puede seguir garantizando que no haya riesgo de atascarse.

### 4.2 Especificaciones técnicas

**Nombre del producto:** WC de limpieza automática para gatos/  
#40042

**Modelo:** UCAT C41

**Material:** PP

**Dimensiones:** 630 x 570 x 510 mm

**Entrada:** 100–240 V ~ 50/60 Hz 0,4 A

**Potencia:** 12 W

**Para gatos:** peso min. 1,5 kg / edad > 4 meses

**Peso:** 10,8 kg

**Carga máxima:** 20 kg

## Parte V Resolución de problemas

La guía de solución de problemas aborda los problemas más comunes.

**Problema:** El tambor no gira o se detiene.

**Solución:**

- Desenchufar, retirar el tambor y verificar obstrucciones..
- Comprobar montaje y reintentar..

**Problema:** La arena no puede vaciarse.

**Solución:**

- Verificar si arena u objetos bloquean la tapa. Retirar obstrucciones.

## Часть I Важные инструкции по технике безопасности

### Часть II Ознакомление с изделием

- 2.1 Конструкция изделия
- 2.2 Панель управления
- 2.3 Индикаторы состояния

### Часть III Установка и эксплуатация

- 3.1 Установка и подготовка
- 3.2 Подключение и включение
- 3.3 Замена пакета в контейнере для отходов
- 3.4 Замена наполнителя
- 3.5 Уход и очистка

### Часть IV Функциональные параметры

- 4.1 Множественные механизмы защиты
- 4.2 Технические характеристики

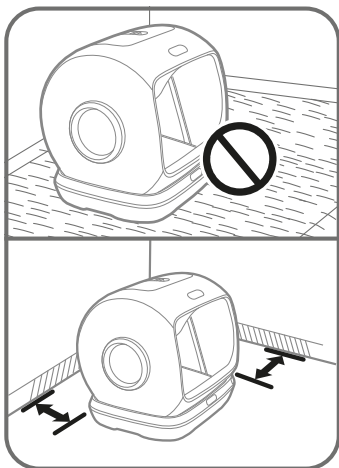
### Часть V Поиск и устранение неисправностей

## Часть I Важные инструкции по технике безопасности

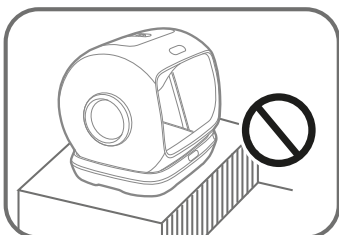
Пожалуйста, внимательно прочитайте все инструкции перед использованием и сохраните их для дальнейшего использования.:



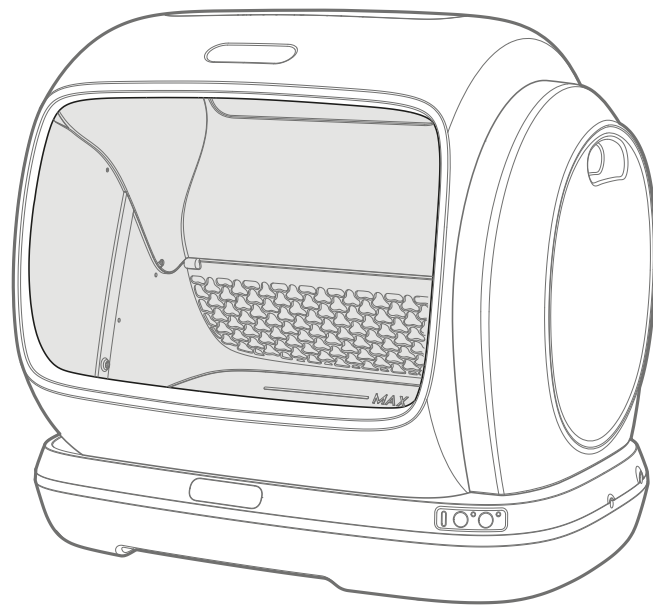
Кошка или котёнок должны весить не менее примерно 1,5 кг и быть не младше 4 месяцев, чтобы безопасно пользоваться лотком.



НЕ ставьте на ковёр. Всегда размещайте лоток на твёрдой, ровной поверхности с небольшим пространством вокруг.



НЕ передвигайте туалет, волоча его. Поднимайте основание обеими руками.



### Цель использования

- Если устройство используется детьми или рядом с ними, требуется тщательный присмотр. Следите за тем, чтобы дети не играли с устройством, внутри него или рядом с ним..
- Используйте устройство только для бытовых целей, как указано в инструкции..

### Электробезопасность

- Не включайте устройство, если кабель питания или вилка повреждены, либо если устройство неисправно или получило повреждения.
- Не подключайте устройство к внешнему источнику питания, который не входил в комплект..
- Не мочите крышку или основание и не погружайте их в воду. Не допускайте контакта этих частей с влагой..
- Всегда отключайте устройство от сети, когда оно не используется, перед установкой или снятием деталей и перед чисткой.

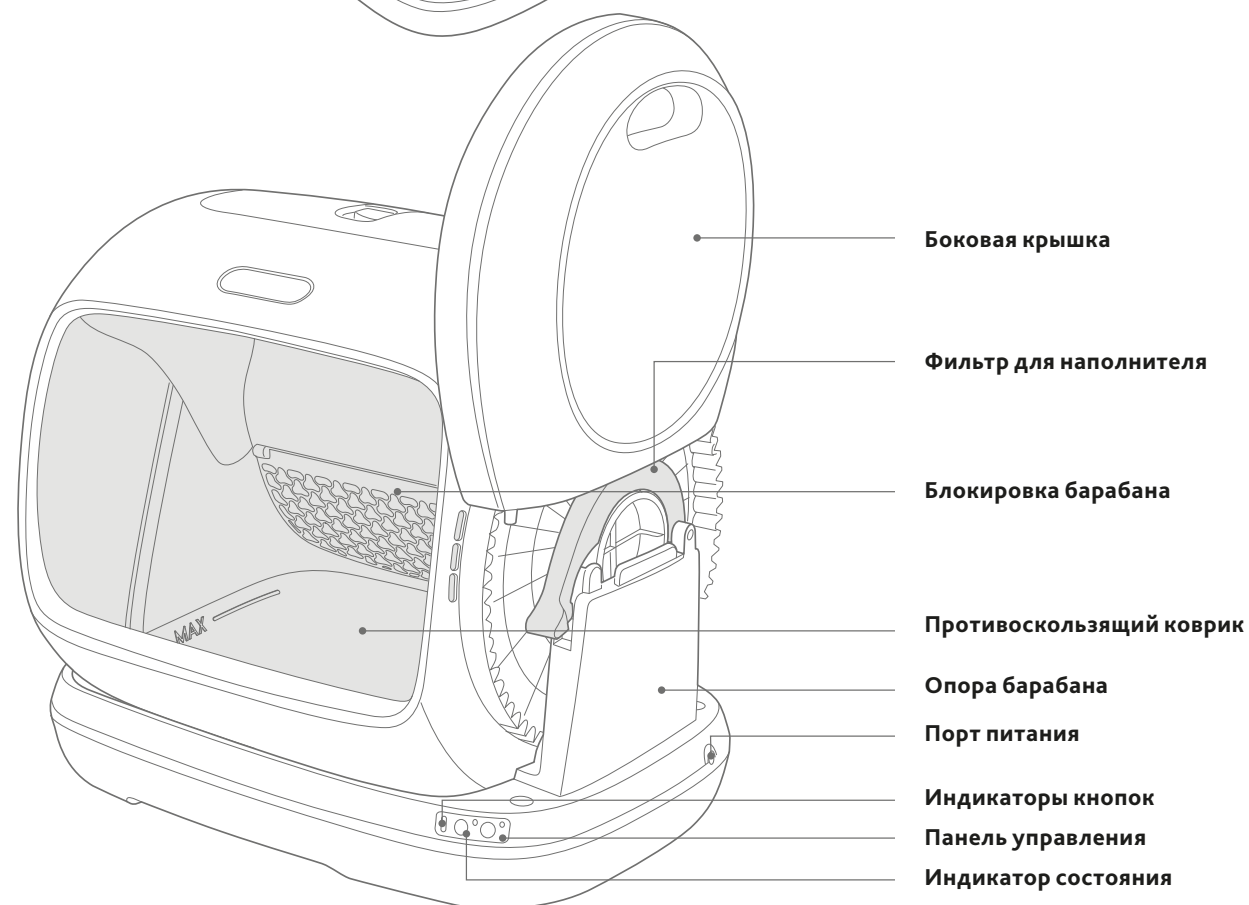
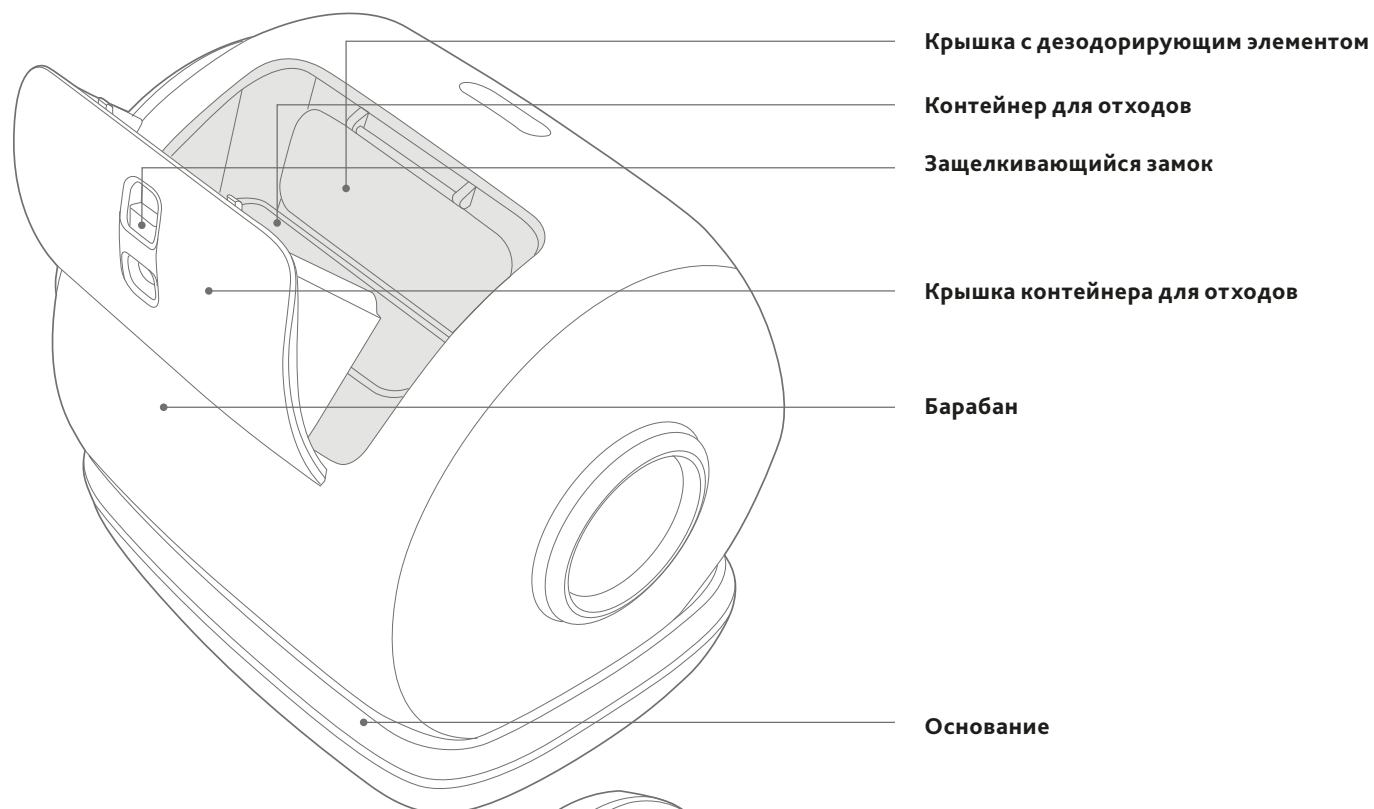
### Правильное использование

Всегда устанавливайте лоток на твёрдую, ровную поверхность. Избегайте мягких, неровных или нестабильных покрытий — это может мешать устройству обнаруживать кошку. Если используете коврики, размещайте их полностью перед устройством или под ним — никогда не кладите их частично под устройство..

- Храните устройство в прохладном, сухом месте. Не подвергайте устройство воздействию высоких температур или влажности.
- Очищайте контейнер для отходов перед добавлением наполнителя.
- Убедитесь, что крышка с дезодорирующим элементом не заедает и не заклинивает.
- Не поднимайте крышку выше, если она уже полностью открыта.
- Не садитесь на лоток и не ставьте на него предметы.
- Не помещайте внутрь устройства ничего, кроме комкующегося наполнителя или гранул/кристаллов, которые достаточно малы, чтобы пройти через фильтр.
- Никогда не заставляйте кошку пользоваться лотком.
- Не открывайте верхнюю крышку во время вращения лотка.
- Не пытайтесь разбирать, чинить, модифицировать или заменять какие-либо части самостоятельно. Все работы по обслуживанию должны выполняться квалифицированным персоналом. Внутри нет деталей, подлежащих обслуживанию пользователем.
- Утилизируйте всю упаковку надлежащим образом. Держите её подальше от детей и домашних животных.
- Тщательно мойте руки после контакта с отходами. Беременные и люди с ослабленным иммунитетом должны знать, что в фекалиях кошек иногда могут содержаться паразиты, вызывающие токсоплазмоз.
- Частота замены наполнителя зависит от количества и размера кошек. Рекомендуем заменять наполнитель каждые 3–5 дней, чтобы предотвратить рост бактерий.

## Часть II Ознакомление с изделием

### 2.1 Конструкция изделия



**Дополнительные аксессуары:**  
1x сетевой адаптер  
1x руководство пользователя  
1x панель для чистки наполнителя

## 2.2 Панель управления

Для всех кнопок/световых индикаторов: когда процесс активен, индикатор горит постоянно. При паузе он мигает.



**Очистка:** Нажмите один раз, чтобы запустить цикл очистки. Если цикл уже выполняется, нажмите снова, чтобы поставить его на паузу.



### Выравнивание наполнителя:

Нажмите один раз, чтобы выровнять наполнитель. Если цикл уже запущен, нажмите снова, чтобы приостановить его.

**Блокировка от детей:** Нажмите дважды, чтобы включить или отключить блокировку (индикатор мигнёт зелёным два раза).



### Сброс до заводских настроек:

Нажмите и удерживайте обе кнопки 5 секунд для сброса до заводских настроек.

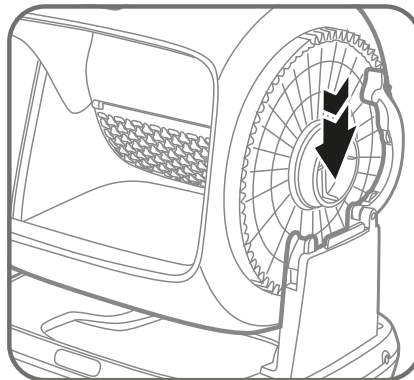
## 2.3 Индикаторы состояния

Индикаторы состояния	Индикаторы кнопок <small>⊗ No light   ⊙ Blinking light   ☀ Steady light</small>	Описание функций
Непрерывный синий свет	⊗ ⊗ / ⊙ ⊙ / ☀ ☀	Устройство готово к работе или в процессе работы
	☀ ☀	Обновление прошивки
	⊙ ⊙	Сброс до заводских настроек
Непрерывный зелёный свет	⊗ ⊗	Обнаружен кот/вес в состоянии покоя
Мигание зелёным	⊗ ⊗	Барaban возвращается в исходное положение
Двойное мигание зелёным	⊗ ⊗	Блокировка от детей включена/отключена
Непрерывный красный свет	⊗ ⊙	Очищение/выравнивание/замена приостановлены
	⊗ ☀	Обнаружен кот/вес во время вращения
	⊗ ⊗	Открыта задняя крышка
	⊙ ⊙	Барaban в неправильном положении

## Часть III Установка и эксплуатация

### 3.1 Установка и подготовка

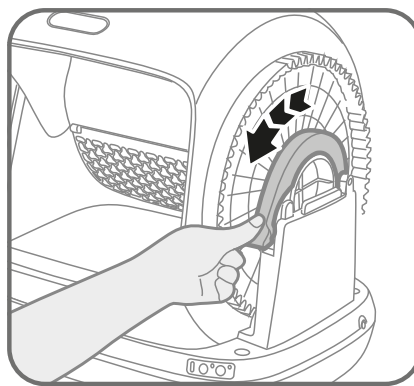
Разместите лоток в помещении на твёрдой, ровной поверхности в прохладном, сухом месте. Не прикасайтесь к стенам. Оставьте немного свободного пространства вокруг устройства.



1

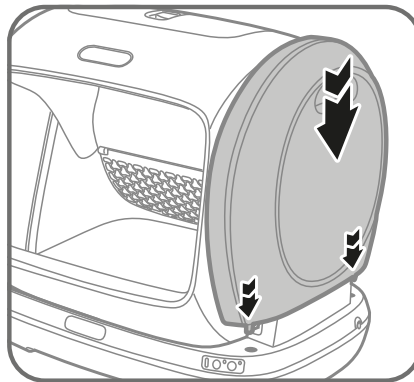
Установите барабан на основание.

**Примечание:** Вращающийся вал барабана должен быть вставлен в паз опоры барабана.



2

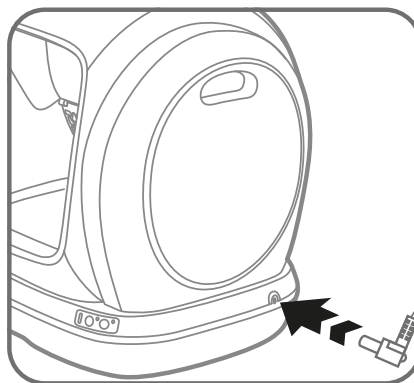
Заблокируйте фиксатор барабана.



3

Вставьте заднюю крышку в паз основания.

### 3.2 Подключение и включение



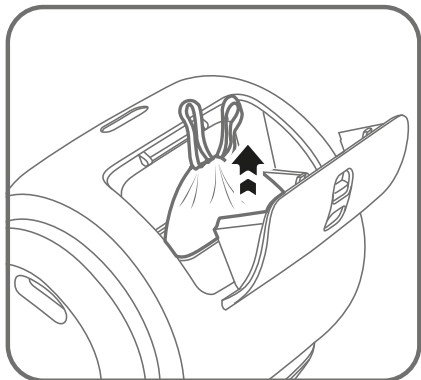
1

Подключите лоток и вставьте адаптер в розетку. Барабан автоматически выполнит один полный оборот. Подождите, пока он вернётся в исходное положение. Устройство готово к использованию.

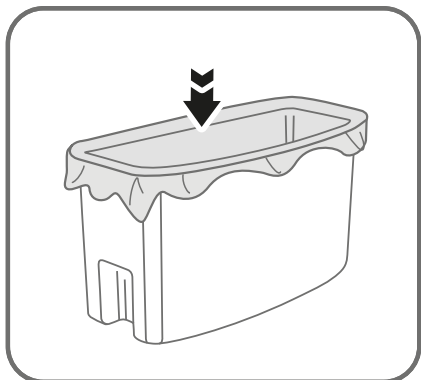
Убедитесь, что кабель не зацепился за вращающийся вал. Держите кабель подальше от кошек.

### 3.3 Замена пакета в контейнере для отходов

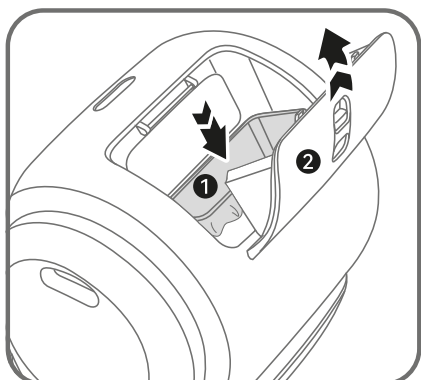
Частота замены пакета зависит от количества и размера кошек. Рекомендуем заменять пакет каждые 3–5 дней, чтобы предотвратить рост бактерий.



**1**  
Нажмите на фиксатор-защёлку, чтобы открыть крышку. Соберите края пакета и выбросьте его. Достаньте контейнер для отходов.



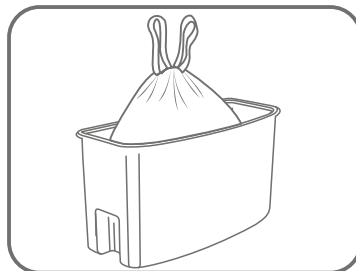
**2**  
Равномерно разместите новый пакет внутри, расправив края и углы.



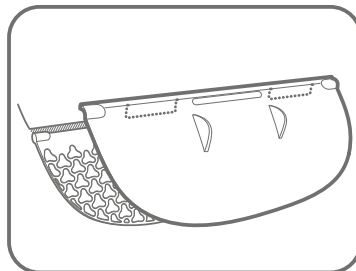
**3**  
Вставьте контейнер и нажмите на фиксатор-защёлку, чтобы закрыть.

### 3.4 Замена наполнителя

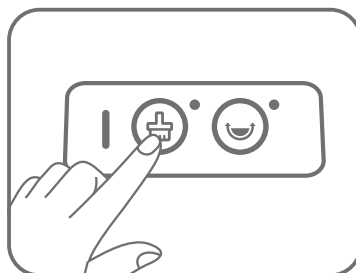
- Всегда проверяйте, что контейнер для отходов пуст, перед заменой наполнителя.
- Если цикл опустошения запускается случайно, отключите устройство от сети и подключите его снова, чтобы сбросить.



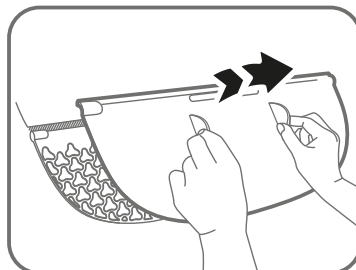
**1**  
Опорожните и очистите контейнер для отходов. Вставьте новый пакет.



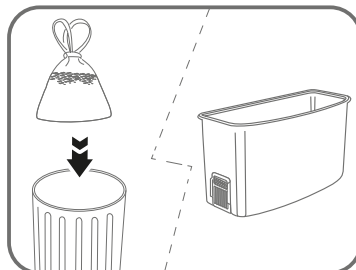
**2**  
Положите панель для чистки из комплекта на фильтр наполнителя.



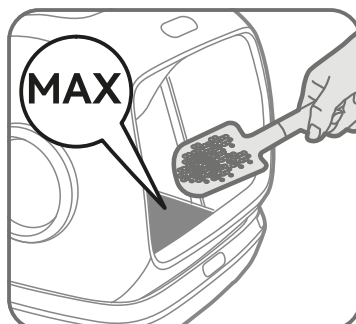
**3**  
Нажмите и удерживайте соответствующую кнопку 3 секунды, чтобы начать опустошение. Нажмите один раз, чтобы приостановить процесс при необходимости.



**4**  
Дождитесь окончания цикла. Снимите панель для чистки.



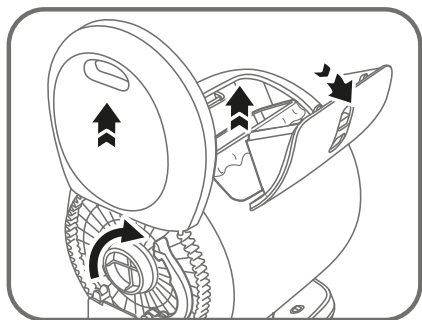
**5**  
После опустошения очистите контейнер для отходов и вставьте новый пакет.



**6**  
Заполните комкующимся наполнителем ниже отметки MAX. Не переполняйте.

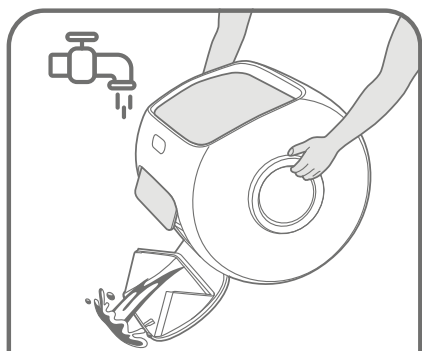
### 3.5 Уход и очистка

- Частота очистки лотка зависит от личных предпочтений и привычек вашей кошки. Рекомендуем очищать внутреннюю часть устройства каждые 1-3 месяца.



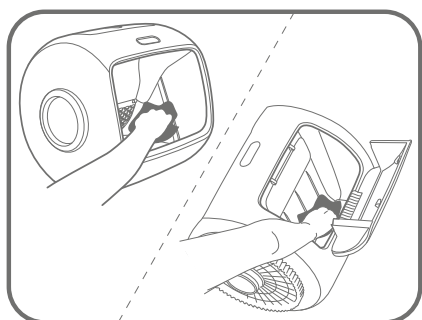
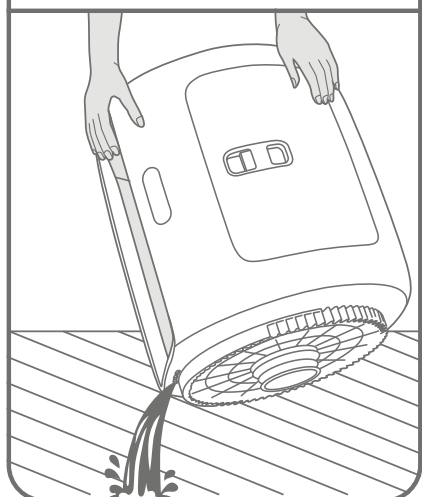
1

Очистите контейнер для отходов, затем снимите сам лоток. Сначала снимите заднюю крышку, затем извлеките барабан.



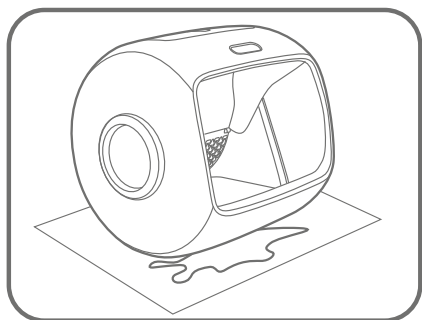
2

Промойте барабан и поверните его против часовой стрелки, чтобы слить лишнюю воду.



3

Протрите внутреннюю часть барабана и контейнера мягкой влажной тканью.



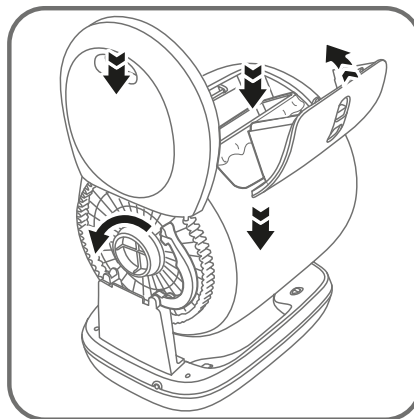
4

Наклоните барабан, чтобы слить воду из-под силиконовой подкладки. Дайте всем частям полностью высохнуть на воздухе.



5

Протрите основание мягкой влажной тканью. Не промывайте и не погружайте его в воду.



6

Соберите все части заново, как описано ранее.

## Часть IV Функциональные параметры

### 4.1 Множественные механизмы защиты

Функции защиты	Приоритет	Описание
Защита-взвешивание	Уровень 1	Защита-взвешивание сработает, когда объект весом более 500 г окажется в барабане или надавит на барабан, барабан перестанет вращаться. Барабан продолжит вращаться, если груз исчезнет.
Защита от блокировки двигателя	Уровень 2	Барабан перестанет вращаться, если сопротивление двигателя внезапно увеличится во время вращения, защита от блокировки двигателя может быть отменена при вмешательстве человека.
Защита от заземления	Уровень 3	Конструктивный дизайн является инновационным. Даже когда все датчики отходят от нормы и не работают, устройство всё равно может обеспечить отсутствие риска заземления.

### 4.2 Технические характеристики

**Наименование изделия:** Самоочищающийся туалет для кошек/#40042

**Модель:** UCAT C41

**Основной материал:** Полипропилен

**Размер изделия:** 630 x 570 x 510 mm

**Потребляемая мощность:** 100–240 V ~ 50/60 Hz 0,4 A

**Номинальная мощность:** 12 В

**Для кошек:** вес мин. 1,5 кг / возраст > 4 месяцев

**Масса устройства:** 10,8 кг

**Максимальная грузоподъемность:** 20 кг

## Часть V Поиск и устранение неисправностей

Это руководство охватывает самые распространённые проблемы.

**Проблема:** Барабан не вращается или внезапно останавливается.

**Решение:**

- Отключите питание и снимите барабан, чтобы проверить, нет ли посторонних предметов в механизме основания.
- Убедитесь, что барабан установлен правильно. Включите питание и попробуйте снова.

**Проблема:** Отходы не удаляются.

**Решение:**

- Проверьте, не мешают ли крышке вкладыши, наполнитель или отходы. Откройте крышку контейнера для отходов и удалите посторонние предметы.

## Parte I Instruções importantes de segurança

### Parte II Introdução ao produto

- 2.1 Estrutura do produto
- 2.2 Painel de controlo
- 2.3 Indicadores de estado

### Parte III Instalação e funcionamento

- 3.1 Montagem e preparação
- 3.2 Ligação e ativação
- 3.3 Substituição do saco do compartimento
- 3.4 Substituição da areia
- 3.5 Manutenção e limpeza

### Parte IV Parâmetros funcionais

- 4.1 Mecanismos de proteção múltiplos
- 4.2 Especificações técnicas

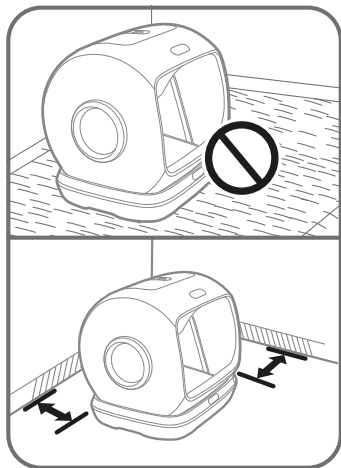
### Parte V Resolução de problemas

## Parte I Instruções importantes de segurança

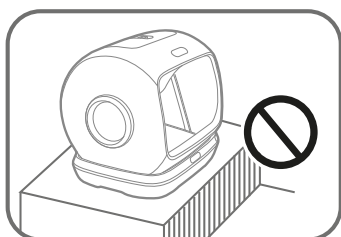
Leia todas as instruções antes de utilizar o produto e conserve-as.



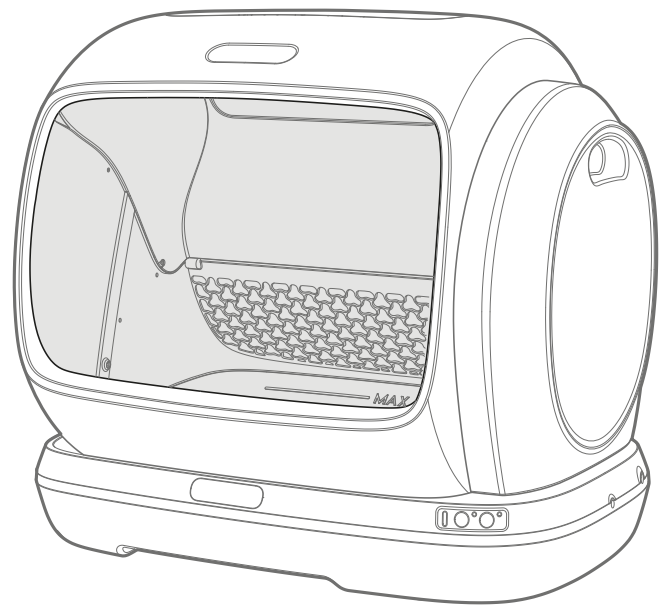
O gato deve pesar pelo menos cerca de 1,5 kg e ter 4 meses ou mais para utilizar a caixa com segurança.



NÃO colocar sobre tapetes. Colocar sempre a caixa numa superfície firme e nivelada, com espaço à volta.



NÃO puxar o produto ao movê-lo. Levantar a base com ambas as mãos.



### Utilização prevista

- Quando utilizado perto de crianças, é necessária supervisão. As crianças não devem brincar com o aparelho.
- Utilizar apenas para os fins domésticos descritos no manual.

### Segurança elétrica

- NÃO utilizar se o cabo ou ficha estiverem danificados.
- NÃO usar adaptadores externos que não sejam o fornecido.
- NÃO molhar a tampa ou a base nem submergir em água.
- Desligar sempre antes de limpar ou montar/desmontar peças.

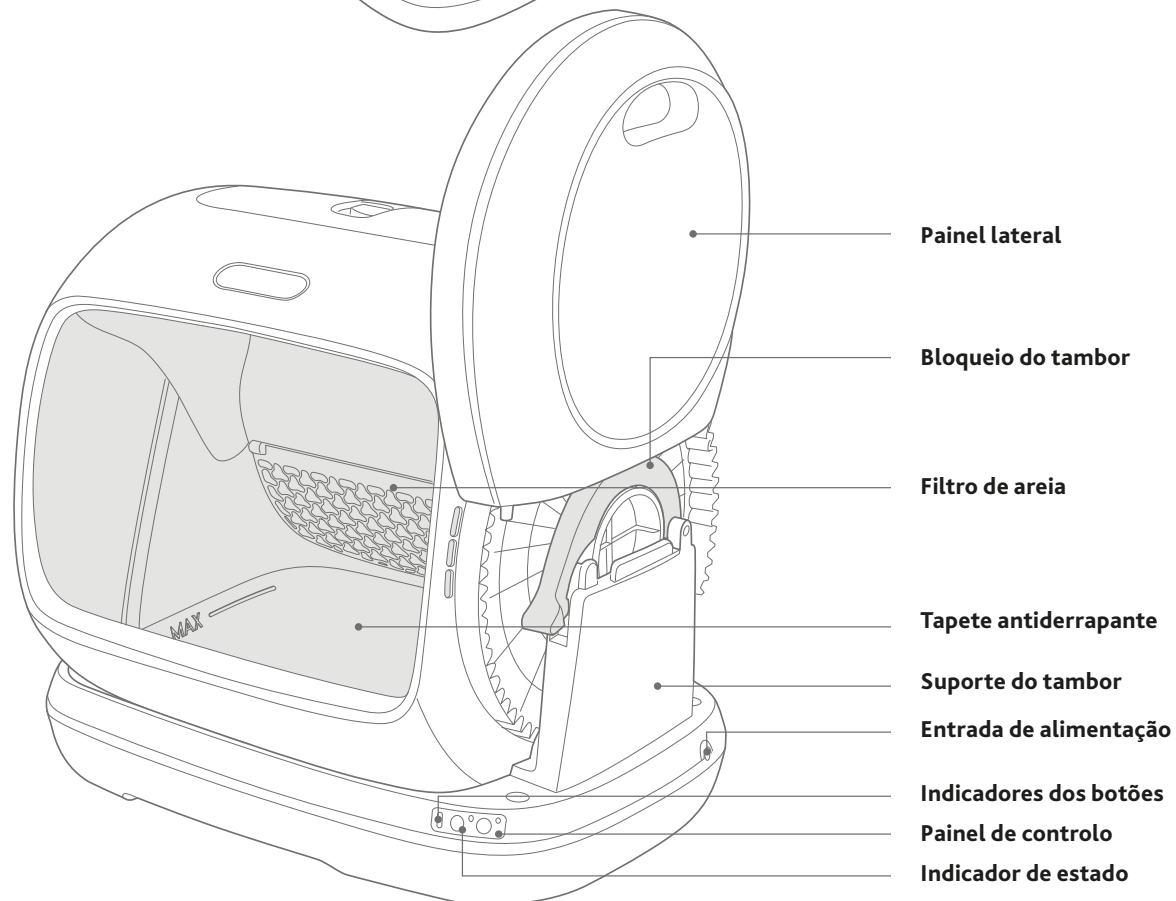
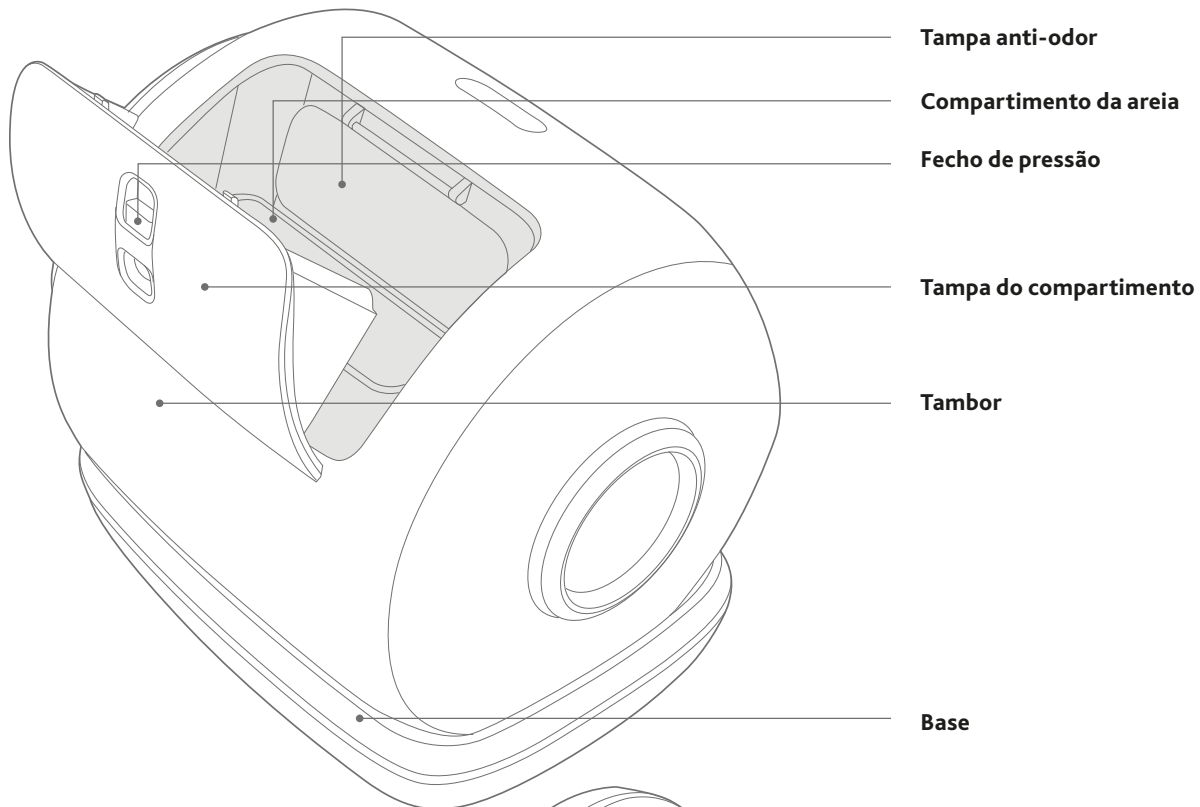
### Utilização correta

Colocar sempre sobre superfície firme e nivelada. Evitar pavimentos moles ou irregulares. Se usar tapetes, colocá-los totalmente à frente ou por baixo..

- Guardar em local fresco e seco.
- Limpar o compartimento antes de adicionar areia nova.
- Certificar-se de que a tampa desodorizante não está presa.
- NÃO forçar a tampa totalmente aberta.
- NÃO sentar-se no aparelho nem colocar objetos em cima.
- NÃO colocar materiais além de areia aglomerante ou pellets/cristais pequenos.
- NUNCA forçar o gato a usar.
- NÃO abrir durante a rotação do tambor.
- NÃO desmontar ou reparar por conta própria.
- Eliminar embalagens de forma segura.
- Lavar as mãos após manusear a areia.
- Substituir a areia a cada 3-5 dias.

## Teil II Introdução

### 2.1 Estrutura



**Acessórios incluídos:**  
1x Adaptador  
1x Manual  
1x Placa de limpeza

## 2.2 Painel de controlo

Indicador aceso = ativo

Piscar = pausa



**Limpeza:** Pressionar uma vez para iniciar o ciclo de limpeza. Se o processo já tiver iniciado, pressionar novamente para colocar em pausa.



**Nivelar areia:** Pressionar uma vez para começar a espalhar e a alisar o litter. Se o processo já tiver iniciado, pressionar novamente para colocar em pausa.



**Bloqueio infantil:** Manter pressionado para bloquear ou desbloquear (pisca verde x2).

**Restauração de fábrica:** Manter ambos os botões 5 segundos.

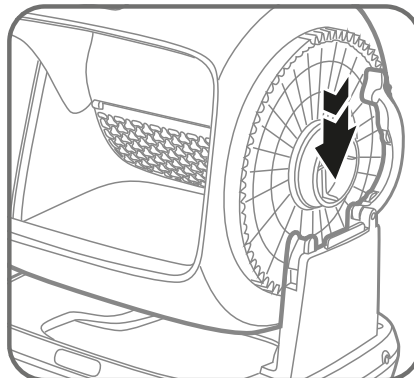
## 2.3 Indicadores

Indicadores	Indicadores de Botões	Funções
	No light                        Blinking light                        Steady light	
Luz azul contínua	/	Pronto/ativo
		Atualização firmware
		Restauração fábrica
Luz verde contínua		Deteção de gato/parado
Verde a piscar		Retorno do tambor
Piscar duplo		Bloqueio infantil
Vermelho contínuo		Ciclo em pausa
		Deteção durante rotação
		Tampa traseira aberta
		Tambor desalinhado

## Parte III Instalação

### 3.1 Montagem

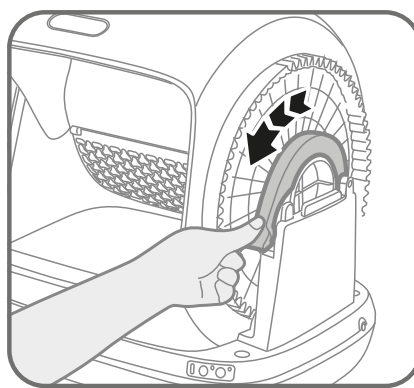
Colocar em superfície firme e seca com espaço ao redor..



1

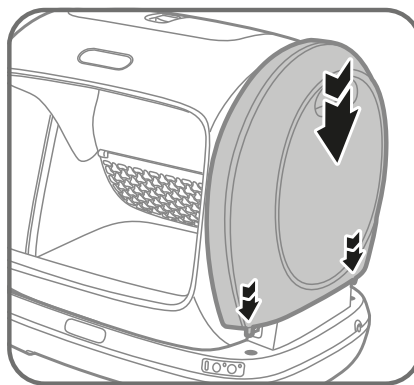
Colocar o tambor na base.

**Nota:** O eixo rotativo do tambor deve ser inserido na ranhura do suporte da base.



2

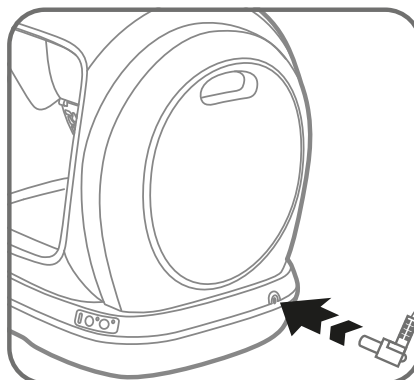
Bloquear o tambor.



3

Introduzir a Panela lateral

### 3.2 Ligação



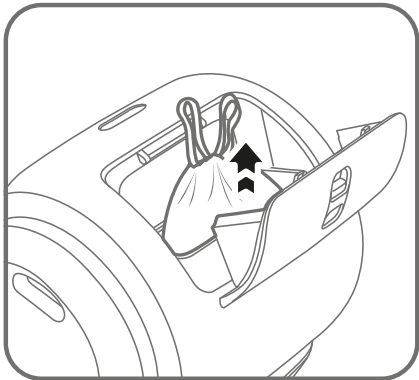
1

Ligar à corrente -- o tambor roda e regressa ao início.

Assegurar que o cabo não está preso no eixo rotativo. Manter o cabo fora do alcance dos gatos.

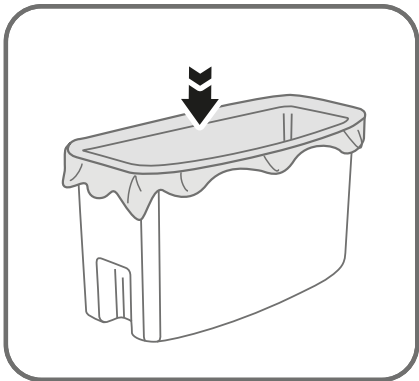
### 3.3 Substituição do saco

A frequência com que terá de substituir o saco da toilette depende do número e tamanho dos seus gatos. Recomendamos a substituição a cada 3 a 5 dias para evitar o crescimento de bactérias.



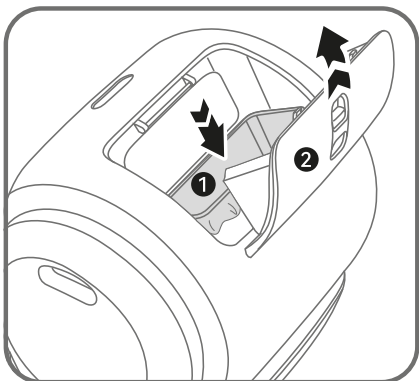
1

Abrir fecho. Retirar saco e compartimento.



2

Colocar saco novo.

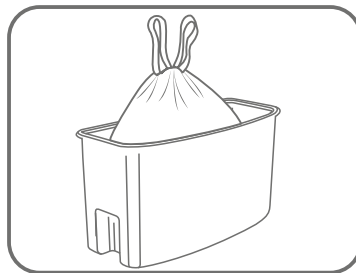


3

Colocar novamente o recipiente de resíduos no seu lugar. Apertar o fecho de encaixe para dentro para fechar a tampa.

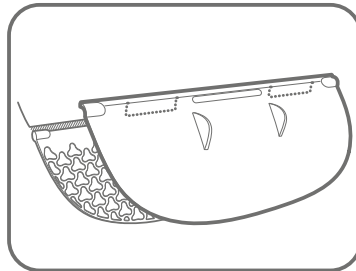
### 3.4 Substituição da areia

- Assegurar sempre que o recipiente de resíduos está vazio, antes de substituir o litter.
- Se a substituição do litter foi ativada por engano, desligar da corrente e voltar a ligar o transformador a corrente para reiniciar.



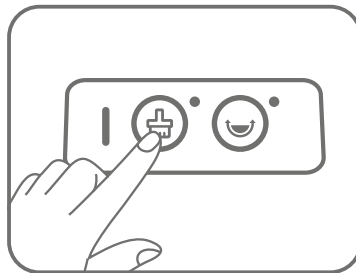
1

Esvaziar e limpar.



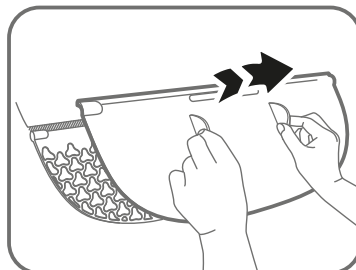
2

Colocar placa de limpeza.



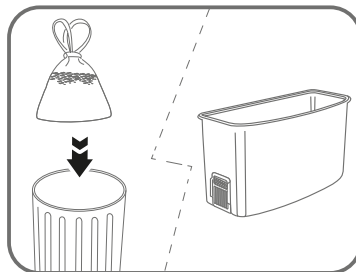
3

Premir 3 segundos.



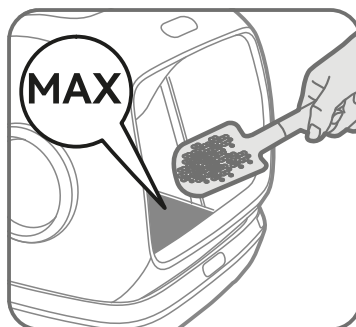
4

Aguardar fim do ciclo. Retirar placa.



5

Esvaziar e limpar

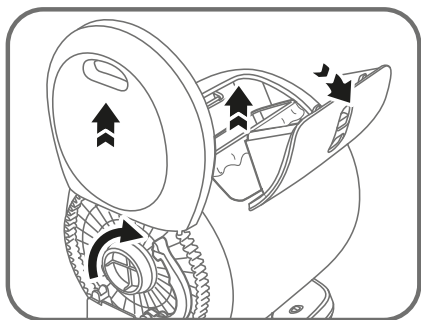


6

Encher até à linha MAX.

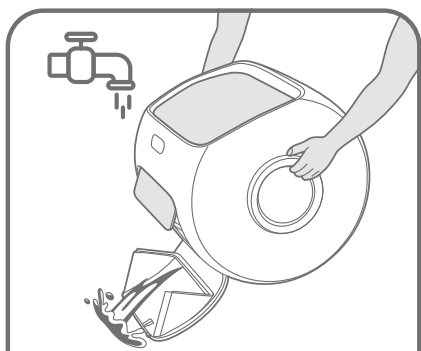
### 3.5 Limpeza

- Limpar totalmente cada 1-3 meses.



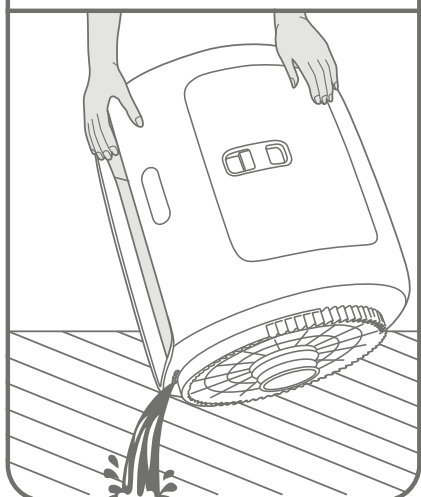
1

Limpar compartimento e retirar tambor.



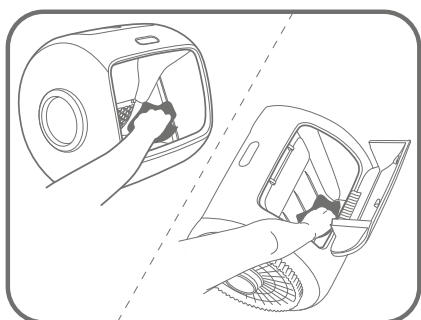
2

Lavar o tambor e rodá-lo no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio para drenar qualquer água residual.



3

Limpar o interior do tambor e recipiente de resíduos com um pano macio e humido.



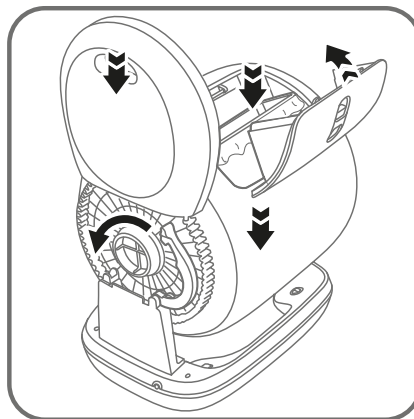
4

Inclinar o tambor para drenar qualquer água residual debaixo do tapete de silicone. Secar completamente ao ar antes de voltar a montar.



5

Limpar a base com um pano macio e humido. Não passar por água nem mergulhar na mesma.



6

Instalar todas as partes novamente no seu lugar, conforme as instruções em „Instalação“ e „Substituição do Saco da Toilete“.

## Parte IV Proteções

### 4.1 Multipler Schutzmechanismus

Função de protecção	Prioridade	Descrição
Protecção por peso	Nível 1	A protecção por peso será accionada quando um objecto com mais de 500g entrar ou pressionar o tambor, o tambor irá parar de rodar. O tambor continuará a rodar se a gravidade começar a desaparecer.
Protecção de bloqueio do motor	Nível 2	O tambor irá parar de rodar quando a resistência do motor aumentar repentinamente durante a rotação. A protecção de bloqueio do motor pode ser cancelada sob intervenção humana.
Protecção "anti-pinch"	Nível 3	O desenho estrutural é inovador. Quando todos os sensores estiverem avariados e deixarem de funcionar, ainda é possível garantir que não há risco de ficar preso.

### 4.2 Especificações

**Nome:** Toilete para gatos com autolimpeza/#40042

**Modelo:** UCAT C41

**Material:** PP

**Dimensão:** 630 x 570 x 510 mm

**Entrada:** 100–240 V ~ 50/60 Hz 0,4 A

**Potência:** 12 W

**Gatos:** peso min. 1,5 kg / idade > 4 meses

**Peso:** 10,8 kg

**Carga máxima:** 20 kg

## Parte V Problemas

O guia de resolução de problemas aborda os problemas mais comuns.

**P:** O tambor não roda ou para de rodar repentinamente.

**R:**

- Desligar da corrente e remover o tambor para verificar se existe algum objecto estranho preso na engrenagem da base.
- Assegurar que o tambor está devidamente instalado na base. Voltar a ligar a corrente e tentar novamente.
- O tambor para de rodar automaticamente quando o gato/peso é detectado ou quando algum objecto se aproxima do aparelho. Retomara a rotação após o gato sair, ou quando o peso ou objecto for removido.

**P:** Os resíduos não podem ser limpos.

**R:**

- Verificar se a tampa de desodorização está bloqueada pelo saco do recipiente de resíduos, por litter ou por lixo. Abrir a tampa do caixote do lixo e remover quaisquer objectos estranhos.

## Część I Ważne instrukcje bezpieczeństwa

### Część II Wprowadzenie do produktu

- 2.1 Budowa produktu
- 2.2 Panel sterowania
- 2.3 Wskaźniki stanu

### Część III Instalacja i obsługa

- 3.1 Konfiguracja i przygotowanie
- 3.2 Podłączanie i włączanie
- 3.3 Wymiana worka na odpady
- 3.4 Wymiana żwirku
- 3.5 Pielęgnacja i czyszczenie

### Część IV Parametry funkcjonalne

- 4.1 Wielorakie mechanizmy ochronne
- 4.2 Specyfikacje techniczne

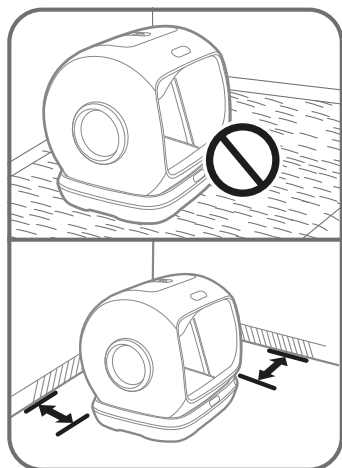
### Część V Rozwiązywanie problemów

## Część I Ważne instrukcje bezpieczeństwa

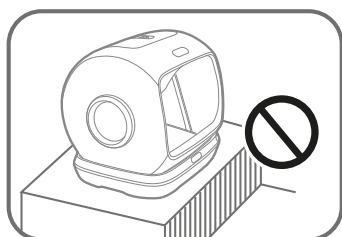
Przeczytaj uważnie wszystkie instrukcje przed użyciem i zachowaj je na przyszłość..



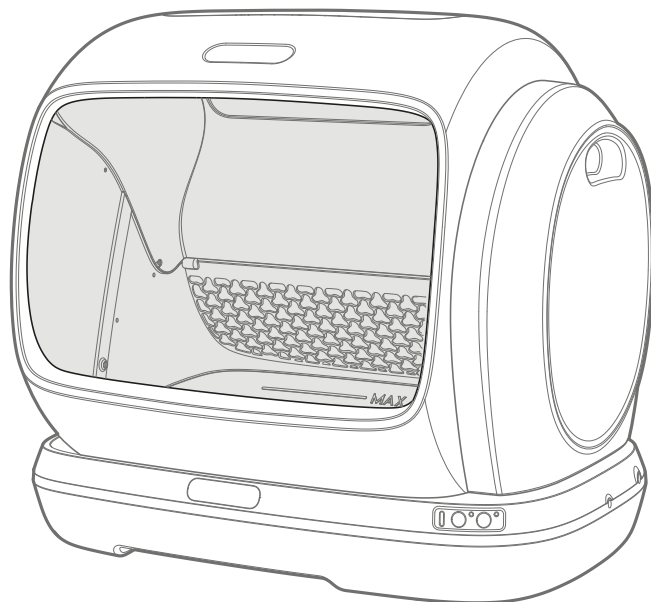
Kot lub kociak musi ważyć co najmniej około 1,5 kg i mieć co najmniej 4 miesiące, aby bezpiecznie korzystać z kuwety.



NIE umieszczaj kuwety na dywanie. Zawsze ustaw ją na stabilnej, równej powierzchni z wolną przestrzenią wokół niej.



NIE przeciągaj kuwety podczas przenoszenia. Podnoś ją obiema rękami za podstawę.



### Cel użytkowania

- Gdy urządzenie jest używane przez dzieci lub w ich pobliżu, wymagana jest ścisła kontrola. Należy pilnować dzieci, aby nie bawiły się urządzeniem ani w jego pobliżu.
- Używaj urządzenia wyłącznie do celów domowych, zgodnie z instrukcją.

### Bezpieczeństwo elektryczne

- Nie używaj urządzenia, jeśli kabel zasilający lub wtyczka są uszkodzone lub jeśli urządzenie działa nieprawidłowo albo jest uszkodzone.
- Nie używaj żadnego zewnętrznego źródła zasilania, które nie pochodzi z urządzenia.
- Nie mocz pokrywy ani podstawy i nie zanurzaj ich w wodzie. Te części nie mogą mieć kontaktu z wilgocią.
- Zawsze odłączaj urządzenie od zasilania, gdy nie jest używane, przed montażem lub demontażem części oraz przed czyszczeniem.

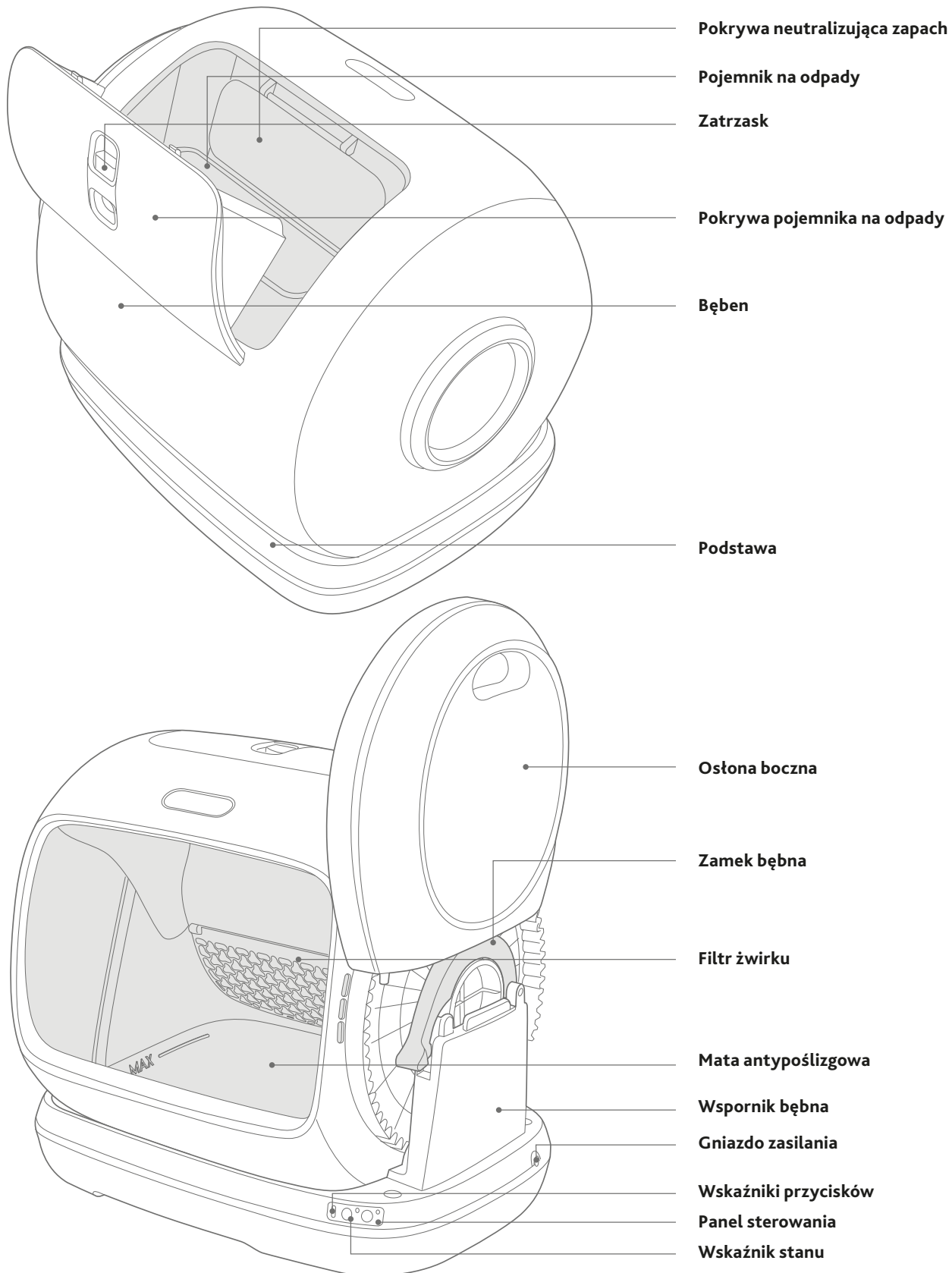
### Właściwe użytkowanie

Zawsze ustawiaj kuwetę na stabilnej, równej powierzchni. Unikaj miękkich, nierównych lub niestabilnych podłoży, ponieważ mogą one utrudniać wykrywanie kota przez urządzenie. Jeśli używasz mat, ustaw je całkowicie przed lub pod urządzeniem — nigdy częściowo pod spodem.

- Przechowuj urządzenie w chłodnym i suchym miejscu. Nie narażaj go na wysokie temperatury ani wilgoć..
- Przed ponownym wsypaniem żwirku wyczyść pojemnik na odpady.
- Upewnij się, że pokrywa neutralizująca zapach nie jest zablokowana ani zaklinowana.
- NIE przesuwaj pokrywy dalej do góry, gdy jest już całkowicie otwarta.
- NIE siadaj na kuwecie ani nie kładź na niej przedmiotów.
- NIE wkładaj do urządzenia żadnych przedmiotów oprócz zbrylającego żwirku lub pelletów/kryształków żwirku o rozmiarze umożliwiającym przejście przez filtr.
- Nigdy nie zmuszaj kota do korzystania z kuwety.
- NIE otwieraj górnej pokrywy podczas obracania się kuwety.
- NIE próbuj samodzielnie demontować, naprawiać, modyfikować ani wymieniać żadnych części. Wszystkie naprawy musi wykonywać wykwalifikowany personel. Wewnątrz nie ma części, które można serwisować samodzielnie.
- Usuń wszystkie materiały opakowaniowe w odpowiedni sposób. Trzymaj je z dala od dzieci i zwierząt.
- Dokładnie umyj ręce po kontakcie z odpadami. Kobiety w ciąży i osoby z osłabionym układem odpornościowym powinny pamiętać, że kał kota może czasem zawierać pasożyty wywołujące toksoplazmozę.

## Teil II Wprowadzenie do produktu

### 2.1 Budowa produktu



#### Dodatkowe akcesoria:

1x Zasilacz

1x Instrukcja obsługi

1x Panel do czyszczenia żwirku



## 2.2 Panel sterowania

Dla wszystkich przycisków/wskaźników: gdy proces jest aktywny, wskaźnik świeci się ciągłym światłem. Gdy jest wstrzymany, miga.



**Czyszczenie:** Naciśnij raz, aby rozpocząć cykl czyszczenia. Jeśli cykl już działa, naciśnij ponownie, aby go wstrzymać.



**Równanie żwirku:** Naciśnij raz, aby wyrównać żwirek. Jeśli już działa, naciśnij ponownie, aby wstrzymać.

**Zabezpieczenie przed dziećmi:** Przytrzymaj, aby zablokować lub odblokować (wskaźnik miga zielonym światłem dwukrotnie).



**Przywracanie ustawień fabrycznych:** Przytrzymaj oba przyciski przez 5 sekund, aby przywrócić ustawienia fabryczne.

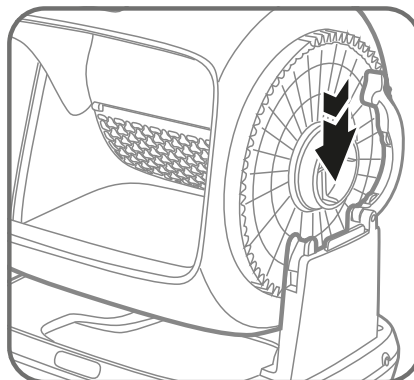
## 2.3 Wskaźniki stanu

Wskaźniki stanu	Wskaźniki przycisków	Opis funkcji
	No light                        Blinking light                        Steady light	
Niebieskie światło stałe	/   /	Urządzenie gotowe lub w trakcie pracy
		Aktualizacja oprogramowania
		Przywracanie ustawień fabrycznych
Zielone światło stałe		Wykryto kota/obciążenie podczas postoju
Zielone miganie		Bęben wraca do pozycji wyjściowej
Zielone miganie dwukrotne		Blokada dziecięca włączona/wyłączona
Czerwone światło stałe		Czyszczenie/wyrównywanie zawieszono
		Wykryto kota/obciążenie podczas obracania
		Otwarcie tylnej pokrywy
		Bęben w złej pozycji

## Część III Instalacja i obsługa

### 3.1 Konfiguracja i przygotowanie

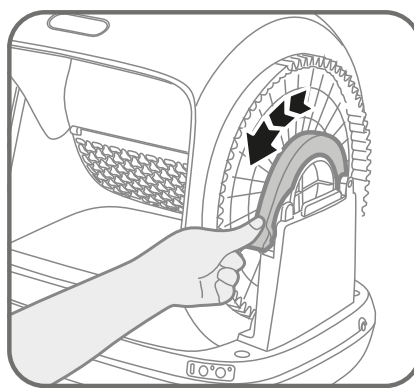
Umieść kuwetę w pomieszczeniu na stabilnej, równej powierzchni, w chłodnym i suchym miejscu. Nie dotykaj ścian. Zachowaj trochę przestrzeni wokół urządzenia.



1

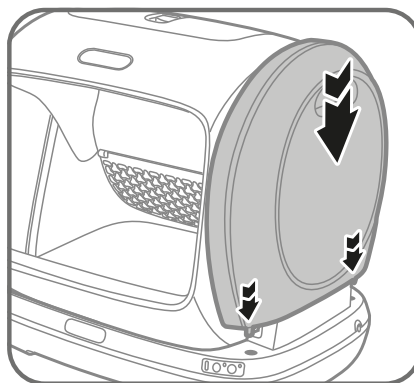
Umieść bęben na podstawie.

**Uwaga:** Obracający się watek bębna musi być wsunięty w szczelinę wspornika bębna.



2

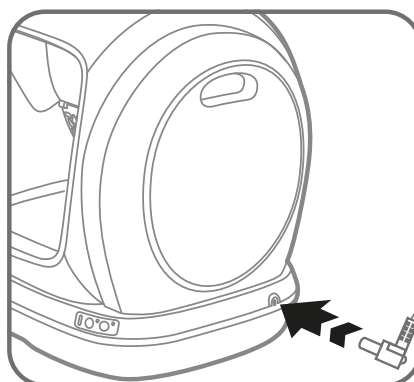
Zabezpiecz zatrzask bębna.



3

Włóż tylną pokrywę w szczelinę podstawy.

### 3.2 Podłączenie i włączenie



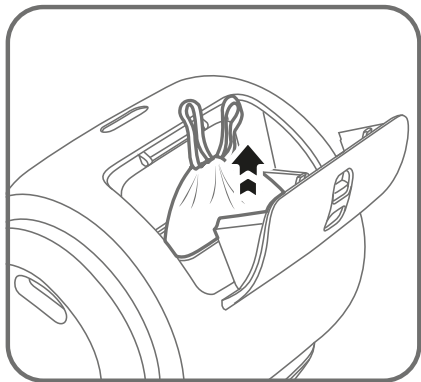
1

Podłącz kuwetę i wtyczkę adaptera do gniazdka ściennego. Bęben obróci się automatycznie raz. Poczekaj, aż wróci do pozycji startowej. Urządzenie jest gotowe do użycia.

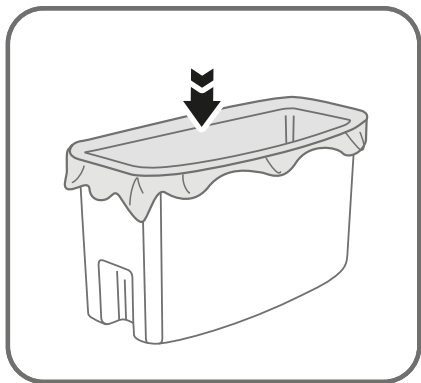
Upewnij się, że kabel nie jest złapany w watek obrotowy. Trzymaj kabel z dala od kotów.

### 3.3 Wymiana worka na odpady

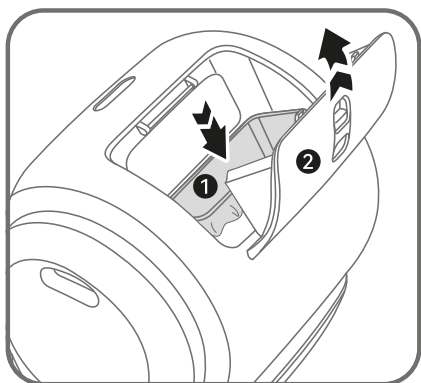
Częstotliwość wymiany worka zależy od wielkości i liczby kotów. Zalecamy wymianę co 3-5 dni, aby zapobiec rozwojowi bakterii.



**1**  
Naciśnij zatrzask do środka, aby otworzyć pokrywę. Zbierz rogi worka i wyrzuć go. Wyjmij pojemnik na odpady.



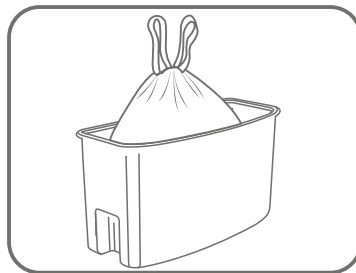
**2**  
Równo umieść nowy worek w pojemniku, wygładzając krawędzie i rogi.



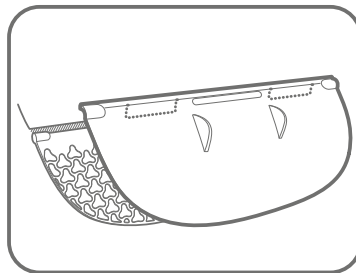
**3**  
Włóż pojemnik i naciśnij zatrzask do środka, aby zamknąć.

### 3.4 Wymiana żwirku

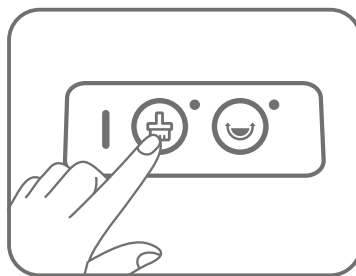
- Zawsze upewnij się, że pojemnik na odpady jest pusty przed wymianą żwirku.
- Jeśli cykl opróżniania żwirku zacznie się przypadkowo, odłącz urządzenie i podłącz je ponownie, aby zresetować.



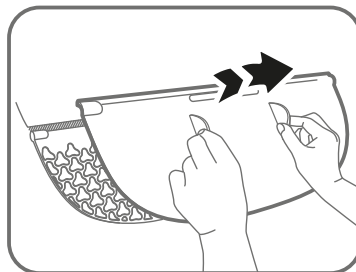
**1**  
Opróżnij i wyczyść pojemnik na odpady. Włóż nową wkładkę do pojemnika.



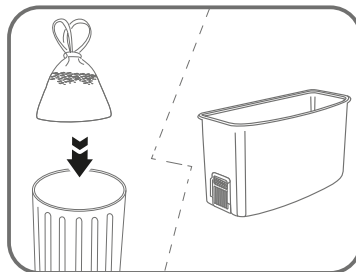
**2**  
Umieść panel do czyszczenia z akcesoriów na filtrze żwirku.



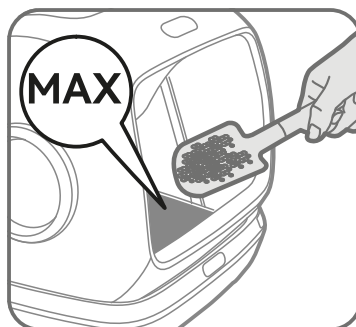
**3**  
Przytrzymaj odpowiedni przycisk przez 3 sekundy, aby rozpocząć opróżnianie. Naciśnij raz, aby wstrzymać w razie potrzeby.



**4**  
Poczekaj, aż cykl się zakończy. Usuń panel do czyszczenia.



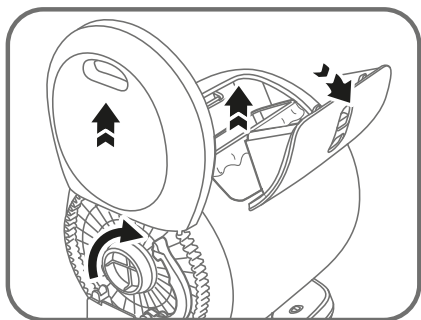
**5**  
Po opróżnieniu wyczyść pojemnik na odpady i włóż nowy worek.



**6**  
Napełnij zbrylającym się żwirkiem poniżej linii MAX. Nie przekraczaj maksymalnego poziomu.

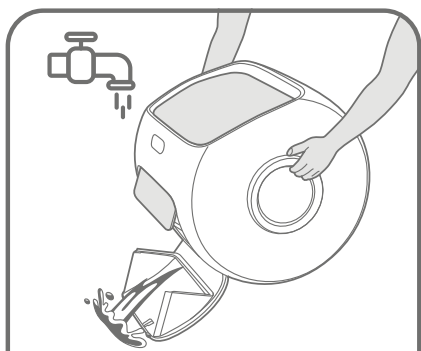
### 3.5 Pielęgnacja i czyszczenie

- Częstotliwość czyszczenia kuwety zależy od Twoich preferencji i przyzwyczająń kota. Zalecamy czyszczenie wnętrza co 1-3 miesiące.



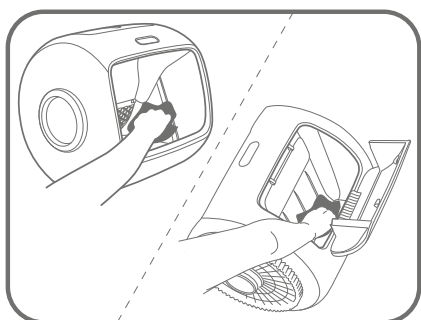
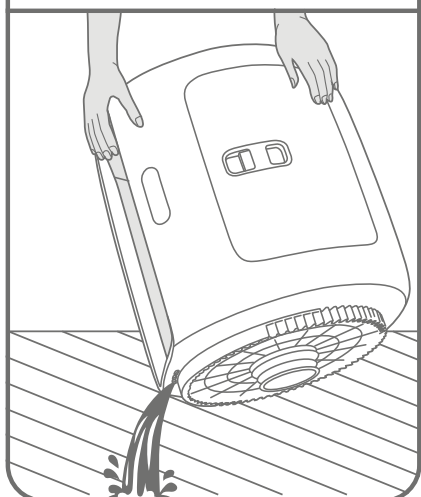
1

Wyczyść pojemnik na odpady, a następnie zdejmij kuwetę. Najpierw usuń tylną pokrywę, potem wyjmij bęben.



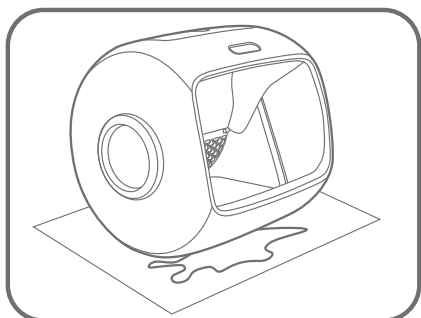
2

Oplucz bęben i obróć go przeciwnie do ruchu wskazówek zegara, aby odsączyć nadmiar wody.



3

Wytrzyj wnętrze bębna i pojemnika miękką, wilgotną szmatką.



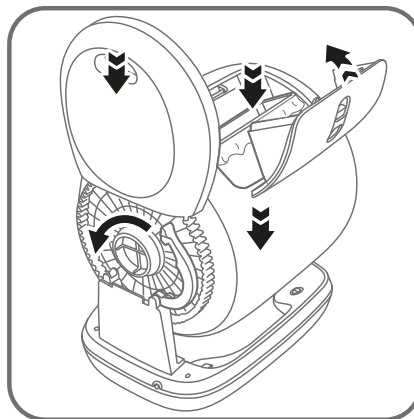
4

Przechyl bęben, aby woda mogła wyciec spod silikonowej podkładki. Pozwól, aby wszystkie części całkowicie wyschły na powietrzu.



5

Wyczyść podstawę miękką, wilgotną szmatką. Nie płucz ani nie zanurzaj w wodzie.



6

Złóż wszystkie części ponownie według wcześniejszych instrukcji.

## Część IV Parametry funkcjonalne

### 4.1 Wielorakie mechanizmy ochronne

Funkcja zabezpieczeń	Priorytet	Opis
Czujnik wagi	Poziom 1	Czujnik wagi powoduje, że gdy przedmiot o masie większej niż 500 g dostanie się do bębna lub na bęben, bęben przestanie się obracać. Bęben będzie się nadal obracał, jeśli obciążenie zaniknie.
Czujnik blokady silnika	Poziom 2	Bęben przestanie się obracać, gdy opór silnika nagle wzrośnie podczas obracania, blokada silnika wywołana czujnikiem może zostać usunięta w wyniku interwencji człowieka.
System antyzatraskowy	Poziom 3	Konstrukcja i design są innowacyjne. Nawet gdy czujniki działają nieprawidłowo lub przestaną działać, nie ma ryzyka utknięcia.

### 4.2 Specyfikacje techniczne

**Nazwa produktu:** TRIXIE Samoczyszcząca kuweta/#40042

**Model:** UCAT C41

**Główny materiał:** PP

**Wymiary produktu:** 630 × 570 × 510 mm

**Zasilanie wejściowe:** 100–240 V ~ 50/60 Hz 0,4 A

**Moc znamionowa:** 12 W

**Dla kotów:** waga min. 1,5 kg / wiek > 4 miesiące

**Waga urządzenia:** 10,8 kg

**Maksymalne obciążenie:** 20 kg

## Część V Rozwiązywanie problemów

Ten przewodnik obejmuje najczęstsze problemy.

**Problem:** Bęben nie obraca się lub nagle się zatrzymuje.

**Rozwiązanie:**

- Odłącz zasilanie i usuń bęben, aby sprawdzić, czy w mechanizmie podstawy nie ma ciał obcych.
- Upewnij się, że bęben jest prawidłowo osadzony. Podłącz zasilanie i spróbuj ponownie.

**Problem:** Nie można wyczyścić odpadów.

**Rozwiązanie:**

- Sprawdź, czy wkładki, żwirki lub odpady nie blokują pokrywy. Otwórz pokrywę pojemnika na odpady i usuń obce przedmioty.

## CS **Obsah**

### Část I Důležité bezpečnostní pokyny

#### Část II Představení produktu

- 2.1 Konstrukce produktu
- 2.2 Ovládací panel
- 2.3 Kontrolky stavu

#### Část III Instalace a uvedení do provozu

- 3.1 Sestavení a nastavení
- 3.2 Připojení a zapnutí
- 3.3 Výměna sáčku odpadní nádoby
- 3.4 Výměna steliva
- 3.5 Údržba a čištění

#### Část IV Funkční parametry

- 4.1 Vícenásobný bezpečnostní mechanismus
- 4.2 Technické údaje

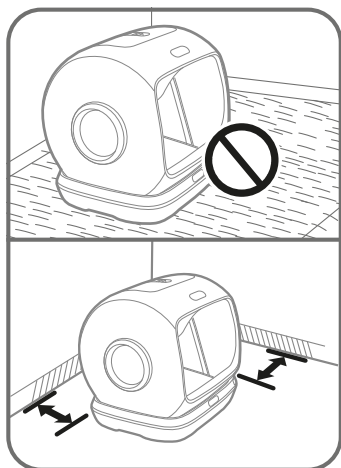
#### Část V Řešení problémů

### Část I Důležité bezpečnostní pokyny

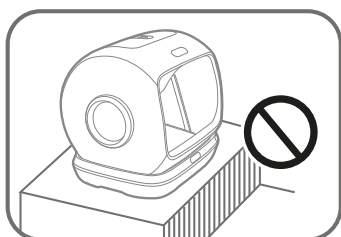
Před použitím si prosím pečlivě přečtete všechny pokyny a uschovejte je pro další nahlédnutí.



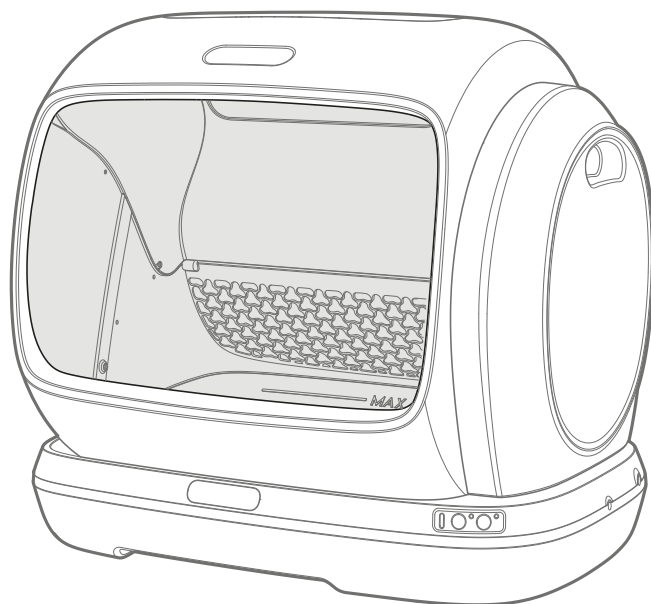
Kočka nebo kotě musí vážit alespoň cca 1,5 kg a být starší než 4 měsíce, aby mohlo toaletu bezpečně používat.



NEUMISŤUJTE toaletu na koberec. Umístěte ji na pevný, rovný povrch s dostatečným volným prostorem kolem.



NEPOSUNUJTE toaletu tažením. Zvedejte základnu oběma rukama.



#### Určené použití

- Při používání jakéhokoli spotřebiče dětmi nebo v jejich blízkosti je nutný přísný dohled. Děti dozoruďte a zajistěte, aby si s toaletou, ani v její blízkosti nehrály.
- Toaletu používejte pouze pro určené účely v domácnosti, jak je popsáno v tomto návodu k použití.

#### Elektrická bezpečnost

- Spotřebič **NEPOUŽÍVEJTE**, pokud má poškozený napájecí kabel nebo zástrčku, nebo pokud je nefunkční či byl jakkoli poškozen.
- **NEPOUŽÍVEJTE** jiný externí napájecí zdroj než ten, který je dodáván se spotřebičem.
- Přístroj nesmí přijít do kontaktu s vodou ani vlhkostí.
- Pokud přístroj nepoužíváte, před nasazením nebo sejmutím dílů a před čištěním jej vždy odpojte ze zásuvky.

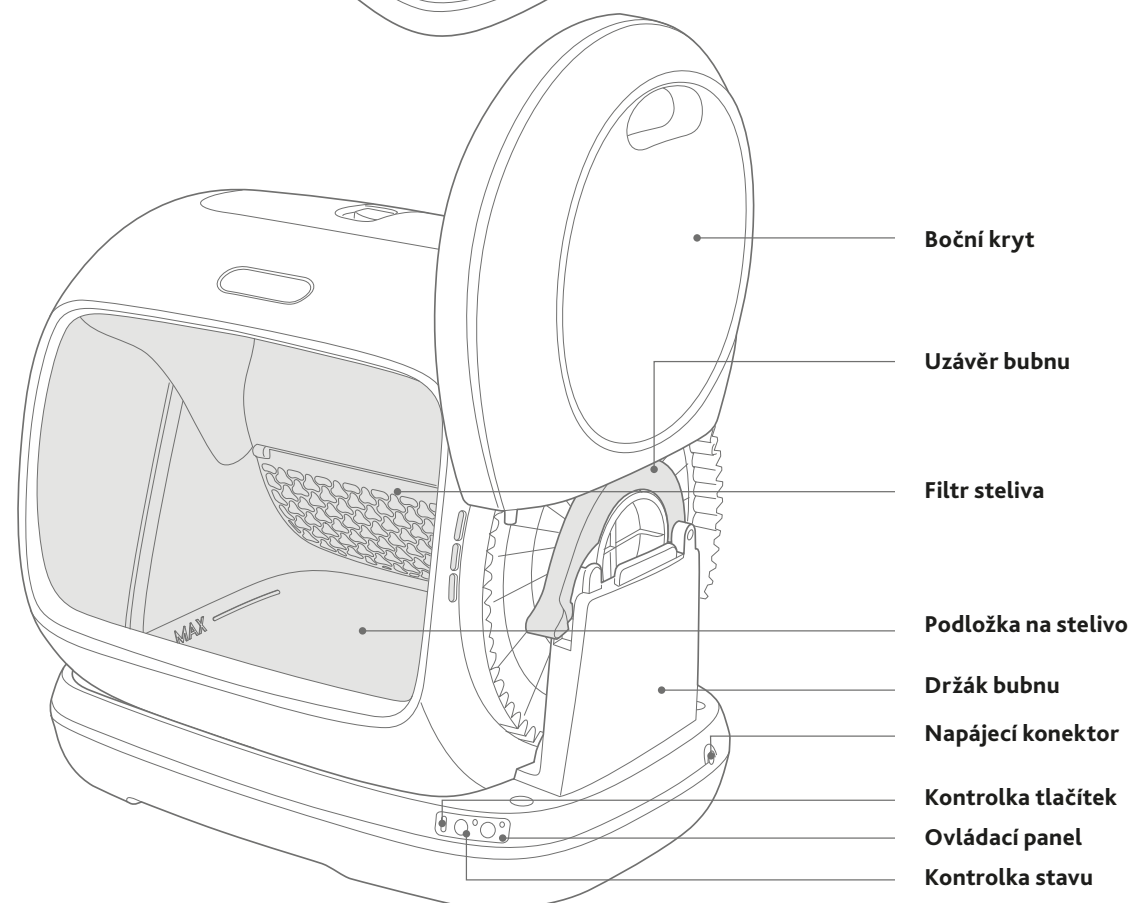
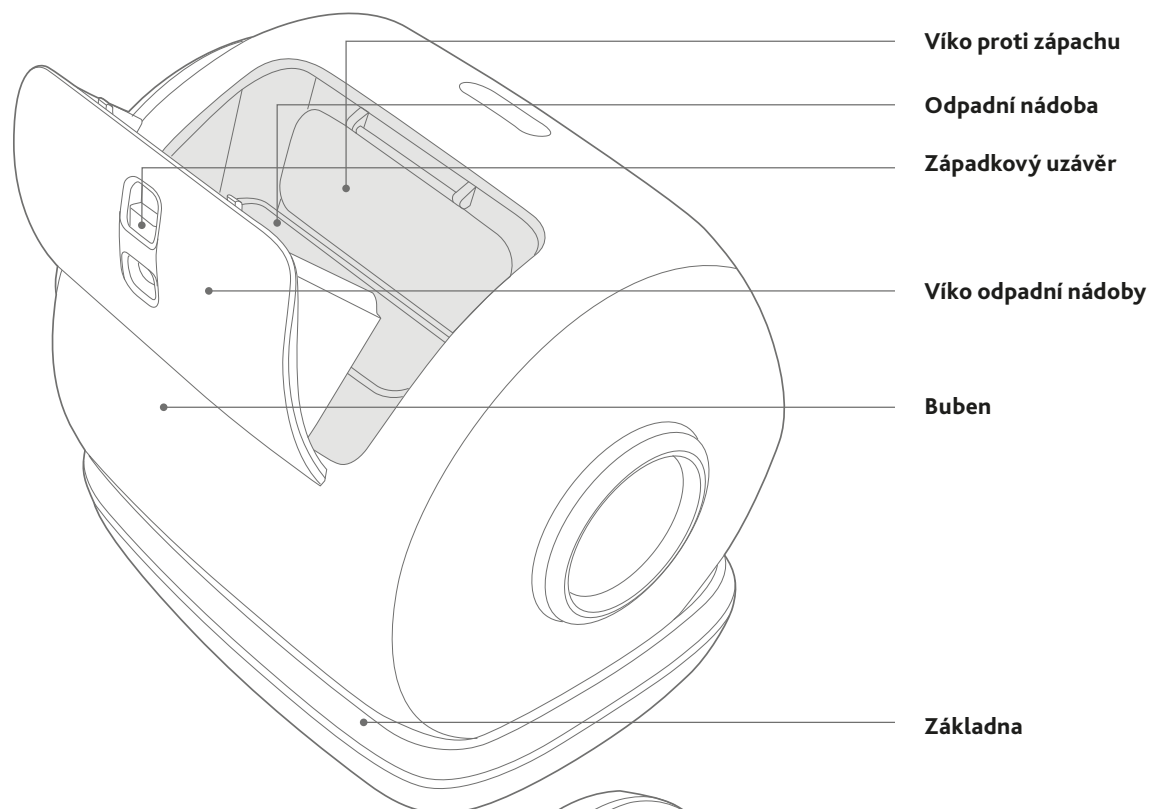
#### Další upozornění

Toaleta vždy musí stát na pevném a rovném povrchu. Vyhněte se měkkým, nerovným nebo nestabilním podlahám, které mohou ovlivnit schopnost zařízení detekovat vaši kočku. Pokud používáte podložky nebo koberce na stelivo, umístěte je před jednotku nebo zcela pod ni. Nikdy ne částečně.

- Uchovávejte v interiéru na chladném a suchém místě. Omezte vystavení vysoké teplotě a vlhkosti.
- Před výměnou steliva vyčistěte odpadní koš.
- Ujistěte se, že kryt pro dezodorizaci není zaseknutý.
- **NETLAČTE** na kryt, pokud je již maximálně otevřený.
- **NESEDEJTE** si na toaletu ani na ni nic nepokládejte.
- **NEVKLÁDEJTE** do přístroje nic jiného než hrudkující stelivo nebo kuličky a krystalky steliva, které jsou tak malé, aby prošly filtrem.
- **NENUŤTE** kočku do toalety násilím.
- **NEOTVÍREJTE** horní kryt, když se vnitřek otáčí.
- **NEPOKOUŠEJTE** se rozebírat, opravovat, upravovat nebo vyměňovat jakoukoli část výrobku. Veškerý servis by měl provádět pouze kvalifikovaný personál. Uvnitř nejsou žádné díly, které by mohl uživatel opravovat svépomocí.
- Všechny obalové materiály řádně zlikvidujte. Uchovávejte mimo dosah dětí a domácích zvířat.
- Po odstranění exkrementů si vždy důkladně umyjte ruce. Těhotné ženy a osoby s oslabenou imunitou by měly vzít na vědomí, že parazit, který se někdy nachází v kočičích výkalech, může způsobit toxoplazmózu.
- Četnost výměny steliva, závisí na počtu a velikosti vaší kočky. Doporučujeme vyměňovat každých 3 až 5 dní, aby se zabránilo množení bakterií.

## Část II Představení výrobku

### 2.1 Konstrukce produktu



#### Zubehör:

1x napájecí adaptér

1x uživatelská příručka

1x čistící klapka na stelivo

## 2.2 Ovládací panel

Pro všechny indikátory tlačítek: Pokud je zvolený proces zapnutý, příslušný indikátor zůstane trvale rozsvícený. Pokud je pozastavený, bude blikat.



**Čištění:** Stiskněte jednou pro spuštění čistícího cyklu. Je-li již spuštěn, stiskněte znovu pro přerušení.



**Zarovnání steliva:** Jedno stisknutí zarovná stelivo. Pokud již běží, znovu stiskněte pro přerušení.

**Výměna steliva:** Přidrže 3 sekundy pro spuštění vyprazdňování steliva. Opětovným stisknutím je možné proces přerušit nebo pokračovat.



**Obnovení továrního nastavení:** Podržte tlačítka a současně po dobu 5 sekund.

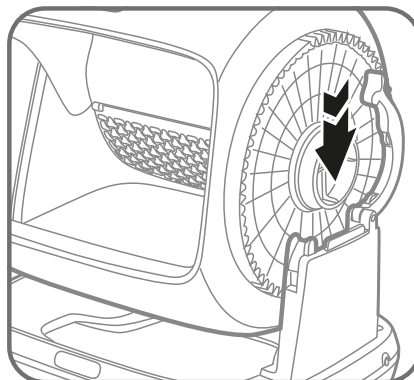
## 2.3 Kontrolky stavu

Trvale modrá	Schalt-anzeigen <small>☒ No light   ☒ Blinking light   ☒ Steady light</small>	Beschreibung der Funktion
	☒ ☒ / ☒ ☒ / ☒ ☒	připraveno/provoz
Trvale modrá	☒ ☒	aktualizace firmwaru
	☒ ☒	reset do továrního nastavení
Trvale zelená	☒ ☒	kočka/váha detekována ve stoje
Zelená bliká	☒ ☒	buben se vrací do výchozí polohy
Zelená bliká 2x	☒ ☒	Blikání - dětská pojistka zapnuta/vypnuta
Trvale červená	☒ ☒	Pozastaveno - čištění / zarovnání
	☒ ☒	Kočka/váha detekována během otáčení
	☒ ☒	Zadní kryt otevřen
	☒ ☒	Buben není ve správné poloze

## Část III Instalace a provoz

### 3.1 Sestavení a nastavení

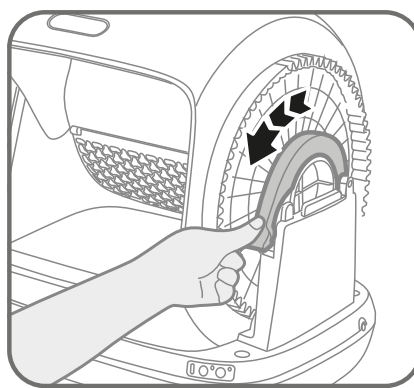
Umístěte toaletu do interieru na pevný, rovný povrch a na chladné a suché místo s volným prostorem kolem.



1

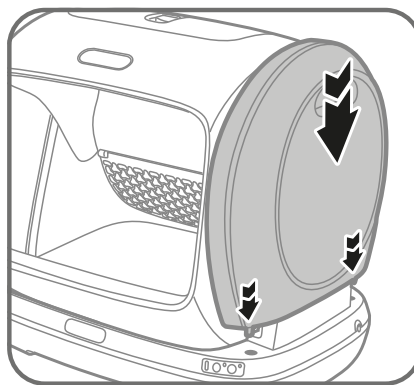
Nasaďte buben na základnu.

**Poznámka:** Rotační hřídel bubnu zasuňte do drážky podpěry základny.



2

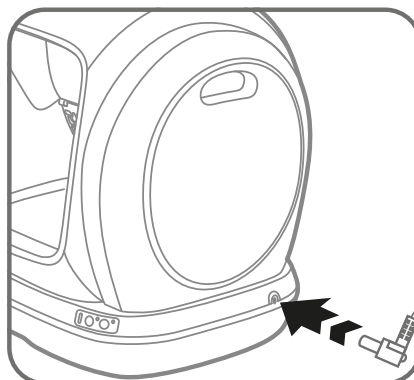
Uzamkněte uzávěr bubnu.



3

Vložte boční kryt do drážky v základně.

### 3.2 Zapnutí



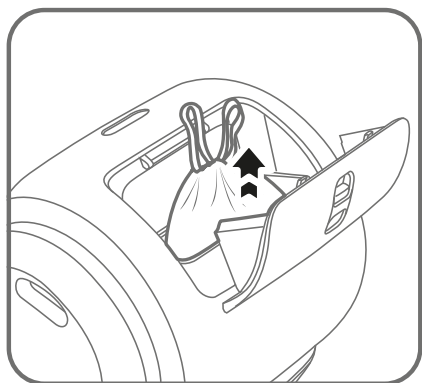
1

Zapojte toaletu do zásuvky. Buben se automaticky otočí o jednu celou otáčku. Po návratu do výchozí polohy je zařízení připraveno k použití.

Zkontrolujte, že kabel není přiskřípnutý otáčející se hřídelí. Chraňte kabel před kočkami.

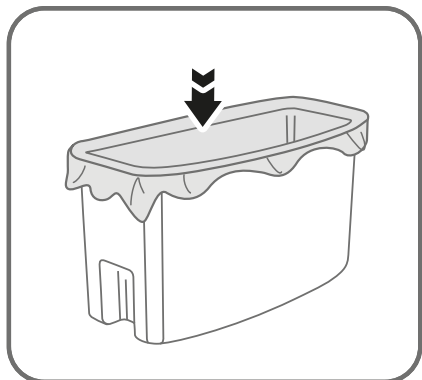
### 3.3 Výměna sáčku odpadní nádoby

Frekvence výměny závisí na počtu a velikosti koček. Doporučení: každé 3-5 dní.



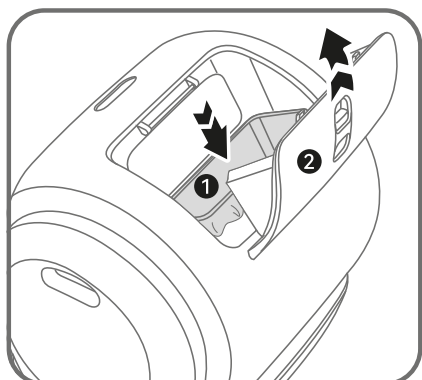
1

Zmáčkněte západku a otevřete víko. Uchopte sáček za rohy a vyhoďte jej. Vyjměte odpadní nádobu.



2

Vložte nový sáček, uhladte dno i rohy.

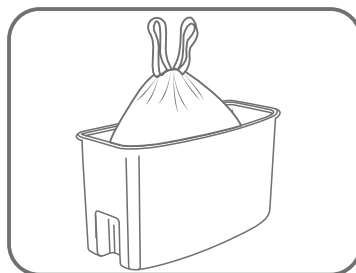


3

Vraťte nádobu zpět a zavřete víko.

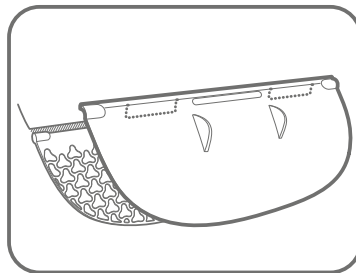
### 3.4 Výměna steliva

- Ujistěte se, že je odpadní nádoba prázdná.
- Pokud byl proces omylem spuštěn, odpojte napájení a znovu připojte pro reset.



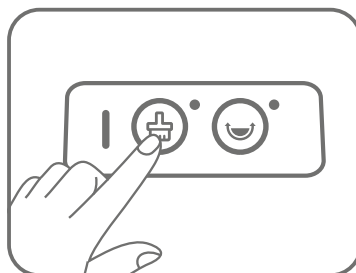
1

Vyprázdněte a vyčistěte odpadní nádobu, vložte nový sáček.




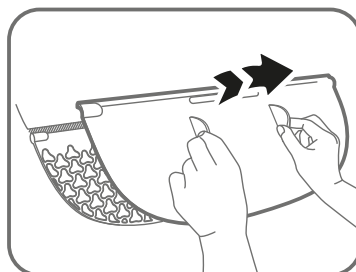
2

Umístěte čistící klapku na filtr steliva.



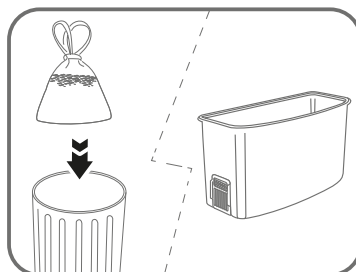
3

Podržte tlačítko  po dobu 3 sekund k zahájení prazdňování steliva. Stiskněte pro přerušení.



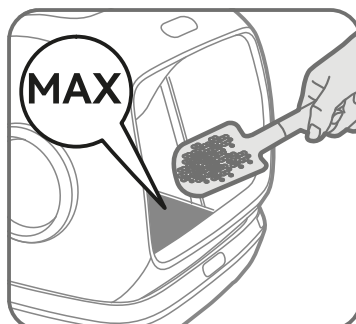
4

Počkejte na dokončení cyklu.



5

Sejměte čistící klapku.

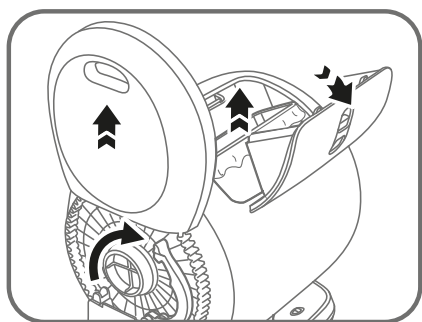


6

Naplňte nové hrudkující stelivo pod rysku MAX, rovnoměrně rozprostřené.

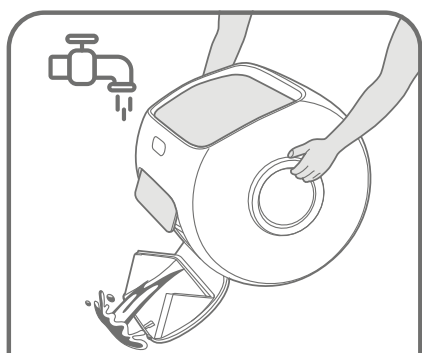
### 3.5 Údržba a čištění

- Frekvence čištění závisí na preferencích a chování kočky.  
Doporučujeme čistit vnitřek každé 1-3 měsíce.



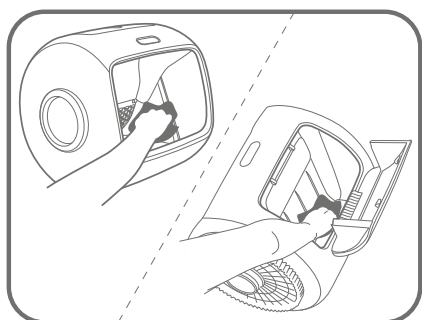
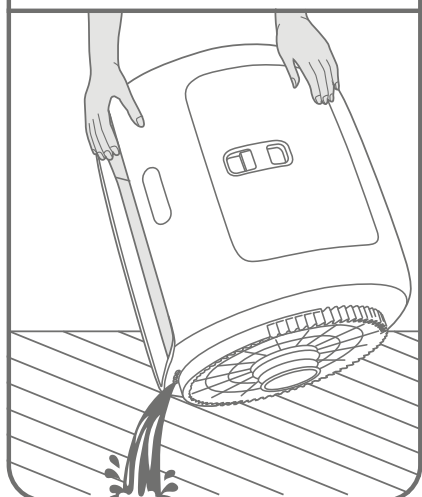
1

Vyčistěte odpadní nádobu a poté vyjměte toaletu. Sejměte boční kryt a poté buben.



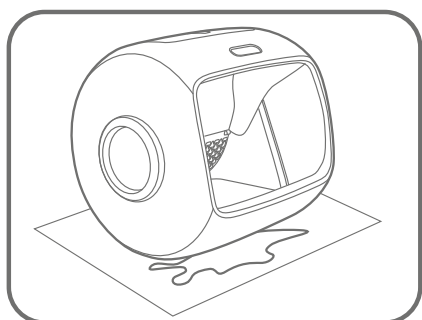
2

Opláchněte buben a otočte proti směru hodinových ručiček pro odtok vody.



3

Otřete vnitřek bubnu a odpadní nádoby měkkým, vlhkým hadříkem.



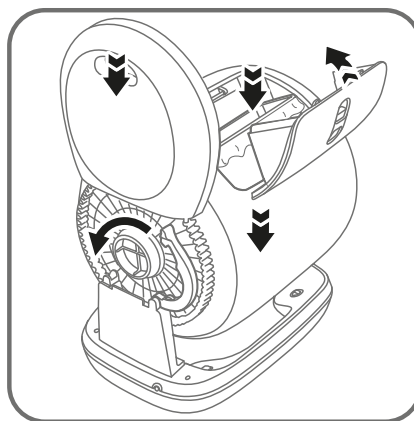
4

Nakloňte buben, aby odtékla voda zpod podložky. Nechte zcela vyschnout.



5

Otřete základnu vlhkým hadříkem (neponořujte do vody).



6

Opět sestavte dle předchozích kroků.

## Část IV Funkční parametry

### 4.1 Multipler Schutzmechanismus

Funkce ochrany	Priorita	Popis
Váhová ochrana	Úroveň 1	Váhová ochrana se spustí, když do bubnu vstoupí objekt o hmotnosti větší než 500 g nebo buben stiskne – ten se pak přestane otáčet. Buben se opět začne otáčet, pokud objekt buben opustí
Ochrana uzamčeného motoru	Úroveň 2	Buben se také přestane otáčet, když se během otáčení náhle zvýší odpor motoru. Ochranu proti zablokování motoru lze zrušit lidským zásahem.
Ochrana proti přiskřípnutí	Úroveň 3	Konstrukční řešení je inovativní. I když jsou všechny senzory mimo funkci, dokáže zajistit, že nehrozí riziko uvíznutí.

### 4.2 Technické údaje

**Název produktu:** TRIXIE Samočisticí toaleta pro kočky/#40042

**Model:** UCAT C41

**Materiál:** PP

**Rozměry:** 630 × 570 × 510 mm

**Vstupní napětí:** 100–240 V ~ 50/60 Hz 0,4 A

**Jmenovitý výkon:** 12 W

**Pro kočky:** hmotnost min. 1,5 kg / věk > 4 měsíce

**Hmotnost zařízení:** 10,8 kg

**Maximální nosnost:** 20 kg

## Část V Řešení problémů

**Průvodce řešením problémů se zabývá nejčastějšími problémy, které se mohou vyskytnout.**

**Q:** Buben se neotáčí nebo se náhle přestane otáčet.

**A:**

- Odpojte buben od napajeni a vyjměte jej, abyste zkontrolovali, zda na převodovce základny neuvízl nějaký cizí předmět.
- Zkontrolujte, zda je buben na základně správně nainstalován. Připojte jej zpět ke zdroji napajeni a zkuste to znovu.
- Buben se automaticky přestane otáčet při zjištění kočky/vahy nebo při přiblížení předmětu. Po odchodu kočky nebo odstranění zavaži či předmětu se opět začne otáčet.

**Q:** Odpad nelze vyčistit.

**A:**

- Zkontrolujte, zda není deodorační kryt zablokovan vložkou, kočiči podestýlkou nebo odpadem. Otevřete kryt odpadkového koše a odstraňte všechny cizí předměty.

## DA Indhold

### Del I Vigtige sikkerhedsinstruktioner

#### Del II Produktintroduktion

- 2.1 Produktets opbygning
- 2.2 Betjeningspanel
- 2.3 Statusindikatorer

#### Del III Installation og ibrugtagning

- 3.1 Opsætning og forberedelse
- 3.2 Tilslutning og tænding
- 3.3 Udskiftning af pose i affaldsbeholderen
- 3.4 Udskiftning af strøelse
- 3.5 Vedligeholdelse og rengøring

#### Del IV Funktionsparametre

- 4.1 Flere sikkerhedsmekanismer
- 4.2 Tekniske specifikationer

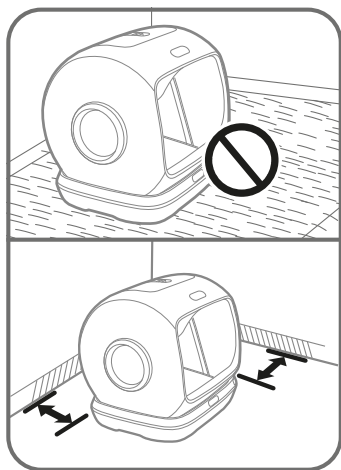
#### Del V Fejlfinding

### Del I Vigtige sikkerhedsinstruktioner

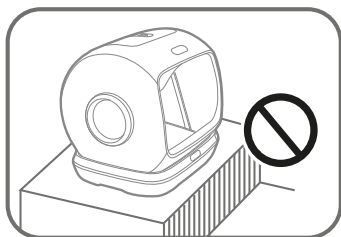
Læs alle instruktioner grundigt igennem før brug, og opbevar dem til senere reference.



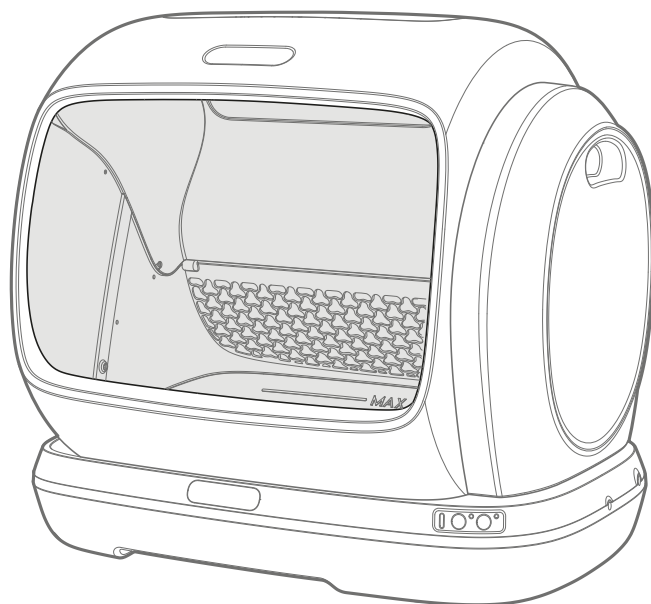
Katten eller killingen skal veje mindst ca. 1,5 kg og være 4 måneder eller ældre for at kunne bruge kattetoiletet sikkert.



MÅ IKKE placeres på tæppe. Placer altid toiletet på en fast, jævn overflade med lidt plads rundt om.



TRÆK IKKE i produktet, når det flyttes. Løft basen med begge hænder.



#### Formål med brug

- Hvis enheden bruges af børn eller i nærheden af børn, kræves der nøje opsyn. Børn må ikke lege med, i eller omkring enheden.
- Brug kun enheden til de huslige formål, der er beskrevet i manualen.

#### Elektrisk sikkerhed

- Brug IKKE enheden, hvis ledning eller stik er beskadiget, eller hvis enheden fungerer unormalt eller er beskadiget.
- Brug IKKE en ekstern strømforsyning, som ikke fulgte med enheden.
- Gør IKKE låget eller basen våde og nedsenk dem ikke i vand. Disse dele må ikke komme i kontakt med fugt.
- Afbryd altid strømmen, når enheden ikke bruges, før montering eller afmontering af dele og før rengøring.

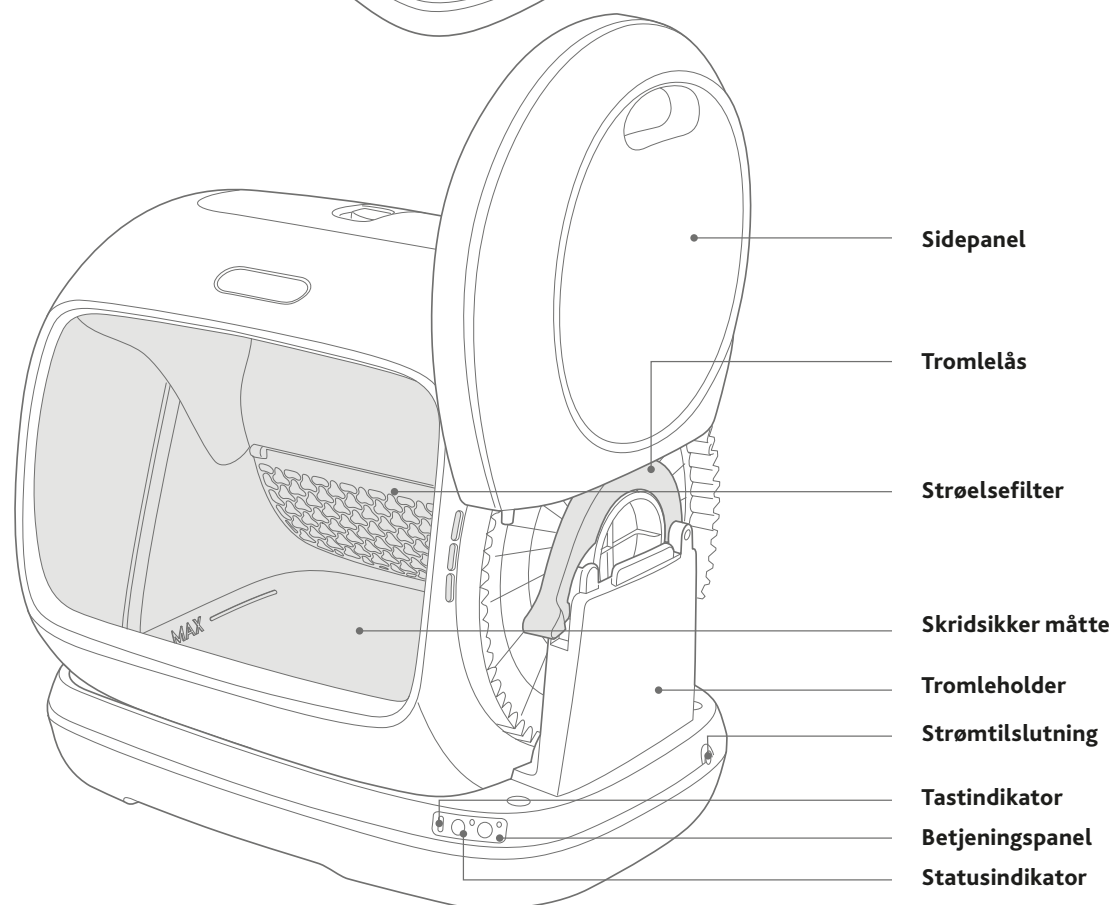
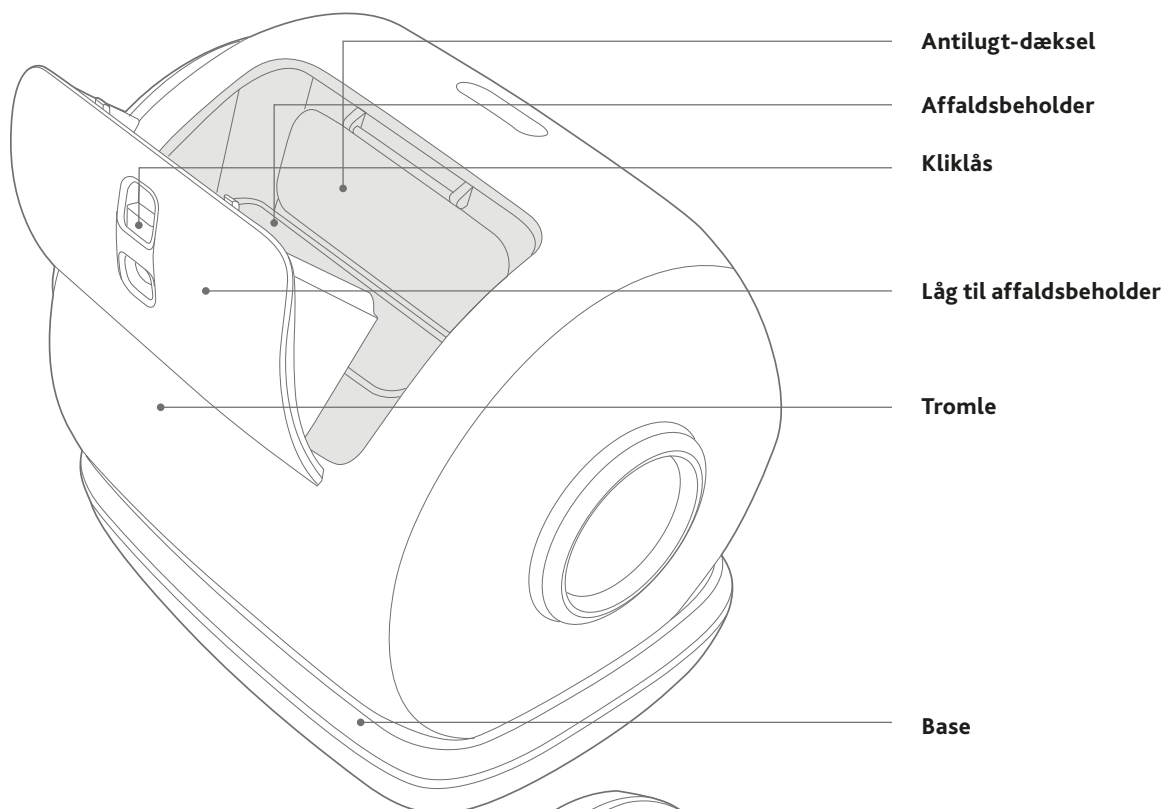
#### Korrekt brug

Placer altid kattetoiletet på en stabil, jævn overflade. Undgå bløde eller ujævne gulve, da dette kan påvirke systemets evne til at registrere katten. Hvis du bruger måtter, skal de placeres foran eller helt under enheden -- aldrig delvist under.

- Opbevar enheden et køligt, tørt sted. Udsæt den ikke for høje temperaturer eller fugt.
- Rengør affaldsbeholderen, før du fylder ny strøelse i.
- Sørg for, at deodoriseringsdækslet ikke sidder fast.
- Skub IKKE dækslet længere op, når det allerede er helt åbent.
- Sæt dig IKKE på enheden, og læg ikke genstande ovenpå den.
- Anvend IKKE andet end klumpende strøelse eller pellets/krytaller, som er små nok til at passere filteret.
- Tving ALDRIG katten til at bruge toiletet.
- Åbn IKKE det øverste låg, mens tromlen roterer.
- Forsøg IKKE selv at adskille, reparere, ændre eller udskifte dele. Al service skal udføres af kvalificeret personale. Der er ingen dele inde i enheden, som brugeren kan vedligeholde.
- Bortskaf alle emballagematerialer korrekt. Opbevares uden for børns og dyrs rækkevidde.
- Vask hænder grundigt efter håndtering af strøelse. Gravide og personer med svækket immunforsvar skal være opmærksomme på risikoen for toxoplasmose.
- Hvor ofte strøelsen skal udskiftes, afhænger af antal og størrelse på kattene. Vi anbefaler udskiftning hver 3.-5. dag for at undgå bakterievækst.

## Del II Produktintroduktion

### 2.1 Produktets opbygning



**Tilbehør:**  
1x Strømadapter  
1x Brugermanual  
1x Renseskive til strølse

## 2.2 Betjeningspanel

Når en funktion er aktiv, lyser indikatoren konstant. Når den er sat på pause, blinker den.



**Rengøring:** Tryk én gang for at starte en rengøringscyklus. Tryk igen for at pause den.



**Udjævning af strøelse:** Tryk én gang for at jævne strøelsen ud. Tryk igen for at pause.



**Børnesikring:** Hold nede for at låse/låse op (indikatoren blinker to gange grønt).

**Gendan fabriksindstillinger:** Hold begge knapper nede i 5 sekunder.

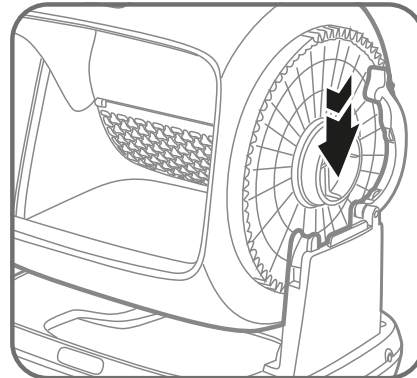
## 2.3 Statusindikatorer

Status-indikatorer	Knap-indikatorer	Funktionsbeskrivelser
	☒ No light    ☒ Blinking light    ☒ Steady light	
Konstant blåt lys	☒ ☒ / ☒ ☒ / ☒ ☒	Enheden er klar / i drift
	☒ ☒	Firmwareopdatering
	☒ ☒	Gendannelse
Konstant grønt lys	☒ ☒	Kat / vægt registreret i hvilende tilstand
Grønt blink	☒ ☒	Tromlen vender tilbage til startposition
Grønt dobbeltblink	☒ ☒	Børnesikring til/fra
Konstant rødt lys	☒ ☒	Rengøring / Udjævning pauseret
	☒ ☒	Kat / vægt registreret under rotation
	☒ ☒	Bagdæksel åbent
	☒ ☒	Tromle i forkert position

## Del III Installation og brug

### 3.1 Opsætning

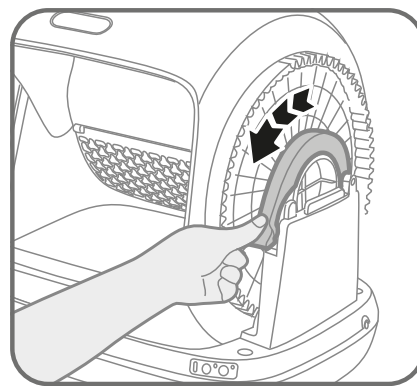
Placer enheden på en stabil, jævn og tør indendørs overflade med plads omkring den.



1

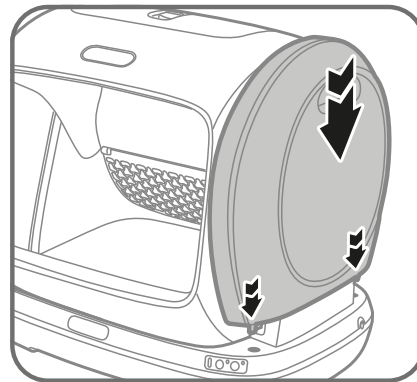
Placer tromlen på basen.

**Bemærk:** Tromlens akse skal placeres i holderens rille.



2

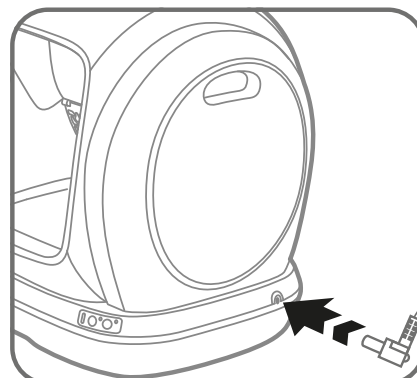
Lås tromlen.



3

Monter bagpanelet i basens rille.

### 3.2 Tilslutning og start



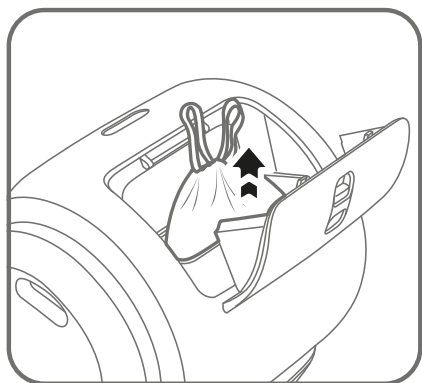
1

Tilslut enheden til strøm. Tromlen roterer én omgang og vender tilbage til start. Enheden er nu klar.

Sørg for, at ledningen ikke bliver fanget i rotationen. Hold ledningen væk fra katten.

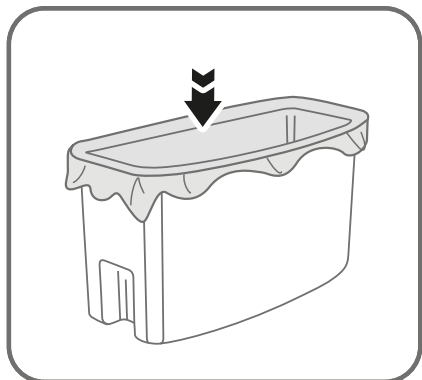
### 3.3 Udskiftning af pose

Udskiftningsfrekvens afhænger af antal og størrelse på katte. Vi anbefaler hver 3.-5. dag.



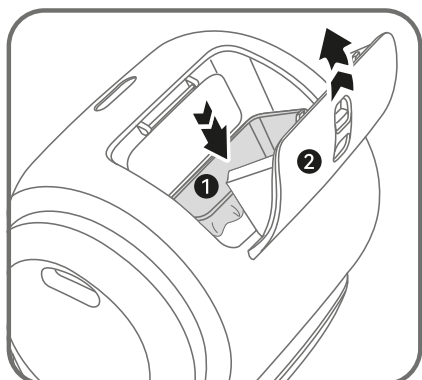
1

Tryk lukketappen ind for at åbne låget. Fjern posen og affaldsbeholderen.



2

Placer en ny pose og glat hjørnerne.

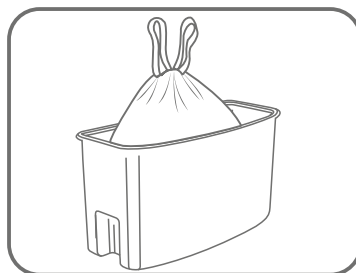


3

Sæt beholderen tilbage og luk låget.

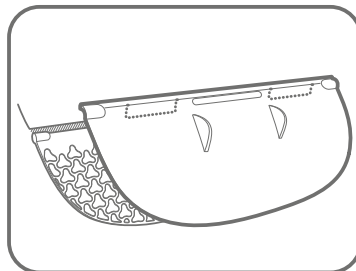
### 3.4 Udskiftning af strøelse

• Tøm altid affaldsbeholderen før udskiftning.



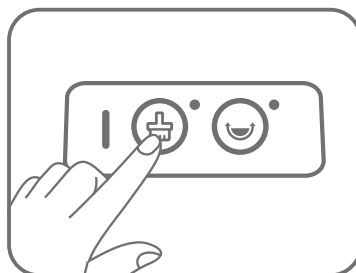
1

Tøm og rengør beholderen. Indsæt en ny pose.



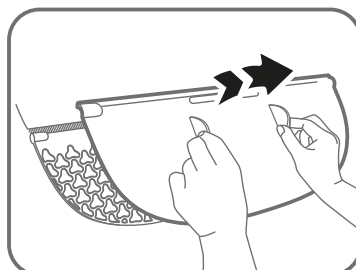
2

Placer renseskiven oven på strøelsefilteret.



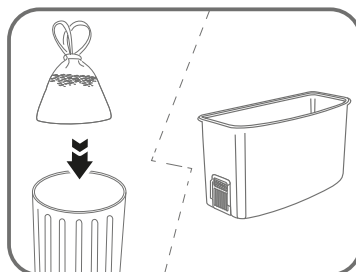
3

Hold knappen nede i 3 sekunder for at starte.



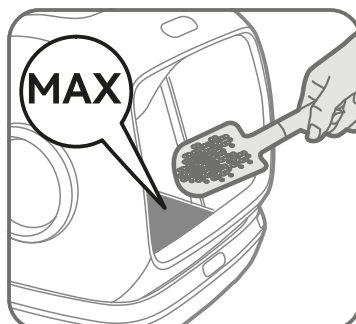
4

Vent til cyklussen afsluttes. Fjern renseskiven.



5

Tøm og rengør beholderen. Indsæt en ny pose.

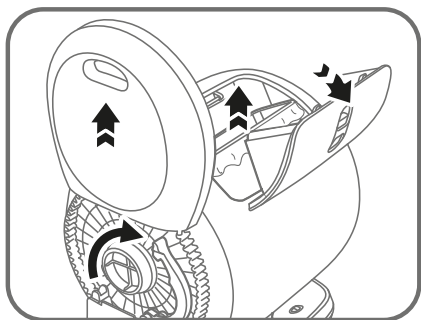


6

Fyld ny klumpestrøelse til under MAX-linjen. Ikke overfyld.

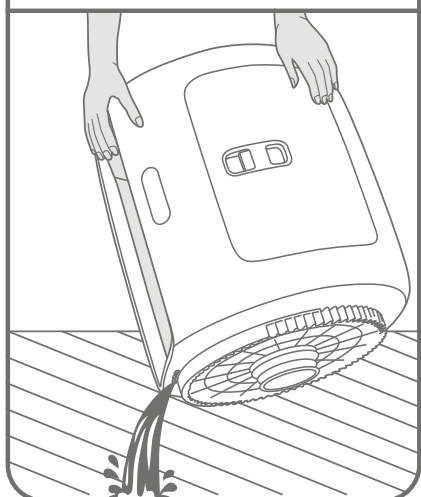
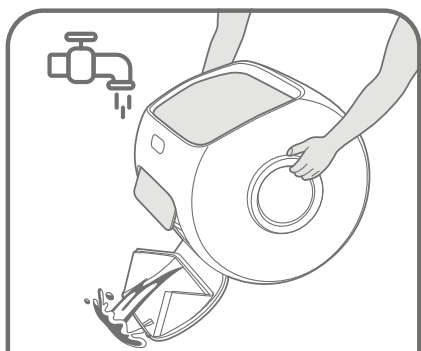
### 3.5 Vedligeholdelse

- Vi anbefaler en fuld rengøring hver 1-3 måneder.



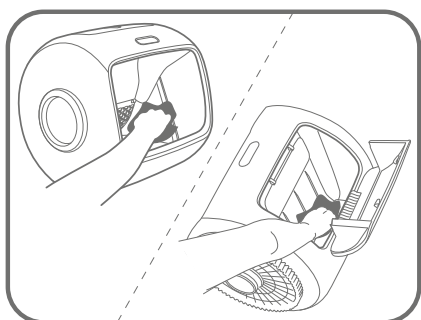
1

Rengør beholderen og fjern tromlen.



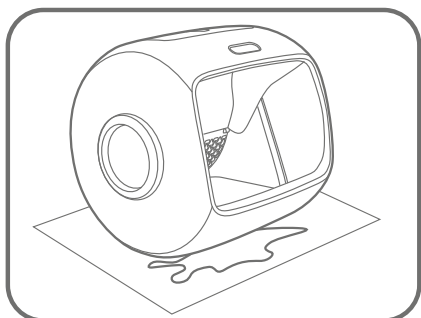
2

Skyl tromlen og lad vand løbe af.



3

Tør inderside og beholder med blød klud.



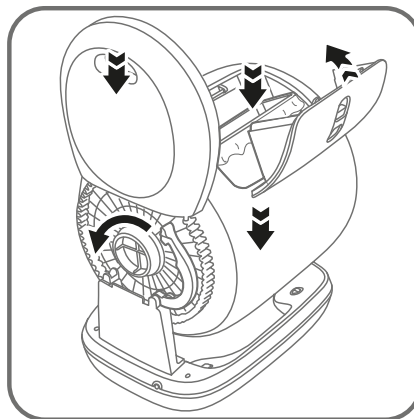
4

Lufttør helt.



5

Rengør basen med en fugtig klud.



6

Saml enheden igen.

## Del IV Funktionsparametre

### 4.1 Sikkerhedsmekanismer

Beskyttelsesfunktion	Prioritet	Beskrivelse
Vægtbeskyttelse	Niveau 1	Vægtningsbeskyttelsen vil blive udløst, når en genstand på mere end 500g kommer ind i tromlen eller trykker på tromlen, tromlen stopper med at rotere. Tromlen vil fortsætte med at rotere, hvis tyngdekraften forsvinder.
Låst motorbeskyttelse	Niveau 2	Tromlen stopper med at rotere, når motormodstanden pludselig stiger under rotation, låsemotorbeskyttelsen kan annulleres under menneskelig indgriben.
Anti-klemme beskyttelse	Niveau 3	Det strukturelle design er innovativt. Når alle sensorer er unormale og ikke fungerer, kan den stadig sikre, at der ikke er risiko for at sætte sig fast.

### 4.2 Tekniske data

**Produkt navn:** TRIXIE Selvrensende kattebakke/#40042

**Model:** UCAT C41

**Materiale:** PP

**Mål:** 630 × 570 × 510 mm

**Indgang:** 100–240 V ~ 50/60 Hz 0,4 A

**Effekt:** 12 W

**Til katte:** Vægt min. 1,5 kg / Alder > 4 måneder

**Vægt:** 10,8 kg

**Maks. belastning:** 20 kg

## Del V Fejlfinding

Fejlfindingsvejledningen behandler de mest almindelige problemer.

**Problem:** Tromlen roterer ikke eller stopper pludselig med at rotere.

**Losning:**

- Afbryd strømforsyningen, og fjern tromlen for at kontrollere, om der sidder fremmedlegemer fast ved gearet på basen.
- Sorg for, at tromlen er installeret korrekt på basen. Tilslut den til strømforsyningen igen, og prov igen.
- Tromlen stopper automatisk med at rotere, når kat/vagt registreres, eller når man nærmer sig en genstand. Den vil genoptage rotationen, efter at katten eksisterer, eller vagten eller genstanden er fjernet.

**Problem:** Affaldet kan ikke renses.

**Losning:**

- Kontroller, om deodoriseringsdakslet er blokeret af kattebakkens liner, kattegrus eller affald. Abn affaldsbeholderens lag og fjern eventuelle fremmedlegemer.

**Časť I Dôležité bezpečnostné pokyny**

**Časť II Predstavenie produktu**

- 2.1 Štruktúra produktu
- 2.2 Ovládací panel
- 2.3 Indikátory stavu

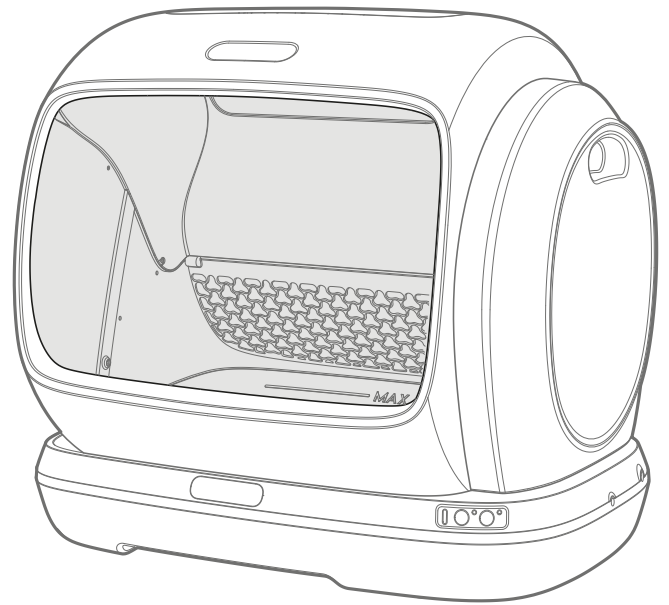
**Časť III Inštalácia a prevádzka**

- 3.1 Nastavenie a príprava
- 3.2 Pripojenie a zapnutie
- 3.3 Výmena vrecka na odpadky
- 3.4 Výmena podstielky
- 3.5 Starostlivosť a čistenie

**Časť IV Funkčné parametre**

- 4.1 Mechanizmus viacnásobnej ochrany
- 4.2 Technické špecifikácie

**Časť V Riešenie problémov**

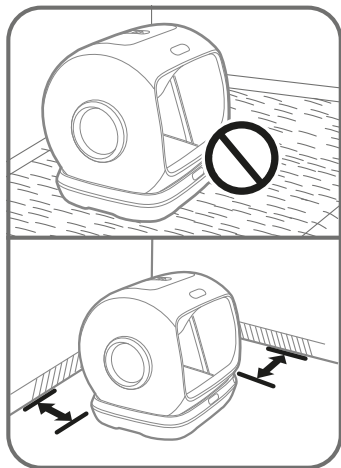


**Časť I Dôležité bezpečnostné pokyny**

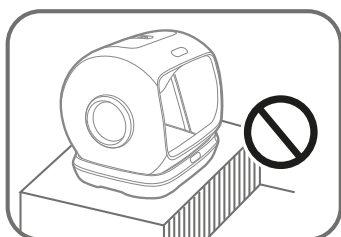
Pred použitím si pozorne prečítaj všetky pokyny a uschovaj si ich pre budúce použitie.



Mačka alebo mačiatko musí vážiť aspoň približne 1,5 kg a musí byť staršie ako 4 mesiace, aby mohlo bezpečne používať mačaciu toaletu.



NEUMIESTŇUJ na koberec. Vždy umiestni toaletu na pevný, rovný povrch s určitým priestorom okolo.



Pri premiestňovaní toaletu NEŤAHAJ. Základňu zdvihni oboma rukami.

**Účel použitia**

- Pokud se zařízení používá dětmi nebo v jejich blízkosti, je nutný pečlivý dohled. Děti musí být pod dohledem, aby si se zařízením nehrály, a to ani uvnitř, ani okolo zařízení.
- Zařízení používejte pouze pro účely popsané v této příručce.

**Elektrická bezpečnosť**

- NEPOUŽÍVEJTE zařízení, pokud je poškozený napájecí kabel nebo zástrčka, nebo pokud zařízení vykazuje závadu či jiné poškození.
- NEPOUŽÍVEJTE žádný externí napájecí adaptér, který nebyl dodán spolu se zařízením.
- Nepřivádějte vlhkost na kryt ani na spodní část. Tyto části nesmí přijít do kontaktu s vodou.
- Vždy odpojte napájecí kabel, pokud zařízení nepoužíváte, před montáží nebo demontáží dílů a před čištěním.

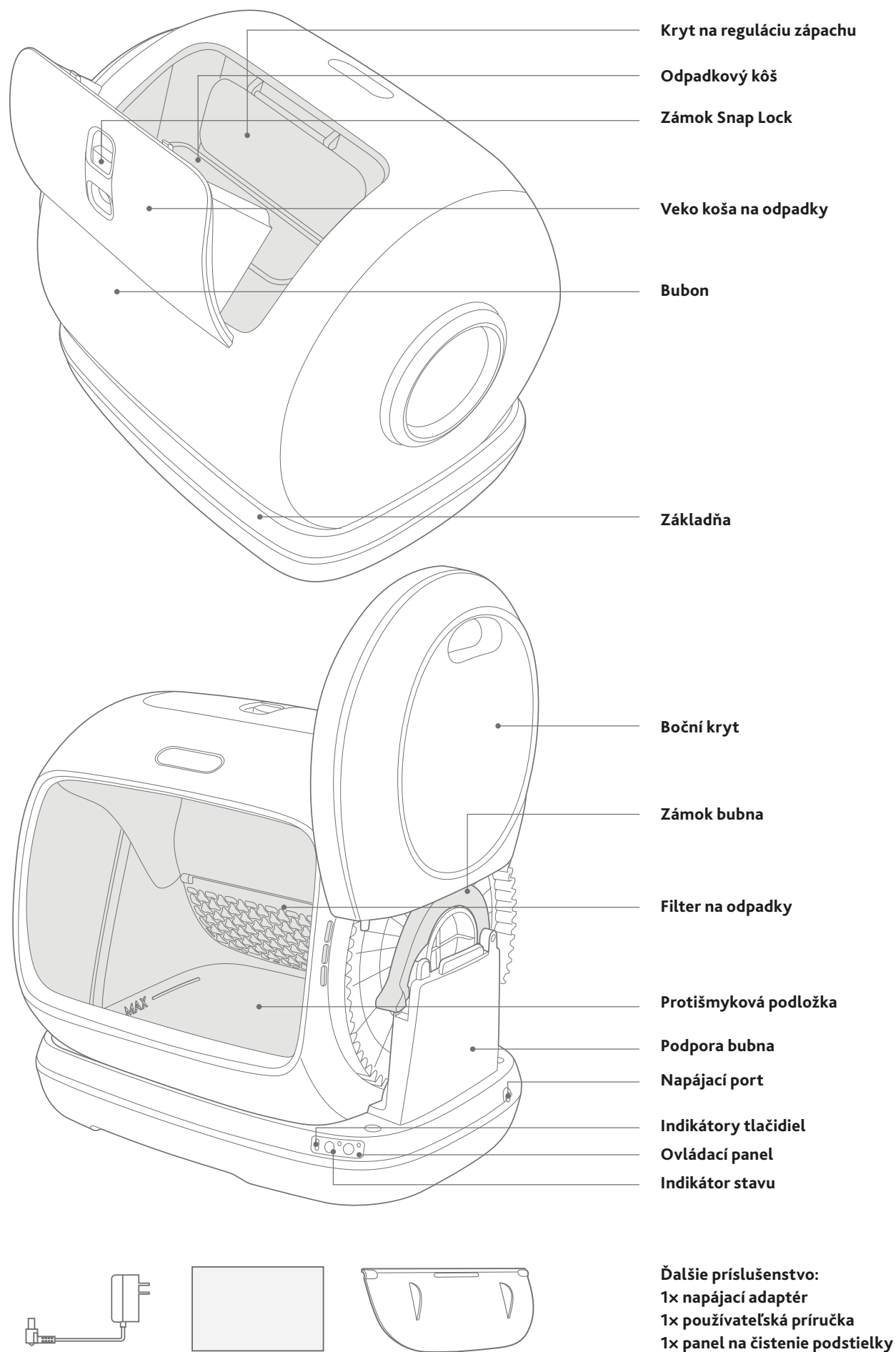
**Správné použitie**

Toaletu vždy umístěte na pevný, rovný povrch. Vyhněte se měkkým, nerovným nebo nestabilním podlahám, protože mohou ovlivnit schopnost zařízení rozpoznat vaši kočku. Pokud používáte podložku, položte ji před zařízení nebo celou pod toaletu, nikdy ne částečně.

- Uchovávejte zařízení v chladné a suché místnosti. Nevystavujte jej vysoké teplotě a vlhkosti.
- Před doplněním steliva vyčistěte odpadní nádobu.
- Ujistěte se, že deodorizační kryt není zaseknutý.
- NEOTVÍREJTE kryt nad jeho maximální mez.
- NESEDÁVEJTE na toaletu a nepokládejte na ni žádné předměty.
- Nevkládejte do zařízení jiné předměty než hrudkující stelivo nebo granuly/kristaly dostatečně malé, aby prošly filtrem.
- NENUŤTE kočku toaletu používat.
- NEOTVÍREJTE horní kryt během otáčení.
- NEPROVÁDĚJTE demontáž, opravy či úpravy svépomocí. Veškeré opravy smí provádět pouze kvalifikovaný personál. Uvnitř zařízení nejsou díly určené k údržbě uživatelem.
- Obaly likvidujte řádným způsobem. Uchovávejte je mimo dosah dětí a zvířat.
- Po manipulaci s odpadem si důkladně umyjte ruce. Těhotné ženy a osoby s oslabenou imunitou by měly vědět, že kočičí trus může obsahovat parazita způsobujícího toxoplazmózu.
- Frekvence výměny steliva závisí na počtu a velikosti koček. Doporučujeme měnit stelivo každé 3 až 5 dní, abyste zabránili množení bakterií.

## Časť II Predstavení produktu

### 2.1 Štruktúra produktu



## 2.2 Ovládací panel

Pre všetky kontroly tlačidiel/indikátorov: keď je proces aktívny, indikátor svieti nepretržite. Pri pozastavení bliká.



**Čistenie:** Jedným stlačením spustíš cyklus čistenia. Ak je cyklus už spustený, opätovným stlačením ho pozastavíš.



**Vyrovnanie podstielky:** Stlačením jedného tlačidla vyrovnáš podstielku. Ak je funkcia už spustená, opätovným stlačením ju pozastavíš.

**Detský zámok:** Podržte stlačené pre uzamknutie alebo odomknutie (indikátor dvakrát blikne na zeleno).



**Obnovenie továrenských nastavení:** Stlačením a podržaním oboch tlačidiel na 5 sekúnd obnovíš továrenské nastavenia.

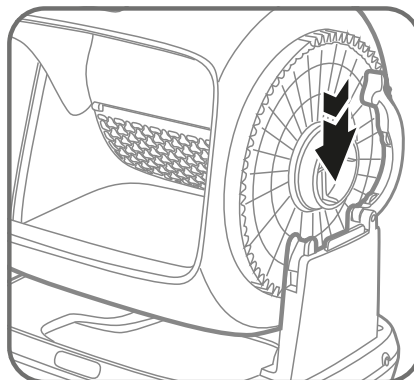
## 2.3 Kontrolky stavu

Indikátory stavu	Indikátory tlačidiel			Popisy funkcií
	No light	Blinking light	Steady light	
Nepretržité modré svetlo	☒ ☒ / ☒ ☒ / ☒ ☒	☒ ☒ / ☒ ☒ / ☒ ☒	☒ ☒	Zariadenie je pripravené alebo v prevádzke
		☒ ☒	☒ ☒	Aktualizácia firmvéru
		☒ ☒		Obnovenie továrenských nastavení
Nepretržité zelené svetlo	☒ ☒			Kocúr/váha zistený počas státia
Zelené blikanie	☒ ☒			Návrat bubna do východiskovej polohy
Zelená farba bliká dvakrát	☒ ☒			Zapnutie/vypnutie detského zámku
Nepretržité červené svetlo	☒ ☒	☒ ☒		Čistenie/vyrovnanie pozastavená
	☒ ☒	☒ ☒		Mačka/váha zistená počas otáčania
	☒ ☒			Otvorený zadný kryt
	☒ ☒			Bubon v nesprávnej polohe

## Časť III Inštalácia a prevádzka

### 3.1 Nastavenie a príprava

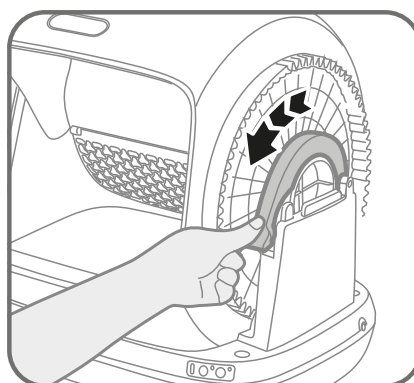
Toaletu umiestni do interiéru na pevný, rovný povrch na chladnom a suchom mieste. Nesmie sa dotýkať stien. Okolo zariadenia nechaj trochu miesta.



1

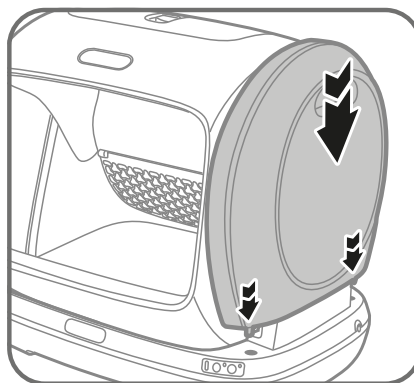
Umiestni bubon na základňu.

**Poznámka:** Otočný hriadeľ bubna musí byť zasunutý do drážky podpory bubna.



2

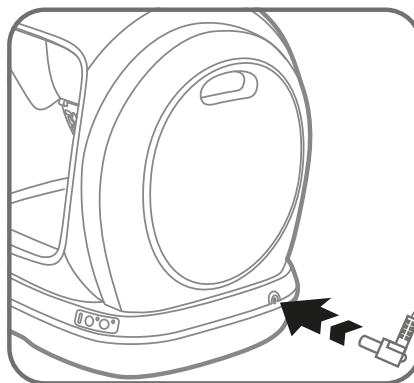
Zamkni západku bubna.



3

Vlož zadný kryt do otvoru základne.

### 3.2 Pripojenie a zapnutie



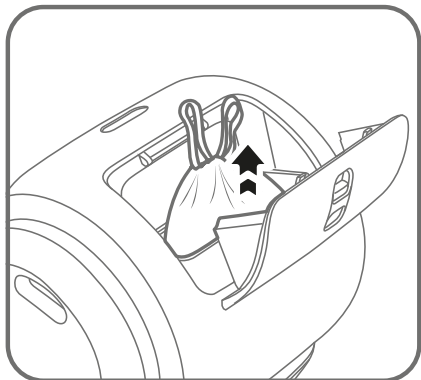
1

Pripoj toaletu a zapoj adaptér do zásuvky. Bubon sa automaticky raz otočí. Počkaj, kým sa vráti do východiskovej polohy. Zariadenie je teraz pripravené na použitie.

Uisti sa, že kábel nie je zachytený v rotujúcom hriadeľi. Kábel drž mimo dosahu mačiek.

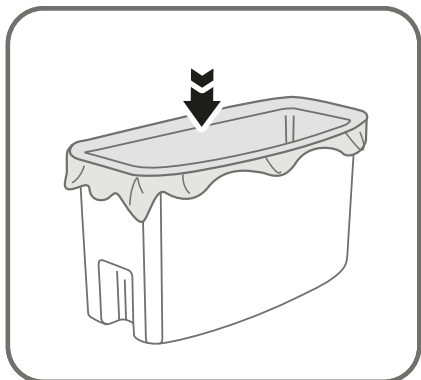
### 3.3 Výmena vrečka na odpadky

Ako často je potrebné vrečko vymieňať, závisí od veľkosti a počtu mačiek. Odporúčame ho vymieňať každých 3 až 5 dní, aby sa zabránilo rastu baktérií.



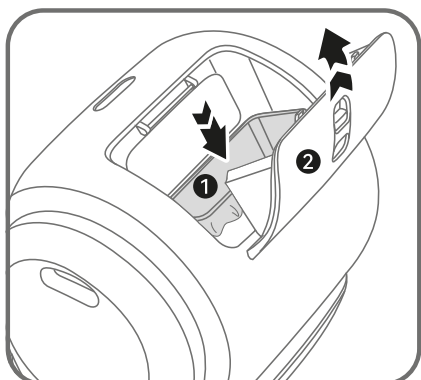
1

Stlačením západky smerom dovnútra otvor veko. Stiahni rohy vrečka a zlikviduj ho. Odstráň odpadkový kôš.



2

Rovnomerne vlož nové vrečko a zarovnaj okraje a rohy.

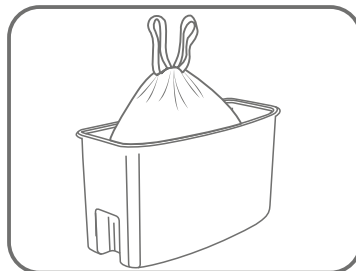


3

Vlož odpadkový kôš a zatlač západku smerom dovnútra, aby sa zatvorila.

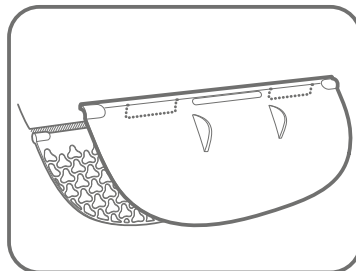
### 3.4 Výmena podstielky

- Pred výmenou podstielky sa vždy uisti, že odpadkový kôš je prázdny.
- Ak sa cyklus vyprázdňovania podstielky spustí náhodne, odpoj zariadenie od elektrickej siete a znovu ho pripoj, aby sa resetovalo.



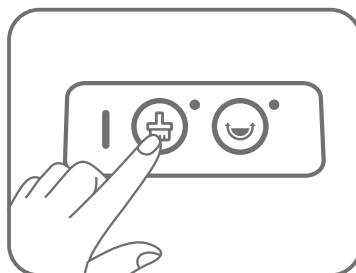
1

Vyprázdni a vyčisti odpadkový kôš. Vlož novú vložku do koša.



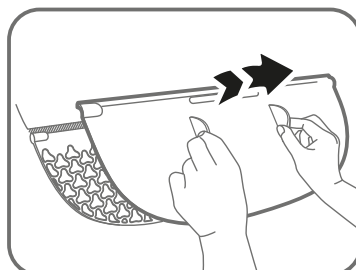
2

Umiestni čistiaci panel z príslušenstva na filter podstielky.



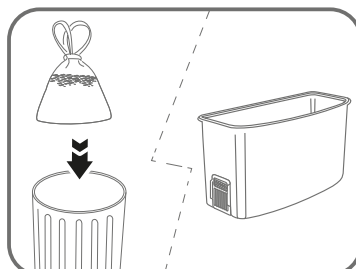
3

Stlačením a podržaním určeného tlačidla na 3 sekundy spustíš vyprázdňovanie. V prípade potreby stlač jedenkrát tlačidlo na pozastavenie.



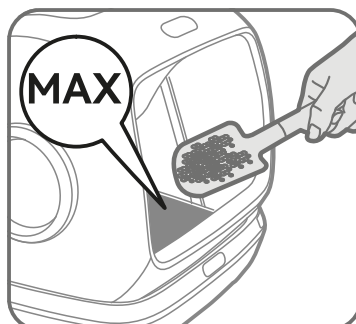
4

Počkaj, kým sa cyklus neukončí. Odstráň čistiaci panel.



5

Po vyprázdnení vyčisti odpadkový kôš a vlož nové vrečko.

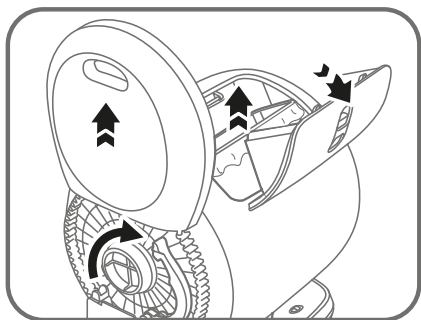


6

Naplň hrudkujúcou podstielkou pod líniu naplnenia MAX. Nepreplňaj.

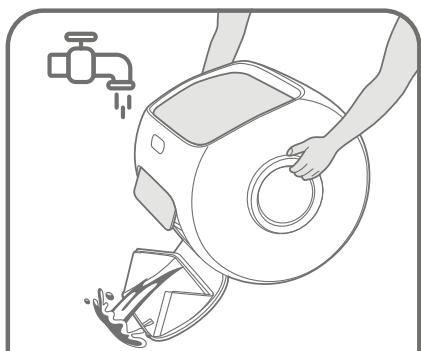
### 3.5 Starostlivosť a čistenie

- Ako často je potrebné čistiť podstielku, závisí od preferencií a zvykov tvojej mačky. Vnútny priestor odporúčame čistiť každé 1-3 mesiace.



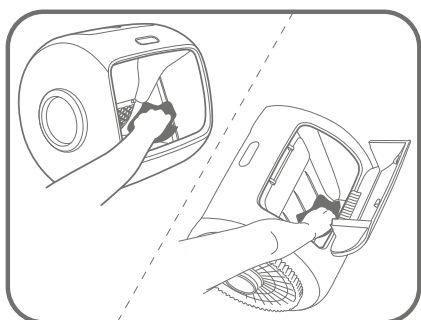
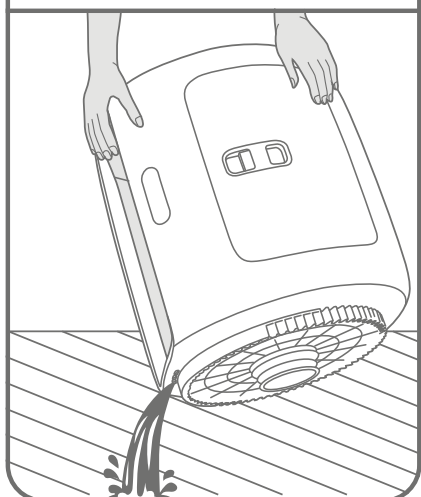
1

Vyčisti odpadkový kôš a potom odstráň podstielku. Najprv odstráň zadný kryt a potom vyber bubon.



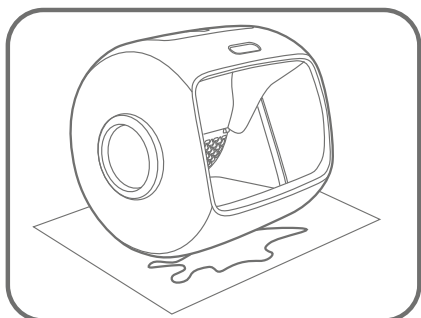
2

Prepláchni bubon a otoč ho proti smeru hodinových ručičiek, aby sa vypustila prebytočná voda.



3

Vnútro bubna a odpadkového koša utri mäkkou vlhkou handričkou.



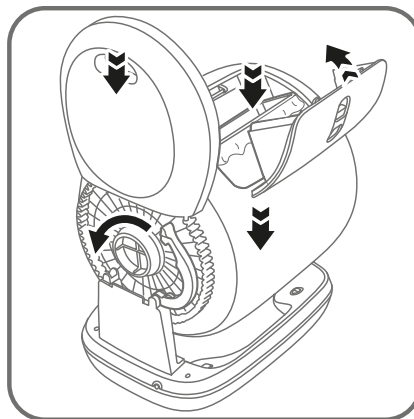
4

Nakloň bubon, aby voda mohla vyteciť spod silikónovej podložky. Všetky diely nechaj úplne vyschnúť na vzduchu



5

Základňu utri mäkkou a vlhkou handričkou. Neoplachuj ani neponáraj do vody.



6

Znovu zostav všetky diely podľa predchádzajúceho opisu.

## Časť IV Funkčné parametre

### 4.1 Mechanizmy viacnásobnej ochrany

Funkcia ochrany	Priorita	Popis
Hmotnostná ochrana	Úroveň 1	Hmotnostná ochrana sa spustí, keď sa do bubna dostane predmet s hmotnosťou vyššou ako 500 g alebo sa bubon prestane otáčať, keď ho stlačíš. Bubon sa bude naďalej otáčať, ak váha zmizne.
Ochrana uzamknutého motora	Úroveň 2	Bubon sa prestane otáčať, keď sa počas otáčania náhle zvýši odpor motora, ochrana proti zablokovaniu motora sa môže zrušiť pod ľudským zásahom.
Ochrana proti prepichnutiu	Úroveň 3	Konštrukčné riešenie je inovatívne. Ak sú všetky snímače abnormálne a nefungujú, stále je zabezpečené, aby nehrozilo riziko uviaznutia.

### 4.2 Technické špecifikácie

**Názov produktu:** Inteligentný box na podstielku pre mačky  
TRIXIE/#40042

**Model produktu:** UCAT C41

**Hlavný materiál:** PP

**Rozmery produktu:** 630 × 570 × 510 mm

**Vstupný výkon:** 100–240 V ~ 50/60 Hz 0,4 A

**Menovitý výkon:** 12 W

**Pre mačky:** hmotnosť min 1,5 kg / vek > 4 mesiace

**Hmotnosť zariadenia:** 10,8 kg

**Maximálna nosnosť:** 20 kg

## Časť V Riešenie problémov

Táto príručka sa zaoberá najčastejšími problémami.

**Problém:** Bubon sa neotáča alebo sa náhle zastaví.

**Riešenie:**

- Odpoj napájanie, vyber bubon a skontroluj, či sa v základnom mechanizme nezasekli cudzie predmety.
- Skontroluj, či je bubon správne nasadený. Obnov napájanie a skús to znova.

**Problém:** Odpad sa nedá vyčistiť.

**Riešenie:**

- Skontroluj, či kryt neblokujú vložky, odpadky alebo odpad. Otvor veko odpadkového koša a odstráň všetky cudzie predmety.

**Частина I Важливі вказівки щодо техніки безпеки**

**Частина II Знайомство з виробом**

- 2.1 Структура виробу
- 2.2 Панель управління
- 2.3 Індикатори стану

**Частина III Установлення та експлуатація**

- 3.1 Налаштування та підготовка
- 3.2 Підключення та ввімкнення
- 3.3 Заміна пакета для сміття
- 3.4 Заміна наповнювача
- 3.5 Догляд та очищення

**Частина IV Функціональні параметри**

- 4.1 Кілька захисних механізмів
- 4.2 Технічні характеристики

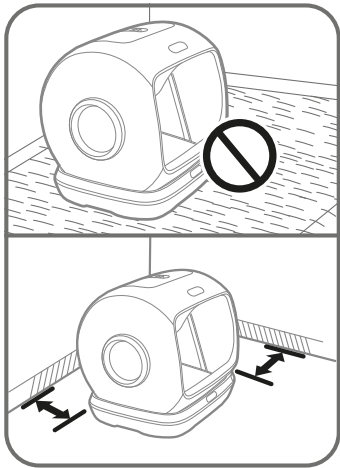
**Частина V Пошук та усунення несправностей**

**Частина I Важливі вказівки щодо техніки безпеки**

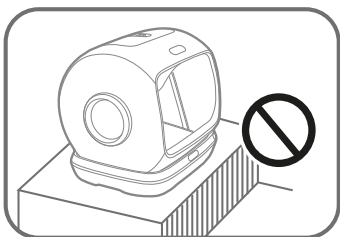
Уважно прочитайте всі інструкції перед використанням і збережіть їх для подальшого користування.



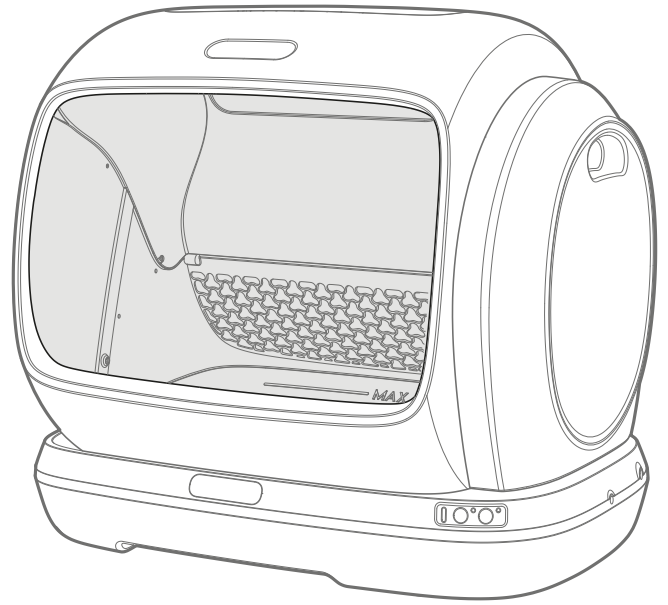
Кіт або кошеня повинні важити щонайменше приблизно 1,5 кг і мати не менше 4 місяців, щоб безпечно користуватися туалетом.



НЕ ставте на килим. Завжди ставте туалет на тверду, рівну поверхню з вільним простором навколо.



НЕ тягніть туалет під час переміщення. Підіймайте основу обома руками.



**Призначення використання**

- Якщо пристрій використовується дітьми або поруч з ними, необхідний пильний нагляд. За дітьми потрібно наглядати, щоб вони не гралися з пристроєм, у ньому або біля нього.
- Якщо пристрій використовується дітьми або поруч з ними, необхідний пильний нагляд. За дітьми потрібно наглядати, щоб вони не гралися з пристроєм, у ньому або біля нього.

**Електробезпека**

- НЕ користуйтеся пристроєм, якщо пошкоджено кабель живлення або вилку, або якщо пристрій вийшов з ладу чи був будь-яким чином пошкоджений.
- НЕ використовуйте зовнішнє джерело живлення, яке не входило до комплекту пристрою.
- НЕ допускайте намокання кришки або основи та не занурюйте їх у воду. Ці частини не повинні контактувати з вологою.
- Завжди відключайте пристрій від мережі, коли він не використовується, перед підключенням або зняттям частин, а також перед чищенням.

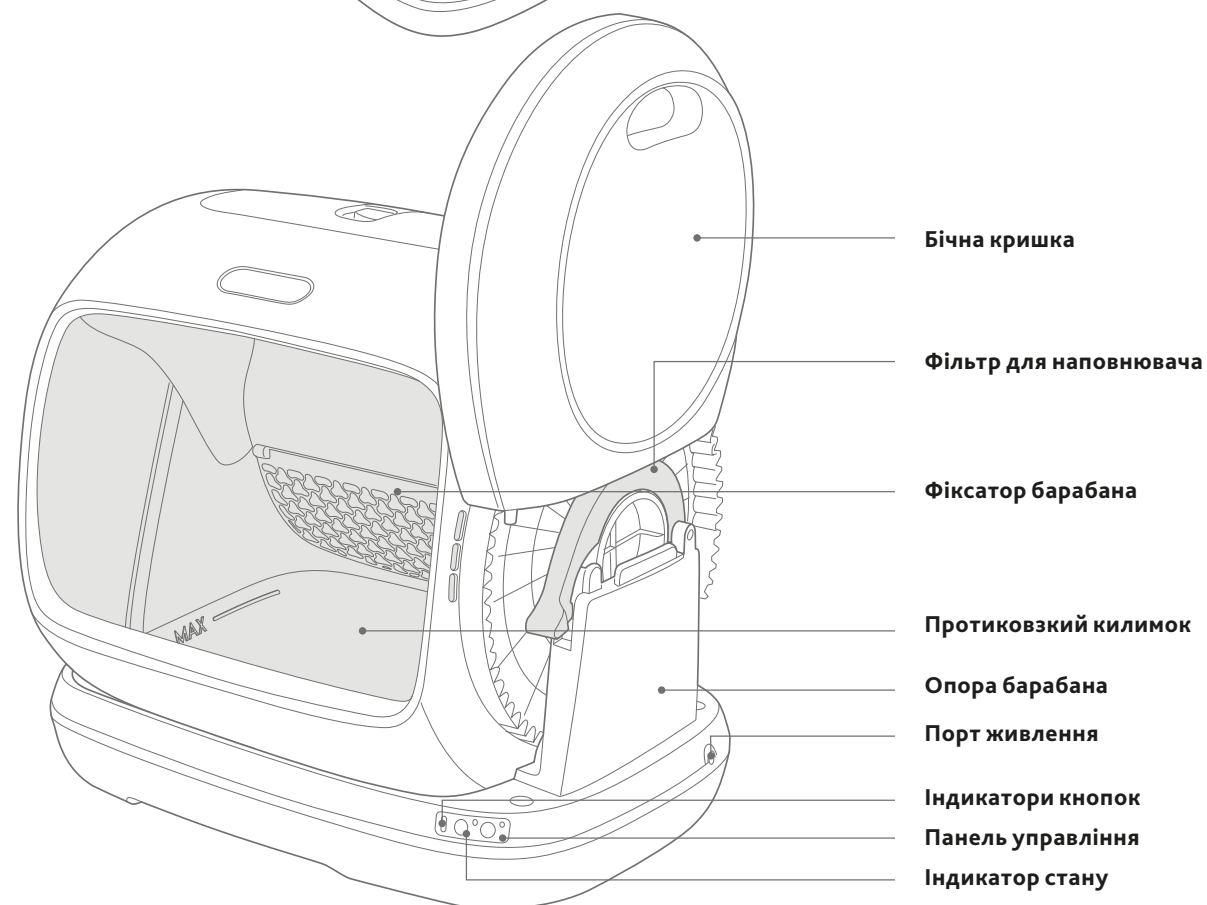
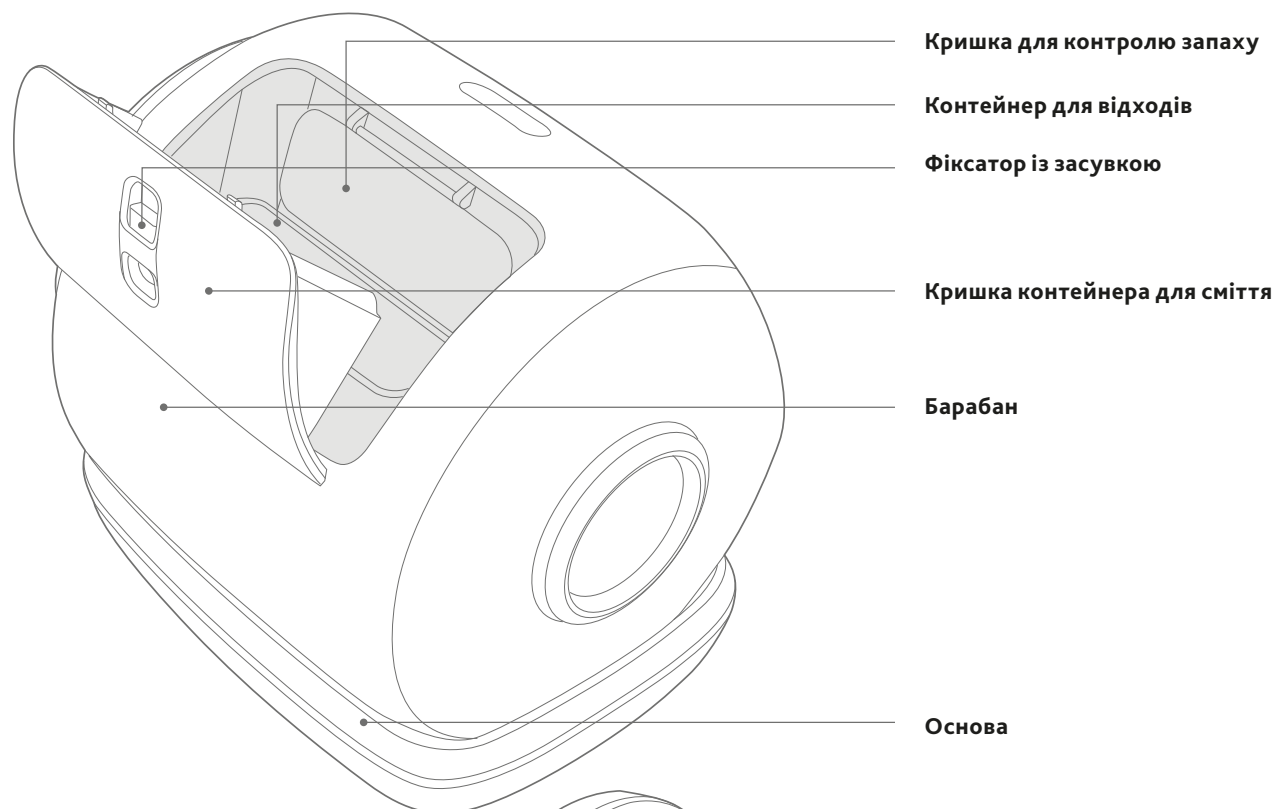
**Правильне використання**

Завжди встановлюйте лоток на тверду, рівну поверхню. Уникайте м'якої, нерівної або нестабільної підлоги, оскільки це може вплинути на здатність пристрою виявляти вашого kota. Якщо ви використовуєте килимки, розміщуйте їх повністю перед пристроєм або під ним — ніколи не кладіть частково під пристрій.

- Зберігайте пристрій у прохолодному, сухому місці. Не піддавайте пристрій впливу високих температур або вологості.
- Очистьте контейнер для сміття перед повторним наповненням наповнювача.
- Перевірте, щоб кришка з дезодоруючим ефектом не застрягла і не заклинила.
- НЕ штовхайте кришку вгору, якщо вона вже повністю відкрита.
- НЕ сідайте на туалет і не кладіть зверху ніякі предмети.
- НЕ кладіть всередину пристрою нічого, окрім грудкувального наповнювача або гранул/кристалів, достатньо дрібних, щоб пройти крізь фільтр.
- Ніколи не змушуйте kota користуватися туалетом.
- НЕ відкривайте верхню кришку під час обертання лотка.
- НЕ намагайтеся самостійно розбирати, ремонтувати, модифікувати або замінювати будь-які частини. Усі технічні роботи повинні виконуватися кваліфікованим персоналом. Усередині немає частин, які можна обслуговувати самостійно.
- Утилізуйте всі пакувальні матеріали належним чином. Тримайте їх подалі від дітей і тварин.
- Ретельно мийте руки після контакту з відходами. Вагітні жінки та люди з ослабленим імунітетом повинні знати, що котячі фекалії іноді можуть містити паразитів, які спричиняють токсоплазмоз.
- Частота заміни наповнювача залежить від кількості та розміру котів. Рекомендуємо замінювати наповнювач кожні 3–5 днів, щоб запобігти розмноженню бактерій.

## Частина II Знайомство з виробом

### 2.1 Структура виробу



**Додаткові аксесуари:**  
1x Адаптер живлення  
1x Інструкція користувача  
1x Панель для очищення наповнювача

## 2.2 Панель управління

Для всіх кнопок/світлових індикаторів: коли процес активний, індикатор світиться постійно. Під час паузи він блимає.



**Очищення:** Натисніть один раз, щоб запустити цикл очищення. Якщо цикл вже запущено, натисніть ще раз, щоб поставити його на паузу.



**Вирівняти наповнювач:** Натисніть один раз, щоб вирівняти наповнювач. Якщо процес вже йде, натисніть ще раз, щоб призупинити.



**Блокування від дітей:** Натисніть і утримуйте для блокування або розблокування (індикатор двічі блимає зеленим).

**Відновити заводські налаштування:** Натисніть і утримуйте обидві кнопки протягом 5 секунд, щоб відновити заводські налаштування.

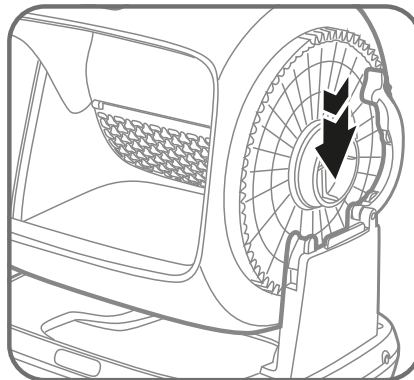
## 2.3 Індикатори стану

Індикатори стану	Індикатори кнопок No light   Blinking light   Steady light	Опис функцій
Постійне синє світло	☒ ☒ / ☒ ☒ / ☒ ☒	Пристрій готовий або в роботі
	☒ ☒	Оновлення прошивки
	☒ ☒	Скидання до заводських налаштувань
Постійне зелене світло	☒ ☒	Виявлено kota/вагу в стані спокою
Зелене блимання	☒ ☒	Повернення барабана у вихідне положення
Зелене блимання двічі	☒ ☒	Ввімкнення/вимкнення блокування від дітей
Постійне червоне світло	☒ ☒	Очищення/вирівнювання призупинені
	☒ ☒	Під час обертання виявлено kota/вагу
	☒ ☒	Відкрита задня кришка
	☒ ☒	Барабан у неправильному положенні

## Частина III Установлення та експлуатація

### 3.1 Налаштування та підготовка

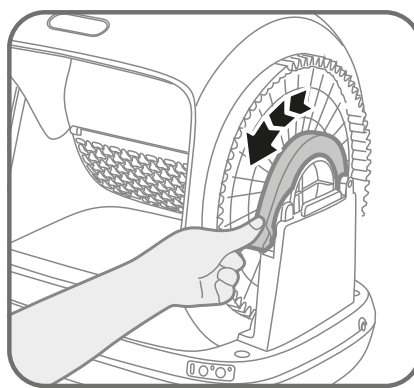
Поставте туалет у приміщенні на тверду, рівну поверхню в прохолодному, сухому місці. Не торкайтеся стін. Залиште трохи простору навколо пристрою.



1

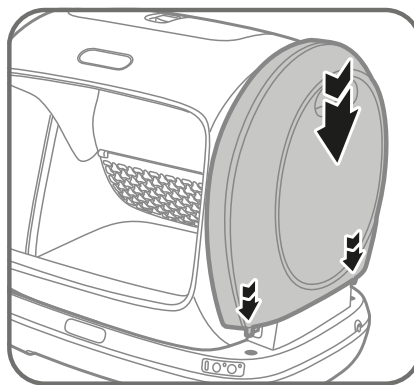
Поставте барабан на основу.

**Примітка:** Обертювий вал барабана повинен бути вставлений у паз опори барабана.



2

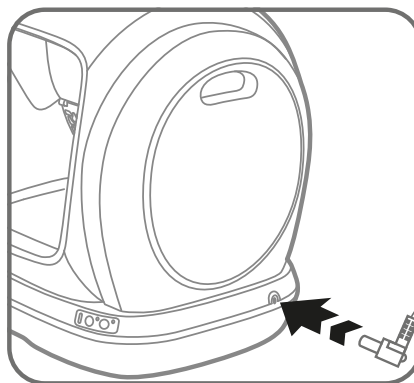
Зафіксуйте засувку барабана.



3

Вставте задню кришку в паз основи.

### 3.2 Підключення та ввімкнення



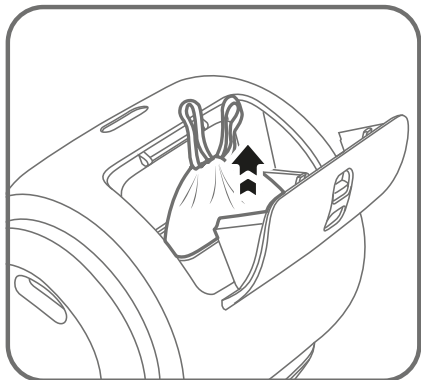
1

Підключіть туалет і вставте адаптер у розетку. Барабан автоматично обернеться один раз. Зачекайте, поки він повернеться у вихідне положення. Пристрій готовий до використання.

Переконайтеся, що кабель не потрапив у обертювий вал. Тримайте кабель подалі від кішок.

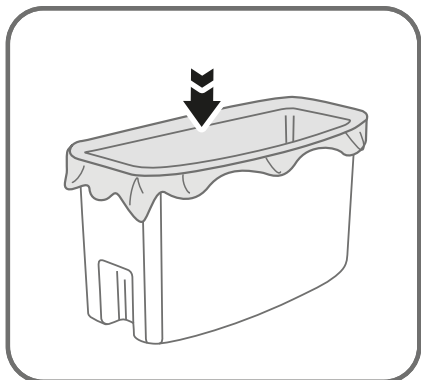
### 3.3 Заміна пакета для сміття

Частота заміни пакета залежить від розміру та кількості котів. Рекомендуємо замінювати його кожні 3–5 днів, щоб запобігти розмноженню бактерій.



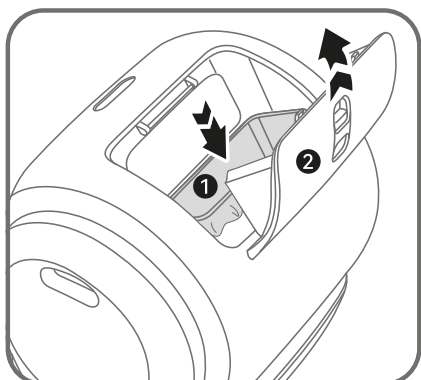
1

Натисніть фіксатор всередину, щоб відкрити кришку. Зберіть кути пакета й утилізуйте його. Вийміть контейнер для сміття.



2

Розмістіть новий пакет рівномірно всередині, розправивши краї та кути.

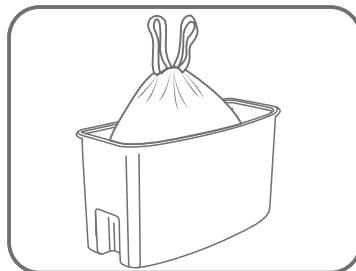


3

Вставте контейнер для сміття та натисніть фіксатор всередину, щоб закрити.

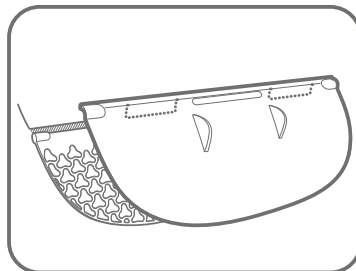
### 3.4 Заміна наповнювача

- Завжди переконайтеся, що контейнер для сміття порожній перед заміною наповнювача.
- Якщо цикл спорожнення наповнювача почався випадково, вимкніть пристрій з розетки та знову підключіть для скидання.



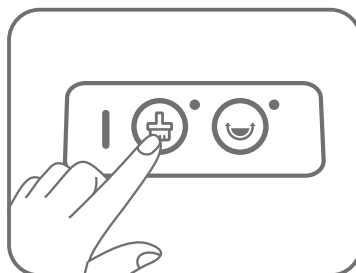
1

Спорожніть і очистьте контейнер для сміття. Вставте новий пакет.



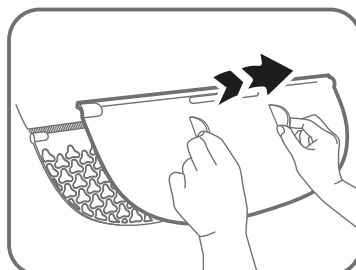
2

Розмістіть панель для очищення з комплекту аксесуарів поверх фільтра для наповнювача.



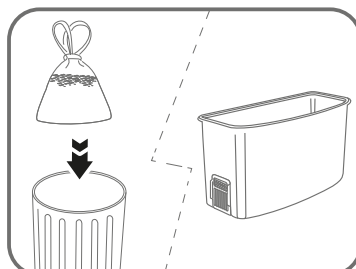
3

Натисніть і утримуйте відповідну кнопку протягом 3 секунд, щоб почати спорожнення. За потреби натисніть один раз, щоб призупинити.



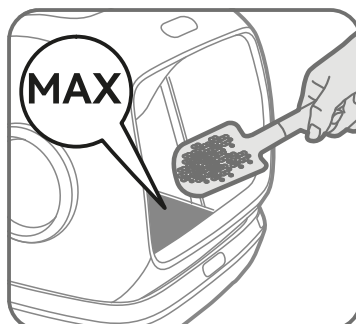
4

Зачекайте до завершення циклу. Зніміть панель для очищення.



5

Після спорожнення очистьте контейнер для сміття та вставте новий пакет.

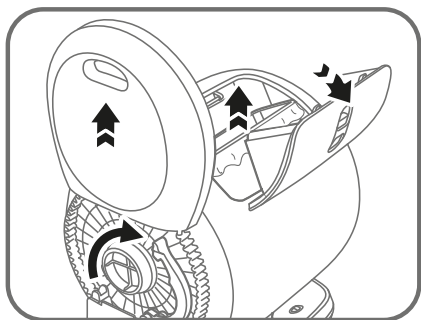


6

Наповніть грудкувальним наповнювачем до позначки нижче лінії MAX. Не переповнюйте.

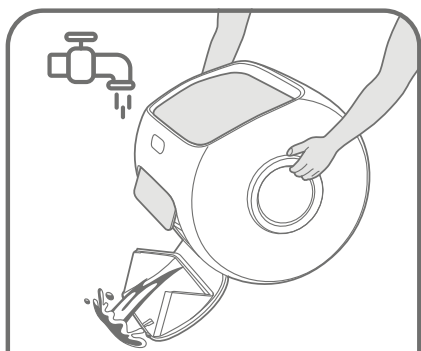
### 3.5 Догляд та очищення

- Частота очищення туалету залежить від ваших уподобань і звичок вашого кота. Рекомендуємо очищувати внутрішню частину кожні 1–3 місяці.



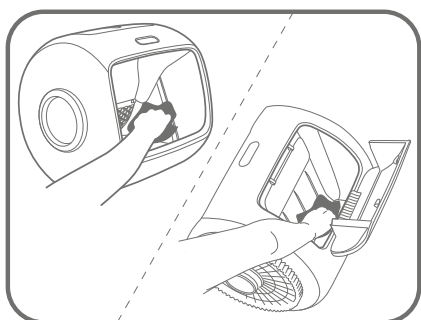
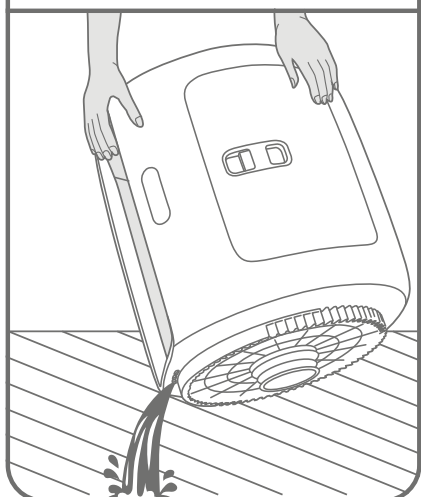
1

Очистьте контейнер для сміття, потім зніміть туалет. Спершу зніміть задню кришку, потім витягніть барабан.



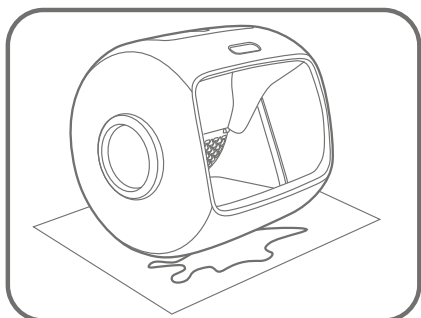
2

Промийте барабан і обертайте його проти годинникової стрілки, щоб злити надлишок води.



3

Протріть внутрішню частину барабана і контейнера для сміття м'якою вологою ганчіркою.



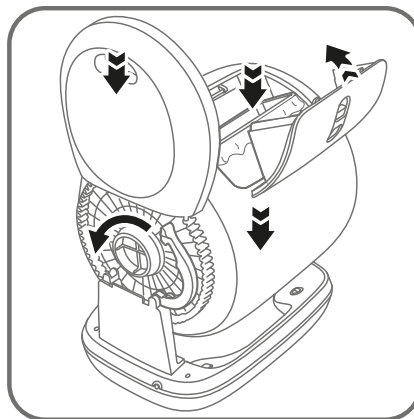
4

Нахиліть барабан, щоб вода стекла з-під силіконової накладки. Дайте всім частинам повністю висохнути на повітрі.



5

Протріть основу м'якою вологою ганчіркою. Не промивайте і не занурюйте у воду.



6

Зберіть усі частини згідно з попереднім описом.

## Частина IV Функціональні параметри

### 4.1 Кілька захисних механізмів

Функція захисту	Пріоритет	Опис
Захист від обважнення	Рівень 1	Захист від обважнення спрацьовує при потраплянні в барабан предмета вагою понад 500 г або при натисканні на барабан, барабан припиняє обертання. Барабан продовжуватиме обертатися, якщо дія ваги припиниться.
Захист від блокування двигуна	Рівень 2	Барабан припинить обертання при раптовому збільшенні опору двигуна під час обертання, захист від блокування двигуна може бути скасовано за втручання людини.
Захист від заземлення	Рівень 3	Конструктивне рішення є інноваційним. Коли всі датчики несправні і не працюють, воно все одно може забезпечити відсутність ризику заземлення.

### 4.2 Технічні характеристики

**Назва виробу:** Розумний котячий лоток TRIXIE/#40042

**Модель:** UCAT C41

**Основний матеріал:** PP

**Розмір виробу:** 630 × 570 × 510 mm

**Вхідна потужність:** 100–240 V ~ 50/60 Hz 0,4 A

**Номінальна потужність:** 12 Вт

**Для котів:** приблизно: вага приблизно мін. 1,5 кг / вік > 4 місяців

**Маса пристрою:** 10,8 кг

**Максимальна вантажопідйомність:** 20 кг

## Частина V Пошук та усунення несправностей

Цей посібник охоплює найпоширеніші проблеми.

**Проблема:** Барабан не обертається або раптово зупиняється.

**Рішення:**

- Від'єднайте пристрій від живлення та зніміть барабан, щоб перевірити, чи немає сторонніх предметів, що застрягли в механізмі основи.
- Переконайтеся, що барабан правильно встановлений. Підключіть живлення знову та спробуйте ще раз.

**Проблема:** Не вдається очистити сміття.

**Рішення:**

- Перевірте, чи не блокують кришку вкладиші, наповнювач або відходи. Відкрийте кришку контейнера для сміття й приберіть усі сторонні предмети.

## **HU** Tartalomjegyzék

### **I. rész – Fontos biztonsági utasítások**

#### **II. rész – A termék bemutatása**

- 2.1 A termék felépítése
- 2.2 Vezérlőpanel
- 2.3 Állapotjelzők

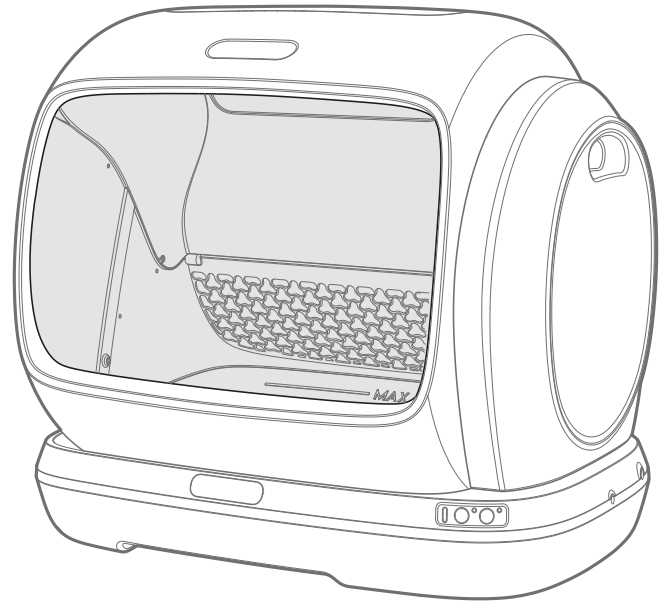
#### **III. rész – Telepítés és használat**

- 3.1 Beállítás és előkészítés
- 3.2 Csatlakoztatás és bekapcsolás
- 3.3 A hulladékgyűjtő zsák cseréje
- 3.4 Az alom cseréje
- 3.5 Ápolás és tisztítás

#### **IV. rész – Működési paraméterek**

- 4.1 Többszörös védelmi mechanizmusok
- 4.2 Műszaki adatok

#### **V. rész – Hibaelhárítás**

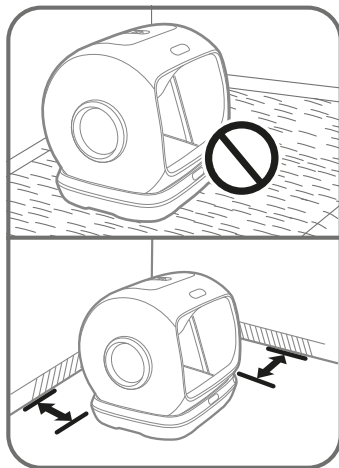


### **I. rész – Fontos biztonsági utasítások**

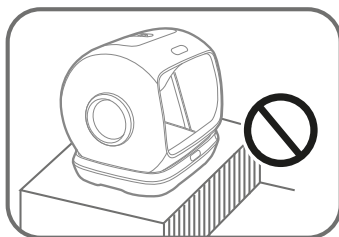
Kérjük, a használat előtt olvassa el figyelmesen az összes használati utasítást, és őrizze meg azokat a későbbi használatra.



A macskának vagy cicának legalább kb. 1,5 kg súlyúnak és legalább 4 hónaposnak kell lennie ahhoz, hogy biztonságosan használhassa az alomdobozt.



NE helyezze szőnyegre. Az alomdoboz mindig szilárd, sík felületre helyezze, és legyen körülötte némi hely.



NE húzza a WC-t, amikor mozgatja. Mindkét kézzel fogja meg az alaptálcát.

#### **A felhasználás célja**

- Ha a készüléket gyermekek használják, vagy gyermekek közelében használják, folyamatos felügyelet szükséges. Ügyelni kell arra, hogy a gyermekek ne játszanak a készülékkel, a készülékben vagy a készülék közelében.
- A készülék kizárólag háztartási célokra és a jelen kézikönyvben leírtak szerint használható.

#### **Elektromos biztonság**

- NE működtesse a készüléket, ha a tápkábel vagy a csatlakozó sérült, vagy ha a készülék meghibásodott vagy bármilyen módon megsérült.
- NE használjon olyan külső tápegységet, amely nem a készülékhez tartozik.
- NEM szabad a fedelet vagy az alaptálcát nedvesíteni vagy vízbe meríteni. Ezek az alkatrészek nem érintkezhetnek nedvességgel.
- Mindig húzza ki a készüléket a hálózathoz, ha nem használja, mielőtt alkatrészeket csatlakoztatna vagy távolítana el, valamint tisztítás előtt.

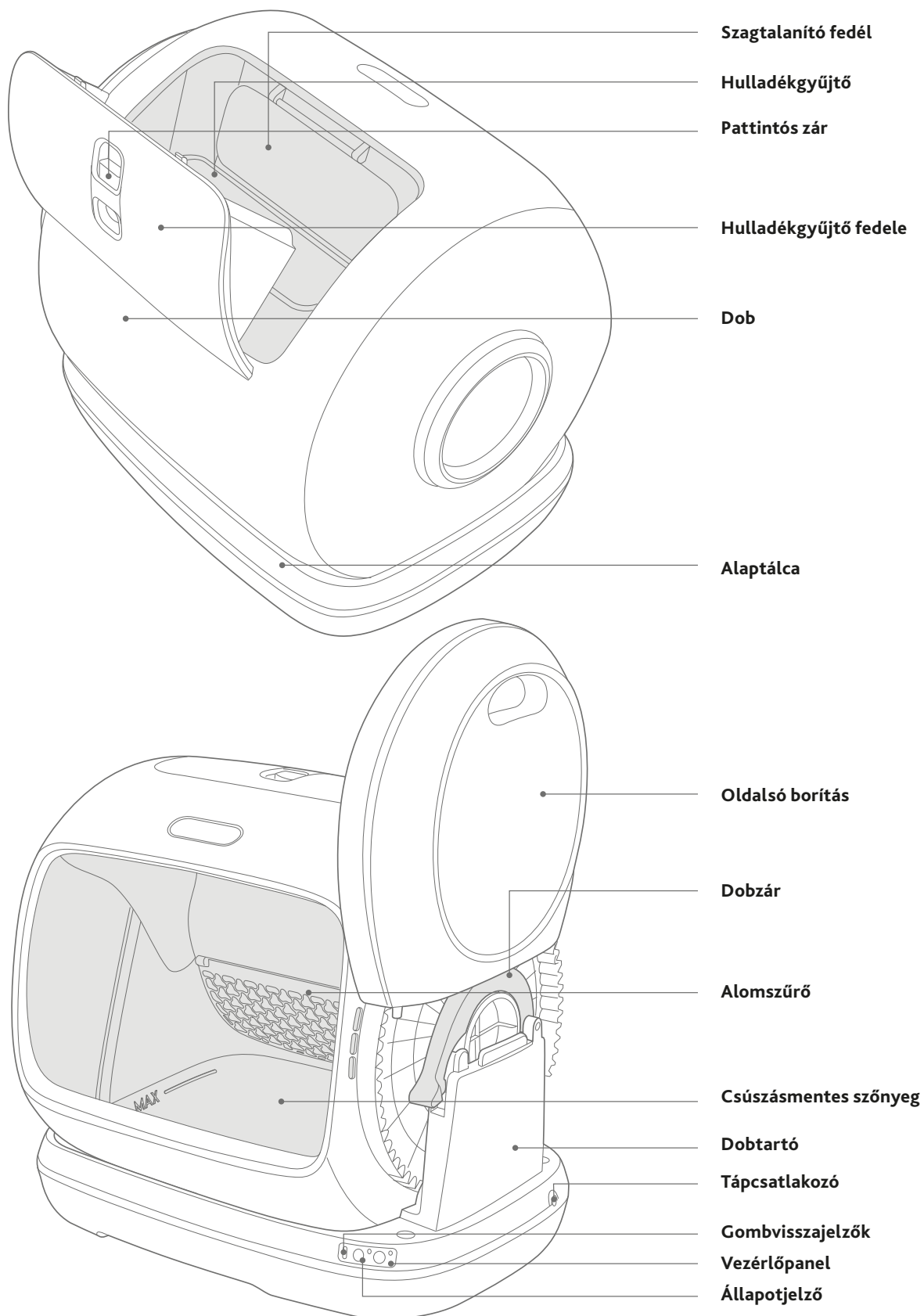
#### **Megfelelő használat**

Az alomdobozt mindig szilárd, sík felületre helyezze. Kerülje a puha, egyenetlen vagy instabil padlót, mivel ez befolyásolhatja a készülék macskaérzékelő képességét. Ha szőnyeget használ, azokat teljesen a készülék elé vagy alá helyezze – soha ne csak részben legyen alatta.

- Hűvös, száraz helyen tárolja a készüléket. Ne tegye ki a készüléket magas hőmérsékletnek vagy magas páratartalomnak.
- Tisztítsa meg a hulladékgyűjtőt, mielőtt újratölti az almot.
- Győződjön meg arról, hogy a szagtalanító fedél nem akadt be vagy nem akadt el.
- NE tolja feljebb a fedelet, ha az már teljesen nyitva van.
- NE üljön rá az alomtálcára, és NE helyezzen rá tárgyakat.
- NE helyezzen a készülékbe semmilyen tárgyat, kivéve a csomósodó almot vagy az alomszemcséket/-kristályokat, amelyek elég kicsik ahhoz, hogy átmenjenek a szűrőn.
- Soha ne kényszerítse macskáját, hogy használja az alomdobozt.
- NE nyissa ki a felső fedelet, amíg az alomdoboz forog.
- NE próbálja meg saját maga szétszerelni, javítani, módosítani vagy kicserélni az alkatrészeket. Minden szervizelést csak szakképzett személyzet végezhet. A készülék belsejében nincsenek a felhasználó által szervizelhető alkatrészek.
- Az összes csomagolóanyagot megfelelően ártalmatlanítsa. Tartsa távol a gyermekektől és a háziállatoktól.
- A hulladék kezelése után alaposan mosson kezet. A terhes nőknek és a legyengült immunrendszerű embereknek tisztában kell lenniük azzal, hogy a macskaürülék néha toxoplazmózist okozó parazitákat tartalmazhat.
- Az alom cseréjének gyakorisága a macskák számától és méretétől függ. A baktériumok elszaporodásának megelőzése érdekében javasoljuk, hogy az almot 3–5 naponta cserélje ki.

## II. rész – A termék bemutatása

### 2.1 A termék felépítése



**További tartozékok:**  
1x hálózati adapter  
1x felhasználói kézikönyv  
1x alomtisztító panel

## 2.2 Vezérlőpanel

Minden gomb/jelzőfény esetében: ha egy folyamat aktív, a jelző folyamatosan világít. Ha szünetel, villog.



**Tisztítás:** Nyomja meg egyszer a tisztítási ciklus elindításához. Ha a ciklus már fut, nyomja meg újra a gombot a szüneteltetéshez.



**Alomszintező:** Nyomja meg egyszer az alom kiegyenlítéséhez. Ha már fut, nyomja meg újra a gombot a szüneteltetéshez.



**Gyermekzár:** Nyomja meg kétszer a gombot a zároláshoz vagy a feloldáshoz (a visszajelző kétszer zölden felvillan).

**Gyári beállítások visszaállítása:** A gyári beállítások visszaállításához tartsa lenyomva mindkét gombot 5 másodpercig.

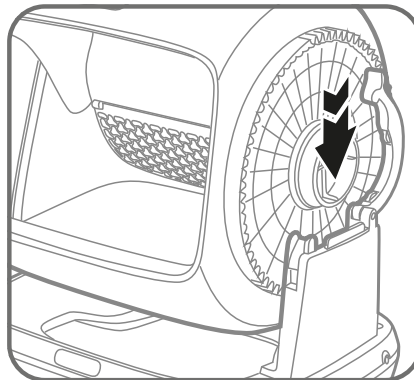
## 2.3 Állapotjelzők

Állapotjelzők	Gombvisszajelzők	Funkcióleírások
	No light Blinking light Steady light	
Folyamatos kék fény	/	A készülék készen áll vagy működik
		Firmware-frissítés
		Gyári visszaállítás
Folyamatos zöld fény		Álló helyzetben észlelt macska/súly
Villogó zöld fény		A dob visszatér a kezdőállásba
Kétszer felvillanó zöld fény		Gyermekzár be-/kikapcsolása
Folyamatos piros fény		Tisztítás/kiszintezés szüneteltetve
		Forgás közben észlelt macska/súly
		Hátsó fedél nyitva
		Dob nem megfelelő helyzetben

## III. rész – Telepítés és használat

### 3.1 Beállítás és előkészítés

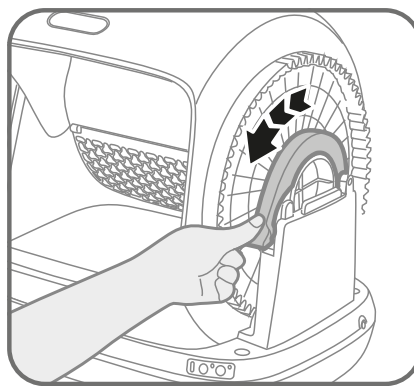
Helyezze az alomtárolót beltérben egy szilárd, sík felületre, hűvös, száraz helyen. Ne érjen hozzá a falakhoz. Hagyjon némi helyet a készülék körül.



1

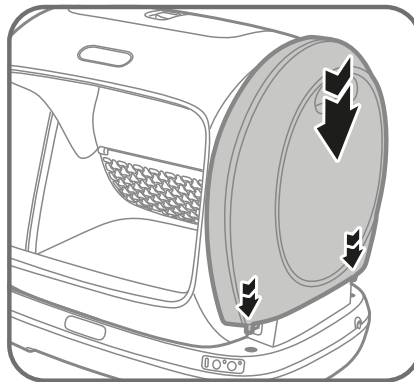
Helyezze a dobot az alaptálcára.

**Megjegyzés:** A dob forgó tengelyét be kell illeszteni az dobtartó nyílásába.



2

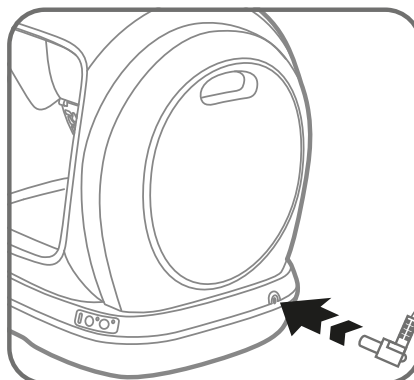
Zárja be a dob reteszét.



3

Illessze be a hátsó burkolatot az alaptálcá nyílásába.

### 3.2 Csatlakoztatás és bekapcsolás



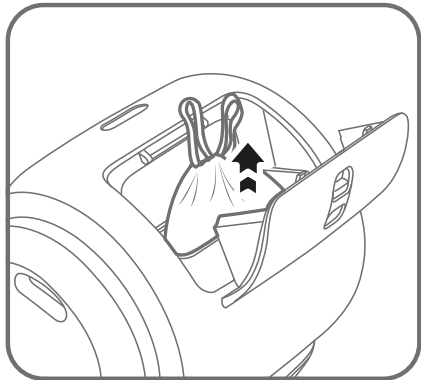
1

Csatlakoztassa az alomdobozt, és csatlakoztassa az adaptert egy fali aljzathoz. A dob egyszer automatikusan elfordul. Várjon, amíg visszatér a kiindulási helyzetébe. A készülék most már használatra kész.

Ügyeljen arra, hogy a kábel ne akadjon be a forgó tengelybe. Tartsa távol a kábelt a macskáktól.

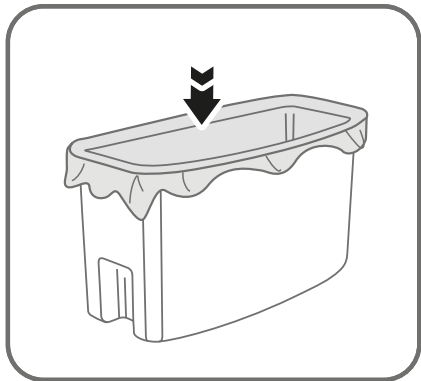
### 3.3 A hulladékgyűjtő zsák cseréje

Az, hogy a zsákot milyen gyakran kell cserélni, a macskák méretétől és számától függ. A baktériumok elszaporodásának megelőzése érdekében javasoljuk, hogy 3–5 naponta cserélje ki.



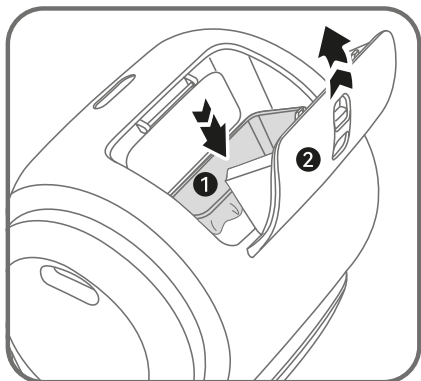
1

A fedél kinyitásához nyomja befelé a pattintós zárat. Fogja össze a zacskó sarkait, és dobja ki. Vegye ki a hulladékgyűjtőt.



2

Helyezzen egy új zacskót egyengetve a belsejébe, a széleket és a sarkokat lapítsa le.

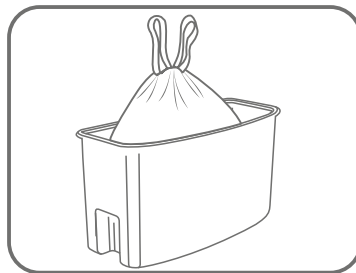


3

Helyezze be a hulladékgyűjtőt, és a lezáráshoz nyomja befelé a pattintós zárat.

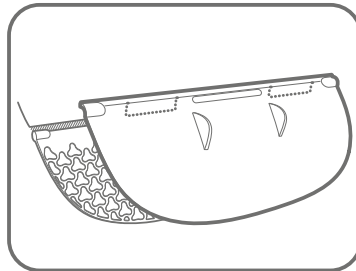
### 3.4 Az alom cseréje

- Mindig győződjön meg arról, hogy a szemetes üres, mielőtt vissza-helyezné a szemetet.
- Ha a szemetürítési ciklus véletlenül elindul, húzza ki a készüléket a hálózathoz, és a visszaállításához csatlakoztassa újra.



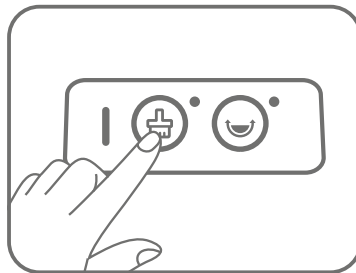
1

Ürítse ki és tisztítsa meg a hulladékgyűjtőt. Helyezzen be egy új szemeteszacskót.



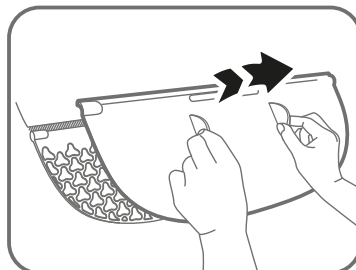
2

Helyezze a tartozék tisztítópa-nelt az alomszűrő fölé.



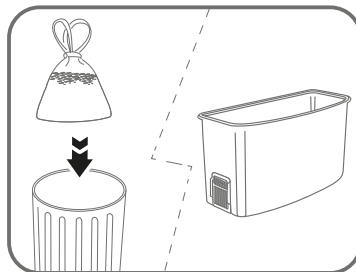
3

Az ürítés megkezdéséhez tartsa lenyomva a kijelölt gombot 3 másodpercig. Nyomja meg egyszer, ha szüneteltetni szeretné.



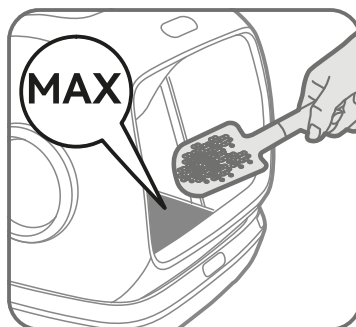
4

Várjon, amíg a ciklus befejeződik. Távolítsa el a tisztítópanelt.



5

Ürítés után tisztítsa meg a hulladékgyűjtőt, és helyezzen be egy új zacskót.

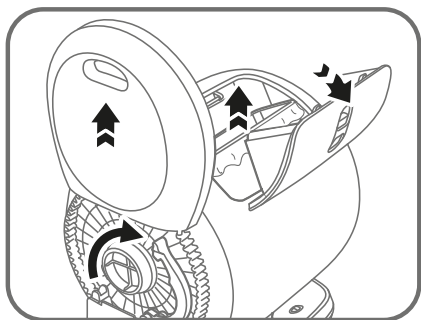


6

Töltse fel csomósodó alommal a MAX töltésvonal alatt. Ne töltse túl.

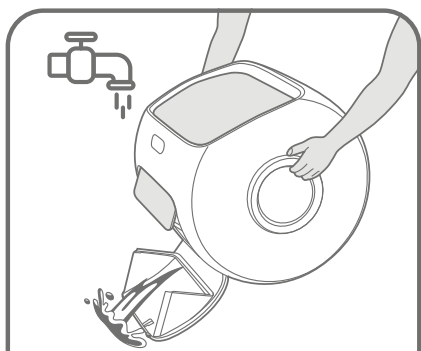
### 3.5 Ápolás és tisztítás

- Az, hogy milyen gyakran kell tisztítani az alomdobozt, az igényektől és a macska szokásaitól függ. Javasoljuk, hogy a belső teret 1–3 havonta tisztítsa meg.



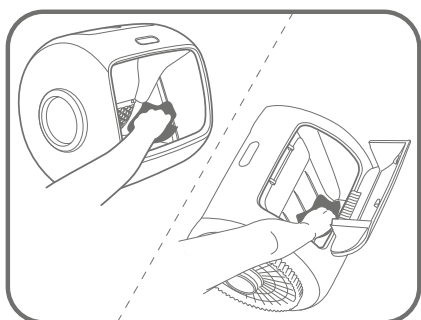
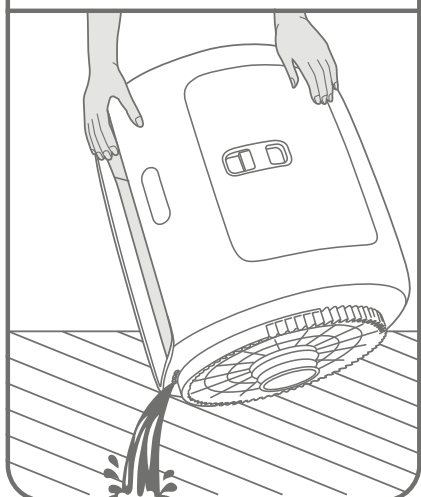
1

Tisztítsa meg a hulladékgyűjtőt, majd húzza ki az alomdoboz tápkábelét. Először vegye ki a hátsó burkolatot, majd emelje fel a dob kivételéhez.



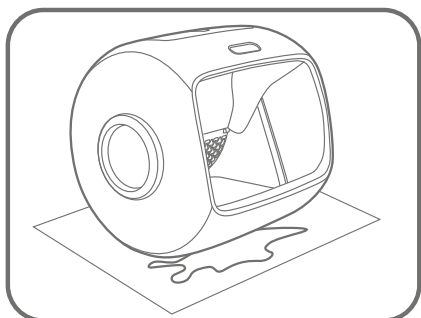
2

Öblítse ki a dobot, és forgassa el az óramutató járásával ellentétes irányban, hogy a felesleges víz lefolyjon.



3

Törölje át a dobot és a hulladékgyűjtő belsejét puha, nedves ruhával.



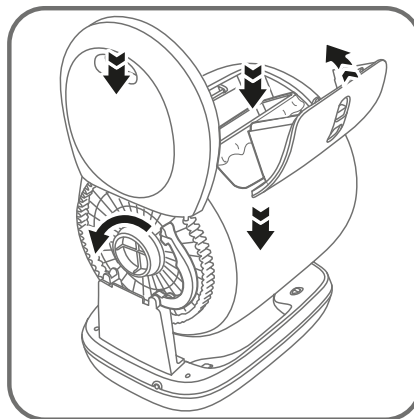
4

Döntse meg a dobot, hogy a szilikonbetét alatt lévő víz kifolyjon. Hagyja az összes alkatrészt teljesen megszáradni a levegőn.



5

Törölje át az alaptálcát puha, nedves ruhával. Ne öblítse ki, és ne merítse vízbe.



6

Szerelje össze az összes alkatrészt a korábban leírtak szerint.

## IV. rész – Működési paraméterek

### 4.1 Többszörös védelmi mechanizmusok

Védelmi funkció	Prioritás	Leírás
Súlyvédelem	1. szint	A súlyvédelem akkor lép működésbe, ha egy 500 grammnál nehezebb objektum kerül a dobba vagy nyomja meg a dobot – ekkor a dob forgása leáll. A dob tovább folytatja a forgást, ha a súly megszűnik.
Motorzár-védelem	2. szint	A dob forgása leáll, ha a motor ellenállása forgás közben hirtelen megnő, a motorzár-védelem emberi beavatkozással megszüntethető.
Becsípődés elleni védelem	3. szint	A szerkezeti kialakítás innovatív. Ha az összes érzékelő rendellenes értéket mutat és nem működik, akkor is képes biztosítani, hogy ne álljon fenn az elakadás veszélye.

### 4.2 Műszaki adatok

**Termék neve:** TRIXIE Intelligens macskaalom/#40042

**Típus:** UCAT C41

**Fő anyag:** PP

**A termék mérete:** 630 × 570 × 510 mm

**Bemeneti teljesítmény:** 100–240 V ~ 50/60 Hz 0,4 A

**Névleges teljesítmény:** 12 W

**Macskák számára:** min. 1,5 kg / életkor > 4 hónap

**A készülék tömege:** 10,8 kg

**Maximális terhelhetőség:** 20 kg

## V. rész – Hibaelhárítás

**Az útmutató a leggyakoribb problémákat mutatja be.**

**Probléma:** A dob nem forog vagy hirtelen leáll.

**Megoldás:**

- Kapcsolja ki az áramellátást, és vegye ki a dobot, hogy ellenőrizze, nem akadtak-e el idegen tárgyak az alapmechanizmusba.
- Győződjön meg arról, hogy a dob megfelelően a foglalatában van. Állítsa vissza az áramellátást, és próbálja meg újra.

**Probléma:** A hulladékot nem lehet megtisztítani.

**Megoldás:**

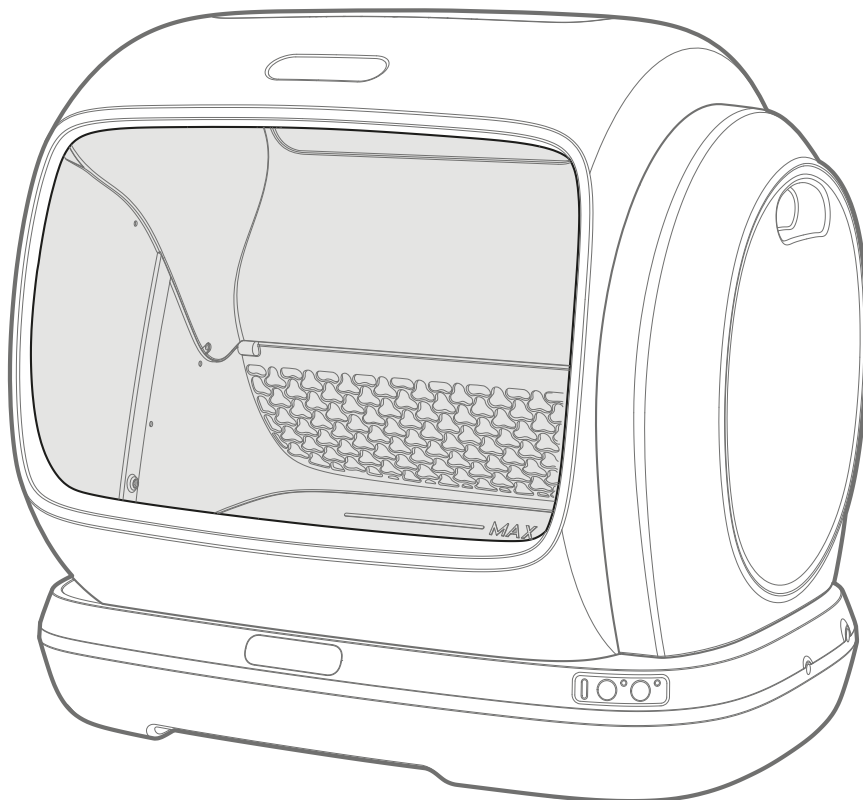
- Ellenőrizze, hogy a fedelet nem zárja-e el szemeteszsák, szemet vagy hulladék. Nyissa ki a hulladékgyűjtő fedelét, és távolítsa el az idegen tárgyakat.











**(DE) Selbstreinigende Katzentoilette XL**  
Gebrauchsanweisung

**(EN) Self-Cleaning Cat Litter Box XL**  
Instructions

**(FR) Litière auto-nettoyante pour chats XL**  
Mode d'emploi

**(NL) Zelfreinigende kattenbak XL**  
Handleiding

**(IT) Lettieria autopulente per gatti XL**  
Istruzioni

**(SV) Självrengörande Kattlåda XL**  
Instruktioner

**(ES) WC de limpieza automática para gatos XL**  
Instrucciones

**(RU) Самоочищающийся туалет для кошек XL**  
Инструкция

**(PT) Toilete para gatos com autolimpeza XL**  
Instruções

**(PL) Samoczyszcząca kuweta dla kota XL**  
Instrukcja

**(CS) Samočisticí toaleta pro kočky XL**  
Instrukce

**(DA) Selvrensende kattebakke XL**  
Vejlledning

**(SK) Inteligentný box na podstielku pre mačky XL**  
Úvod

**(UK) Розумний котячий лоток XL**  
Інструкція

**(HU) Intelligens macskaalom XL**  
Útmutató



⚠ Vor Benutzung des Produkts dieses Handbuch bitte sorgfältig lesen und für spätere Zwecke aufbewahren.

⚠ Please read this manual carefully before using the product and store it properly. ⚠ Veuillez lire attentivement ce manuel avant d'utiliser le produit et bien le conserver. ⚠ Voor gebruik van het product deze handleiding a.u.b. zorgvuldig doorlezen en bewaren voor toekomstige toepassingen. ⚠ Si prega di leggere attentamente questo manuale prima di usare il prodotto e di conservarlo correttamente. ⚠ Läs denna bruksanvisning noggrant innan du använder produkten och spara den. ⚠ Lea atentamente este manual antes de utilizar el producto y guárdelo correctamente.

⚠ Пожалуйста, внимательно прочитайте данное руководство перед использованием устройства и сохраните его. ⚠ Por favor, ler atentamente este manual, antes de utilizar o produto e guardar para futura referência. ⚠ Prosimy o uważnie zapoznanie się z niniejszą instrukcją przed rozpoczęciem użytkowania produktu i zachowanie jej. ⚠ Před použitím výrobku si pečlivě přečtěte tento návod a správně jej uložte. ⚠ Læs venligst denne vejledning omhyggeligt, før du bruger produktet, og orbevar det korrekt. ⚠ Pred použitím výrobku si pozorne prečítajte tento návod a správne ho ulož. ⚠ Будь ласка, уважно прочитайте цю інструкцію перед використанням виробу та зберігайте її належним чином. ⚠ Kérjük, a termék használatá előtt figyelmesen olvassa el ezt a kézikönyvet, és tárolja azt megfelelő helyen.



Points de collecte sur [www.quefairedemesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)  
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !